

User servicing manual

MODEL CODE: RS57*

1. You can check where to buy replacement parts at <http://samsung.com>
2. Visit the part purchase site and enter the model code of your product to check the parts available for purchase. The model code is labelled on the outer side of your product.
 - You can check the model code and version on the barcode label at the bottom left of the product.
3. For replacement parts, make sure the part name matches that of the illustration in this manual.
 - User-serviceable parts are limited to handles (some models only), gaskets, drawers, and hinges.



NOTE

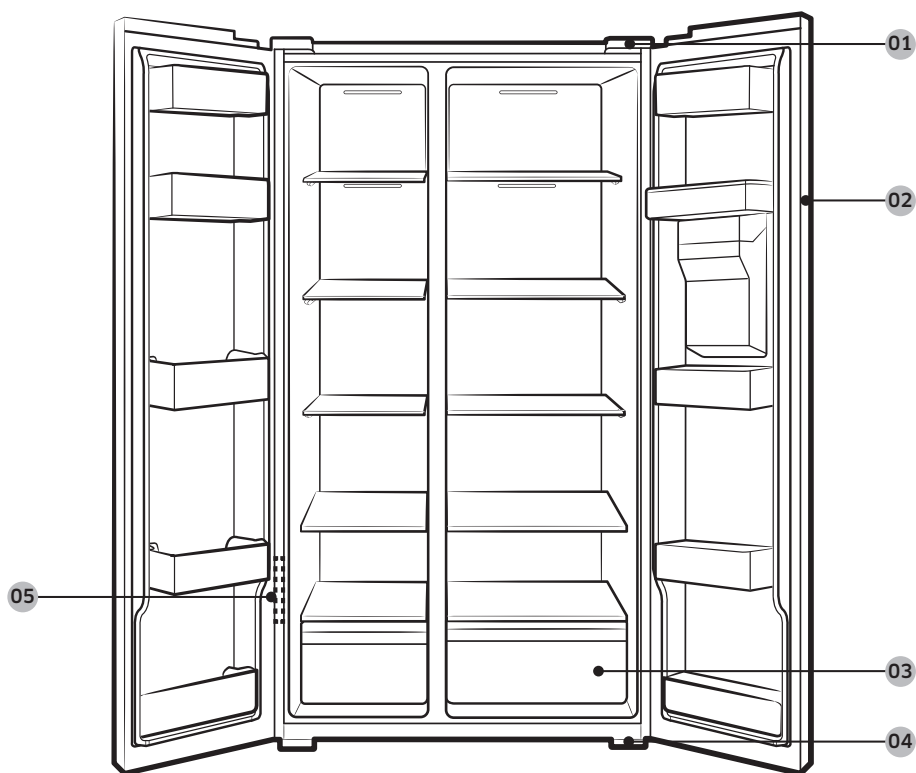
Following the repair by a non-authorised service provider, self-repair or non-professional repair of the product, Samsung is not liable for any damage to the product, any injury or any other product safety issue caused by any attempt to repair the product which does not carefully follow these repair and maintenance instructions. Any damage to the product caused by an attempt to repair the product by any person other than a Samsung certified service provider will not be covered by the warranty.



CAUTION

- The part name listed on the site may differ from that in this manual. Please make sure you choose the right part name.
- Replacing hinges requires extreme caution because it involves detaching the door.
- Be sure to wear safety gloves while making repairs.

The actual image and provided parts of the refrigerator may differ, depending on the model and the country.



01 Upper hinge

02 Gasket

03 Drawer

04 Hinge low

05 Barcode label

Gasket replacement

⚠ CAUTION

Make sure you firmly attach the gasket. Otherwise, cold air from the refrigerator may leak.

To remove the gasket



Open the door and remove the gasket from the door.

To replace the gasket

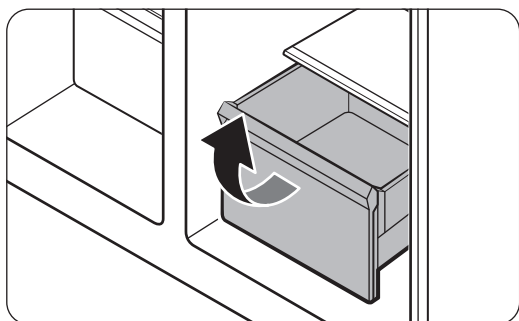
Attach a new gasket to the refrigerator door. Make sure there is no gap between the new gasket and the door.

Drawer replacement

⚠ CAUTION

Check that the drawer is inserted properly into the rail during assembly.

Drawers



To remove, pull the drawers out as far as they go, and then lift up slightly and pull.

To reattach the drawers

Reattaching the drawers follows the reverse order of their respective removal steps

Hinge replacement

To replace the hinges, you must remove the doors first.

⚠ CAUTION

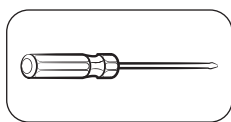
- When removing the doors, take extreme caution because the doors are heavy.
- Before replacing the hinges, put a soft pad such as cardboard on the floor to prevent scratches on the door when you place the doors down.
- As the hinges must be handled carefully and replaced by two or more persons, we recommend you to call for professional technical service.
- If you remove the hinge without holding the door, the door may fall and cause injury.
- Ensure that the shaft is firmly tightened on the hinge.
- Check that the hinge is firmly attached to the cabinet.
- Make sure the wire connectors are connected properly.
- Be careful not to damage the wires when fastening the top cover.

⚠ WARNING

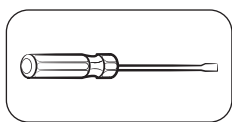
- Tilting/laying the refrigerator requires a minimum of 2 people.
- Disconnect the power cord before reversing the doors.

Tools required (not provided)

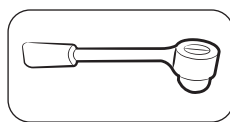
These tools are used for removing the doors.



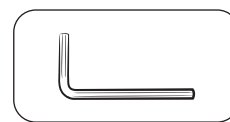
Phillips screwdriver



Flat-head
screwdriver



Socket spanner
(10 mm)

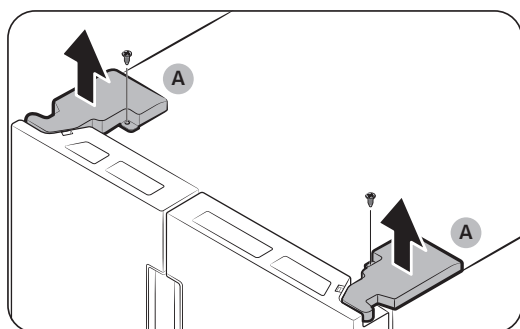


Allen spanner
(5 mm)

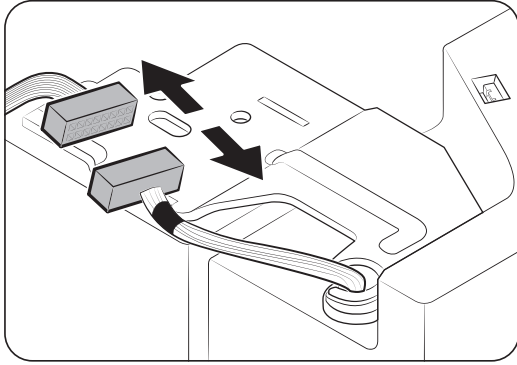
Detach the doors

⚠ CAUTION

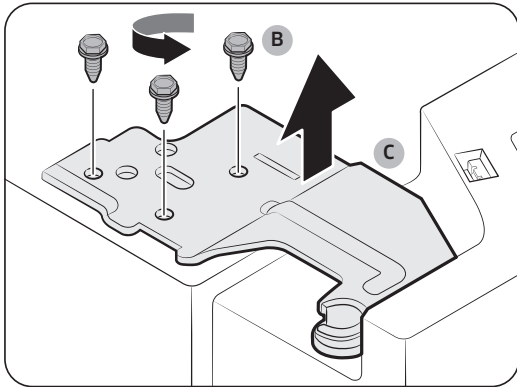
The door may fall off or over and damage itself during any of these steps. To prevent an accident, use extreme caution when performing these steps.



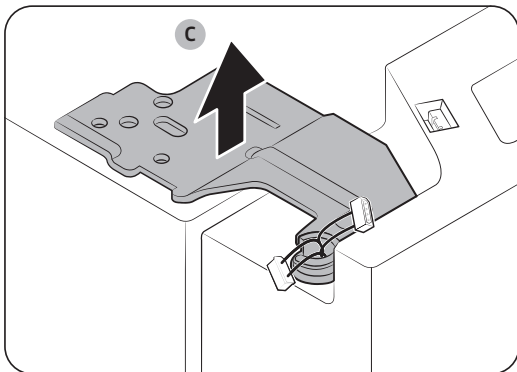
1. Use a Phillips screwdriver to unscrew the **hinge covers (A)** on the top of each door.
2. Open the doors to loosen the hinges and remove the hinge covers. Once the covers are removed, close the doors.



3. Disconnect the electrical harness.

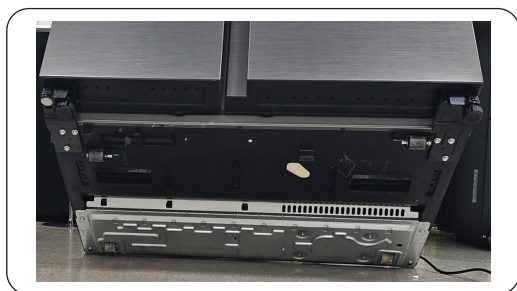


4. Unscrew the **hinge screws (B)** counter clockwise, and remove the **upper hinge (C)**. Be careful as the door can fall on you, causing physical injury.



5. Remove the **hinges (C)** on both sides.
6. Gently lift up the doors one by one to remove. Use caution as the door may fall off or over.

Hinge Low



1. Tilt it back so that you can see the bottom of the refrigerator.



2. Remove bolt 6ea on hinge low (Using spanner or 10mm Box wrench)

Guide de réparation

CODE DU MODÈLE : RS57*

1. Vous pouvez trouver où acheter des pièces de rechange sur <http://samsung.com>.
2. Visitez le site d'achat de pièces et saisissez le code du modèle de votre produit pour vérifier les pièces disponibles à l'achat. Le code du modèle est affiché sur le côté extérieur de votre produit.
 - Vous pouvez vérifier le code et la version du modèle sur l'étiquette du code à barres situé en bas à gauche du produit.
3. Pour les pièces de rechange, assurez-vous que le nom de la pièce correspond à celui de l'illustration figurant dans ce manuel.
 - Les pièces remplaçables par l'utilisateur sont limitées aux poignées (certains modèles uniquement), aux joints, aux tiroirs et aux charnières.

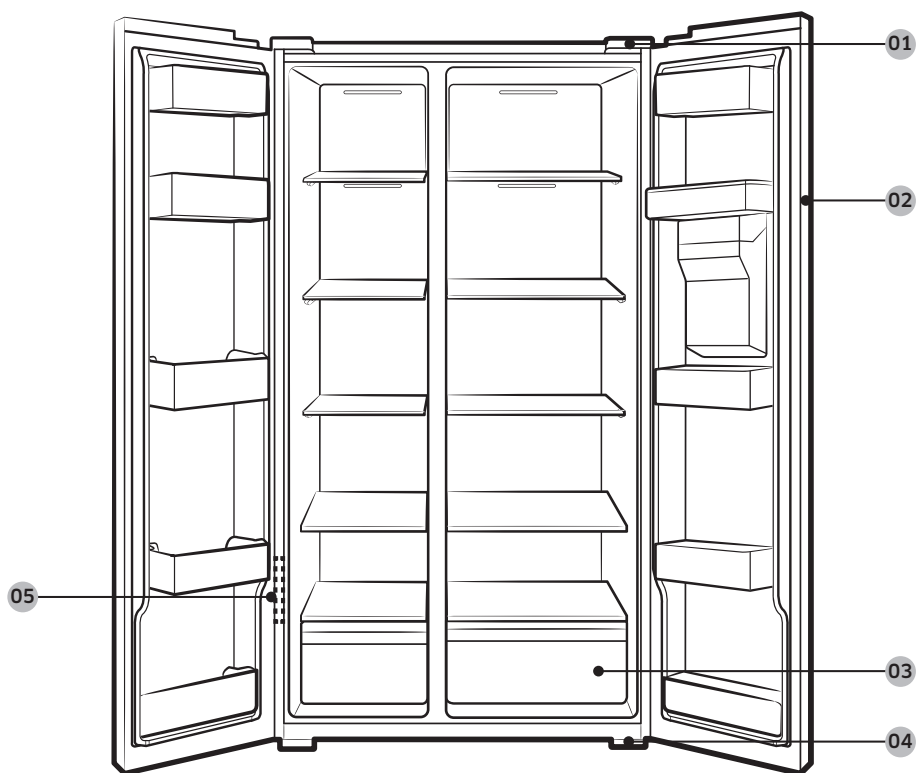
REMARQUE

Suite à une réparation par un fournisseur de service non autorisé, une réparation par l'utilisateur ou une réparation par une personne non professionnelle du produit, Samsung ne peut être tenu pour responsable de tout dommage subi par le produit, de toute blessure ou de tout autre problème de sécurité lié au produit et découlant d'une tentative de réparation du produit ne respectant pas scrupuleusement les présentes consignes de réparation et de maintenance. Tout dommage subi par le produit et provoqué par une tentative de réparation par une personne autre qu'un fournisseur de service certifié par Samsung ne sera pas couvert par la garantie.

ATTENTION

- Le nom de la pièce figurant sur le site peut être différent de celui figurant dans ce manuel. Assurez-vous de sélectionner le nom de pièce approprié.
- Le remplacement des charnières requiert une extrême prudence car cela implique la dépose de la porte.
- Veillez à porter des gants de sécurité lorsque vous effectuez des réparations.

L'apparence réelle et les pièces fournies avec le réfrigérateur peuvent varier en fonction du modèle et du pays.



01 Charnière supérieure

02 Joint

03 Tiroir

04 Charnière inférieure

05 Étiquette du code à barres

Remplacement du joint

⚠ ATTENTION

Veillez à fixer correctement le joint. Sinon, l'air froid risque de s'échapper du réfrigérateur.

Retrait du joint



Ouvrez la porte et retirez le joint de la porte.

Remplacement du joint

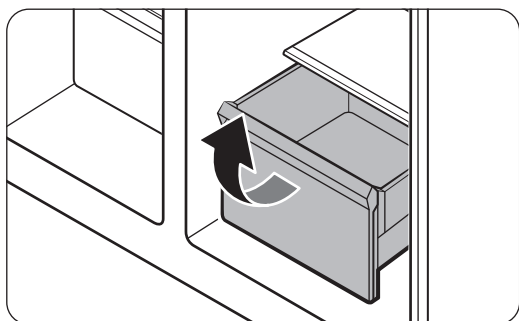
Fixez un joint neuf à la porte du réfrigérateur. Assurez-vous qu'il n'y ait pas d'espace entre le nouveau joint et la porte.

Remplacement du tiroir

⚠ ATTENTION

Vérifiez que le tiroir est correctement inséré dans le rail durant l'assemblage.

Tiroirs



Pour retirer les tiroirs, ouvrez-les à fond puis soulevez-les légèrement et tirez-les vers vous.

Réinstallation des tiroirs

Pour réinstaller les tiroirs, suivez la procédure de retrait en effectuant les étapes dans le sens inverse.

Remplacement de la charnière

Pour remplacer les charnières, vous devez commencer par retirer les portes.

⚠ ATTENTION

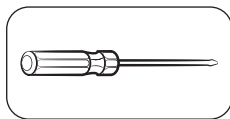
- Lorsque vous retirez les portes, faites preuve de prudence car elles sont lourdes.
- Avant de remplacer les charnières, placez un objet doux comme du carton sur le sol pour éviter de rayer les portes lors de leur retrait.
- Étant donné que les charnières doivent être manipulées avec précaution et remontées par deux personnes ou plus, nous vous recommandons de faire appel à un service technique professionnel.
- Si vous retirez la charnière sans tenir la porte, cette dernière risque de tomber et de provoquer des blessures.
- Vérifiez que l'arbre est correctement serré sur la charnière.
- Vérifiez que la charnière est correctement fixée à la caisse.
- Assurez-vous que les connecteurs de câble sont correctement branchés.
- Veillez à ne pas endommager les câbles lorsque vous serrez le cache supérieur.

⚠ AVERTISSEMENT

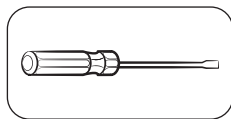
- L'inclinaison/installation du réfrigérateur nécessite l'intervention de 2 personnes minimum.
- Débranchez le cordon d'alimentation avant d'inverser les portes.

Outils requis (non fournis)

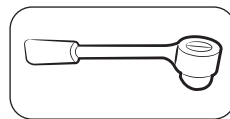
Ces outils sont utilisés pour retirer les portes.



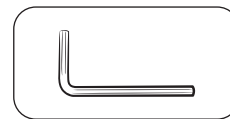
Tournevis
cruciforme



Tournevis à tête
plate



Clé à douille
(10 mm)

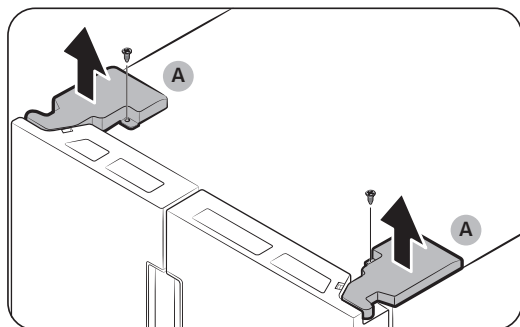


Clé hexagonale
(5 mm)

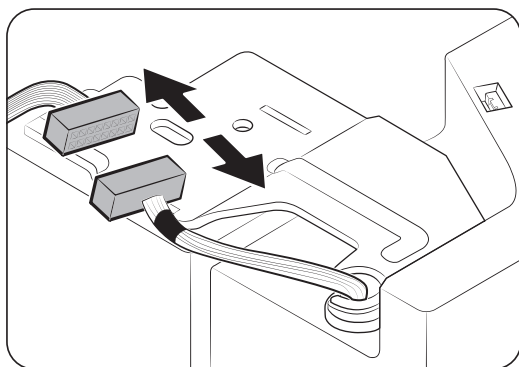
Retrait des portes

⚠ ATTENTION

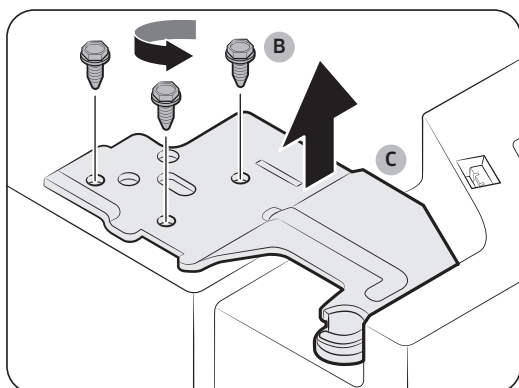
La porte peut glisser ou tomber et s'endommager pendant ces étapes. Afin d'éviter tout accident, faites preuve d'une extrême vigilance lorsque vous réalisez ces opérations.



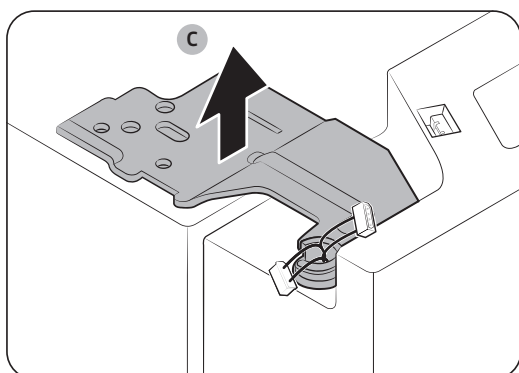
1. Utilisez un tournevis cruciforme pour dévisser les **cache des charnières (A)** en haut de chaque porte.
2. Ouvrez les portes pour desserrer les charnières, puis retirez les cache des charnières. Une fois les cache retirés, fermez les portes.



3. Débranchez le faisceau électrique.



4. Dévissez les **vis des charnières (B)** dans le sens antihoraire, puis retirez la **charnière supérieure (C)**. Faites attention à ce que la porte ne vous tombe pas dessus ; vous risqueriez de vous blesser.



5. Retirez les **charnières (C)** des deux côtés.

6. Soulevez doucement les portes l'une après l'autre pour les retirer. Faites preuve de prudence car la porte peut tomber ou se renverser.

Charnière inférieure



1. Inclinez l'appareil vers l'arrière de manière à pouvoir voir le dessous du réfrigérateur.



2. Retirez les 6 boulons sur la charnière inférieure (à l'aide d'une clé ou d'une clé polygonale de 10 mm).

Manuale di manutenzione dell'utente

CODICE MODELLO: RS57*

1. Per acquistare eventuali ricambi vedere <http://samsung.com>
2. Visita il sito web per l'acquisto dei ricambi e digita il codice del prodotto per verificare i ricambi disponibili all'acquisto. Il codice è stampigliato sull'esterno del prodotto.
 - È possibile verificare il codice e la versione sul codice a barre stampato sull'etichetta posta in basso a sinistra del prodotto.
3. Per i ricambi, accertarsi che il nome del ricambio corrisponda a quello dell'illustrazione in questo manuale.
 - I ricambi gestibili autonomamente dall'utente sono le maniglie (solo alcuni modelli), le guarnizioni, i cassetti e le cerniere.

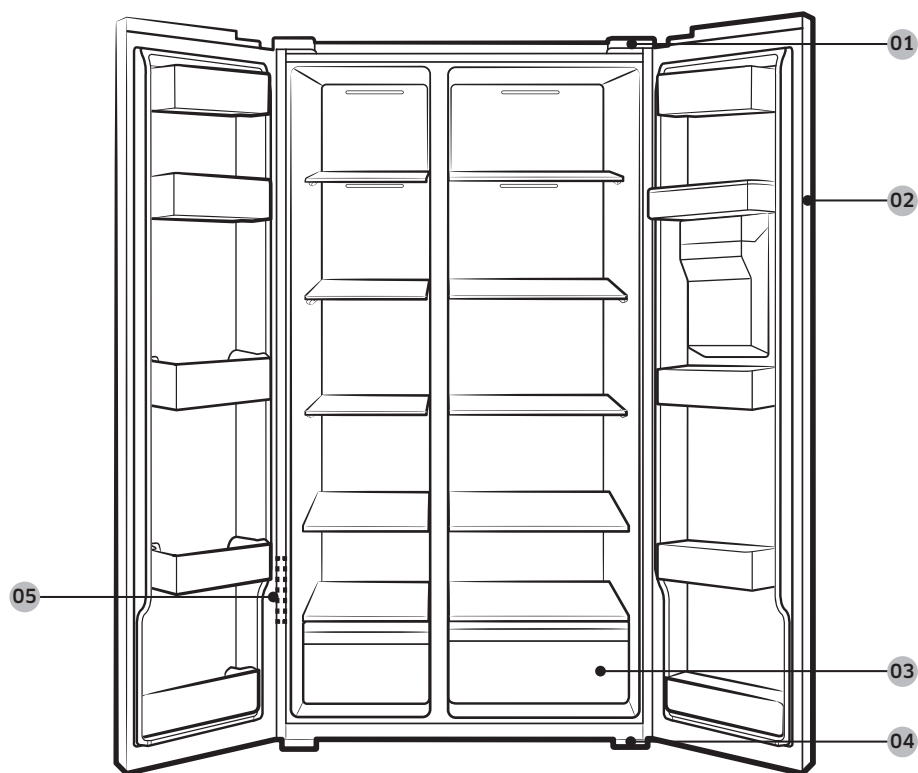
NOTA

Per riparazioni eseguite da personale non autorizzato, riparazioni in autonomia o non professionali del prodotto, Samsung non potrà essere ritenuta responsabile per eventuali danni al prodotto, lesioni a persone o altri difetti del prodotto causati da un tentativo impreciso di riparazione che non abbia seguito scrupolosamente le istruzioni previste per la manutenzione e riparazione del prodotto. Eventuali danni al prodotto causati da un tentativo di riparazione del prodotto da parte di personale diverso da riparatori certificati Samsung non sarà coperto da garanzia.

ATTENZIONE

- Il nome del ricambio elencato nel sito può differire da quello riportato in questo manuale. Accertarsi di selezionare il ricambio corretto.
- La sostituzione delle cerniere richiede estrema attenzione poiché comporta il distacco della porta.
- Per effettuare la riparazione indossare i guanti protettivi.

Le immagini effettive e le parti dei componenti forniti del frigorifero possono variare in base al modello ed al paese di acquisto.



01 Cerniera superiore

02 Guarnizione

03 Cassetto

04 Cerniera inferiore

05 Etichetta con codice a barre

Sostituzione della guarnizione

⚠ ATTENZIONE

Accertarsi di fissare saldamente la guarnizione. In caso contrario, dal frigorifero potrebbe fuoriuscire aria fredda.

Per rimuovere la guarnizione



Aprire la porta e rimuovere la guarnizione.

Sostituire la guarnizione

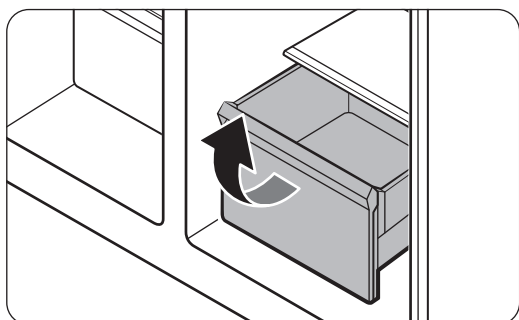
Montare la nuova guarnizione alla porta. Accertarsi che non vi sia spazio tra la nuova guarnizione e la porta.

Sostituire un cassetto

⚠ ATTENZIONE

Verificare che il cassetto sia correttamente inserito nella guida durante il montaggio.

Cassetti



Per rimuoverli, tirare i cassetti verso l'esterno per quanto possano andare e sollevarli leggermente prima di tirare.

Per rimontare i cassetti

Rimontare i cassetti seguendo l'ordine contrario seguito per la rimozione.

Sostituzione delle cerniere

Per sostituire le cerniere, rimuovere prima la porta.

⚠ ATTENZIONE

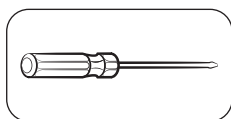
- Durante la rimozione delle porte, prestare estrema attenzione poiché sono pesanti.
- Prima di sostituire le cerniere, appoggiare qualcosa di morbido o del cartone sul pavimento per evitare di graffiare la porta nell'appoggiarla.
- Poiché le cerniere devono essere maneggiate con attenzione e sostituite da due o più persone, si consiglia di chiamare un servizio di assistenza professionale.
- Rimuovendo la cerniera senza trattenere la porta, la porta potrebbe cadere e ferire qualcuno.
- Accertarsi che il perno sia saldamente fissato alla cerniera.
- Verificare che la cerniera sia fissata saldamente all'armadio.
- Assicurarsi che i connettori siano collegati correttamente.
- Prestare attenzione a non danneggiare i fili elettrici nel fissare il coperchio superiore.

⚠ AVVERTENZA

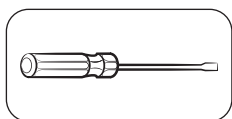
- L'inclinazione/distensione del frigorifero richiede l'intervento minimo di due persone.
- Scollegare il cavo di alimentazione prima di invertire le porte.

Strumenti necessari (non forniti)

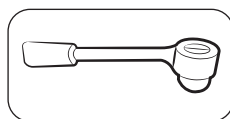
Tali strumenti vengono utilizzati per la rimozione delle porte.



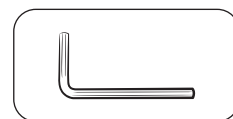
Cacciavite a croce



Cacciavite piatto



Chiave a bussola
(10 mm)

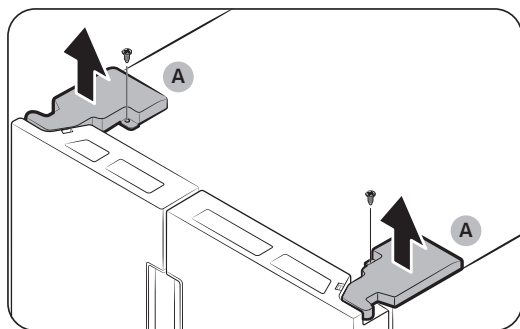


Chiave a brugola
(5 mm)

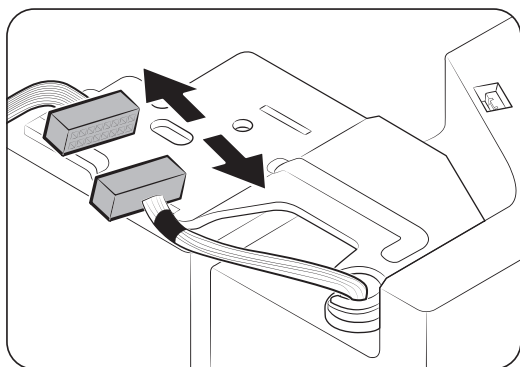
Staccare le porte

⚠ ATTENZIONE

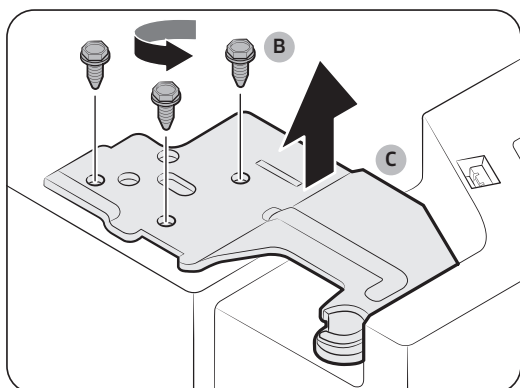
Le porte potrebbero cadere danneggiandosi durante una delle fasi successive. Al fine di prevenire un incidente, prestare la massima cautela durante l'esecuzione dei passaggi successivi.



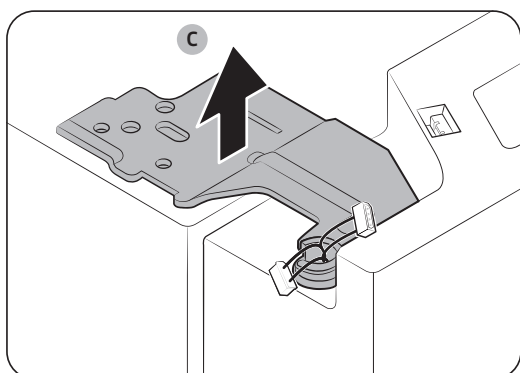
1. Usare un cacciavite a croce per svitare i **copri cerniera (A)** situati sulla sommità di ogni porta.
2. Aprire le porte per allentare le cerniere e rimuoverne i coperchi. Una volta rimossi i coperchi, chiudere le porte.



3. Scollegare i collegamenti elettrici.



4. Svitare le **viti delle cerniere (B)** in senso antiorario, e rimuovere la **cerniera superiore (C)**. Prestare attenzione a non far cadere la porta provocandovi delle lesioni fisiche.



5. Rimuovere le **cerniere (C)** su entrambi i lati.

6. Sollevare delicatamente le porte una alla volta per rimuoverle. Prestare attenzione poiché la porta potrebbe cadere o cadervi addosso.

Cerniera inferiore



1. Inclinare verso dietro in modo da poter vedere il fondo del frigorifero.



2. Rimuovere di dado 6ea nella cerniera inferiore (usando un chiave inglese o una chiave a tubo da 10mm)

Servicehandbuch für Benutzer

Modellcode: RS57*

1. Auf <http://samsung.com> erfahren Sie, wo Sie Ersatzteile kaufen können.
2. Besuchen Sie die Website, wenn Sie Ersatzteile kaufen möchten. Geben Sie dort den Modellcode Ihres Geräts ein, um zu prüfen, welche Ersatzteile zum Kauf angeboten werden. Den Modellcode finden Sie auf einem Aufkleber, der außen an Ihrem Gerät angebracht ist.
 - Sie können den Modellcode und die Version auch von dem Aufkleber mit dem Strichcode unten links am Gerät ablesen.
3. Vergewissern Sie sich bei Ersatzteilen, dass die Bezeichnung des Ersatzteils mit der Abbildung in diesem Handbuch übereinstimmt.
 - Nur Griffe (einige Modelle), Dichtungen, Auszüge und Scharniere können vom Benutzer selbst gewartet werden.

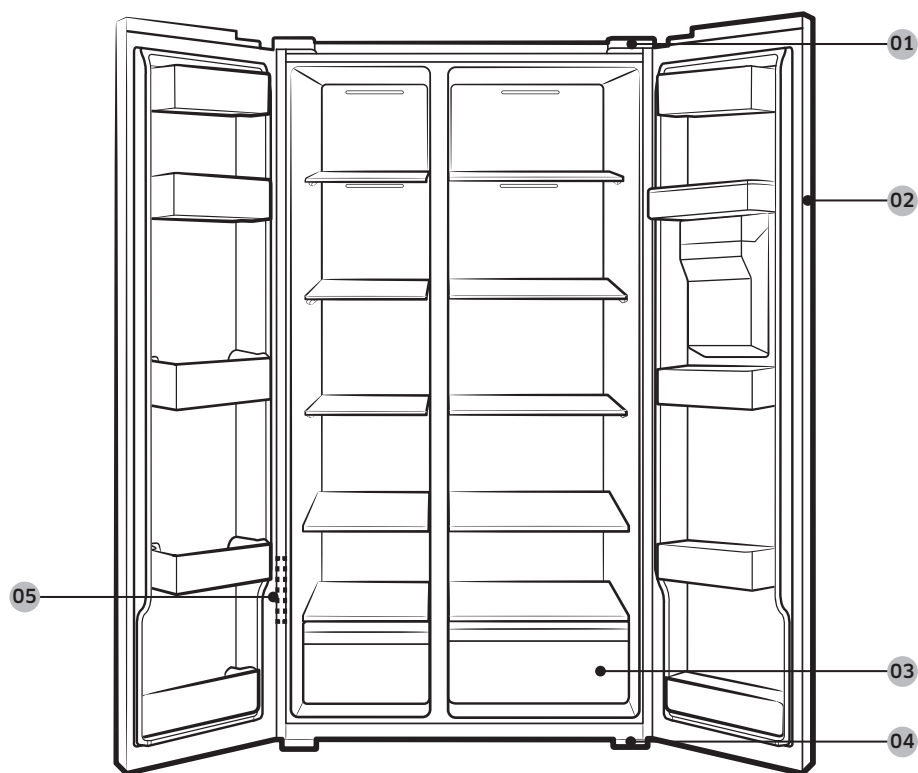
HINWEIS

Nach einer etwaigen Reparatur durch einen anderen als einen offiziellen Dienstleister, nach einer Selbstreparatur und nach einer nicht fachgerechten Reparatur des Geräts haftet Samsung nicht für Schäden am Gerät, für Verletzungen und andere Probleme mit der Gerätesicherheit, die durch einen Reparaturversuch verursacht werden, bei dem diese Reparatur- und Wartungsanweisungen nicht sorgfältig beachtet werden. Schäden am Gerät, die durch einen Reparaturversuch durch einen anderen als einen von Samsung zertifizierten Dienstleister verursacht wurden, sind durch die Garantie nicht abgedeckt.

VORSICHT

- Die auf der Website genannte Bezeichnung des Ersatzteils kann von der in diesem Handbuch genannten abweichen. Bitte stellen Sie sicher, dass Sie die richtige Bezeichnung des Ersatzteils wählen.
- Beim Auswechseln der Scharniere ist mit äußerster Vorsicht vorzugehen, da bei dieser Arbeit die Tür abgenommen werden muss.
- Tragen Sie bei Reparaturen unbedingt Schutzhandschuhe.

Das tatsächliche Aussehen und die mitgelieferten Teile der Kühl-/Gefrierkombination können sich je nach Modell und Land unterscheiden.



01 Oberes Scharnier

02 Dichtung

03 Auszug

04 Unteres Scharnier

05 Strichcode-Aufkleber

Austausch der Dichtung

⚠ VORSICHT

Achten Sie darauf, dass Sie die Dichtung sicher befestigen. Andernfalls kann kalte Luft aus dem Kühlschrank austreten.

So bauen Sie die Dichtung aus



Öffnen Sie die Gerätetür, und entfernen Sie die Dichtung von der Tür.

So bauen Sie die neue Dichtung ein

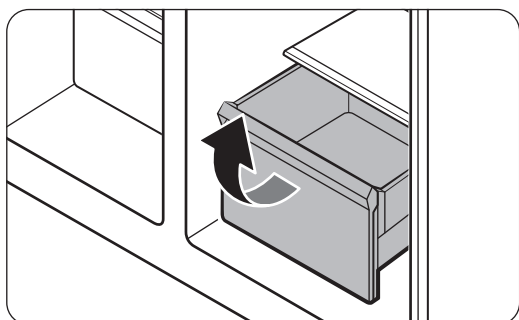
Bringen Sie eine neue Dichtung an der Kühlschranktür an. Achten Sie darauf, dass zwischen der neuen Dichtung und der Tür keine Lücke bleibt.

Austausch des Auszugs

⚠ VORSICHT

Stellen Sie sicher, dass der Auszug bei der Montage richtig in die Schiene eingesetzt wird.

Schubfächer



Um sie herauszunehmen, ziehen Sie die Schubfächer bis zum Anschlag heraus, heben Sie sie leicht an und ziehen Sie sie heraus.

Einbauen des Auszugs

Gehen Sie beim Einbauen des Auszugs in der umgekehrten Reihenfolge wie beim Ausbauen vor.

Austauschen des Scharniers

Um die Scharniere auszutauschen, müssen Sie zuerst die Türen ausbauen.

⚠ VORSICHT

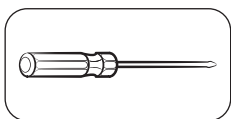
- Da die Türen schwer sind, ist beim Ausbauen der Türen äußerste Vorsicht geboten.
- Bevor Sie die Scharniere austauschen, legen Sie eine weiche Unterlage, z. B. ein Stück Pappe, auf den Boden. So verhindern Sie, dass die Türen zerkratzt werden, wenn Sie sie abstellen.
- Wir empfehlen Ihnen, einen professionellen technischen Dienstleister einzusetzen, da die Scharniere vorsichtig behandelt und von mindestens zwei Personen ausgetauscht werden müssen.
- Wenn Sie das Scharnier entfernen ohne die Tür zu festzuhalten, kann sie umfallen und Verletzungen verursachen.
- Stellen Sie sicher, dass der Scharnierbolzen fest mit dem Scharnier verbunden ist.
- Prüfen Sie, ob das Scharnier fest mit dem Kühlschrank verbunden ist.
- Stellen Sie sicher, dass die Kabelverbinder richtig angeschlossen sind.
- Achten Sie beim Befestigen der oberen Abdeckung darauf, die Kabel nicht zu beschädigen.

⚠ WARNUNG

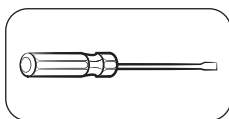
- Zum Kippen/Hinlegen der Kühl-/Gefrierkombination sind mindestens 2 Personen erforderlich.
- Ziehen Sie das Netzkabel ab, bevor Sie die Türen tauschen.

Benötigte Werkzeuge (nicht mitgeliefert)

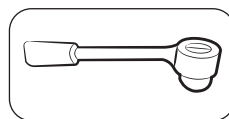
Diese Werkzeuge werden zum Ausbauen der Türen verwendet.



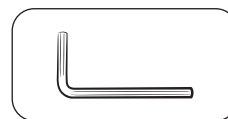
Kreuzschlitzschraubendreher



Schlitzschraubendreher



Steckschlüssel
(10 mm)

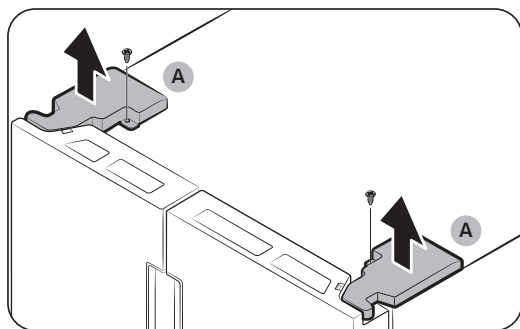


Inbusschlüssel
(5 mm)

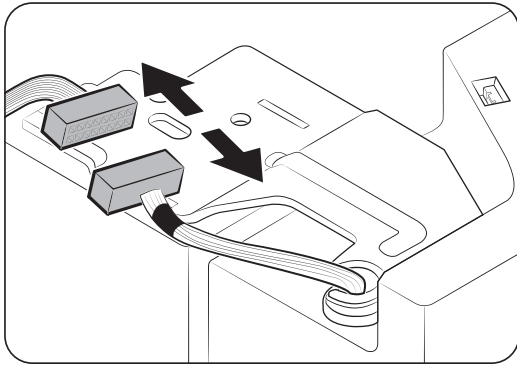
Ausbauen der Türen

⚠ VORSICHT

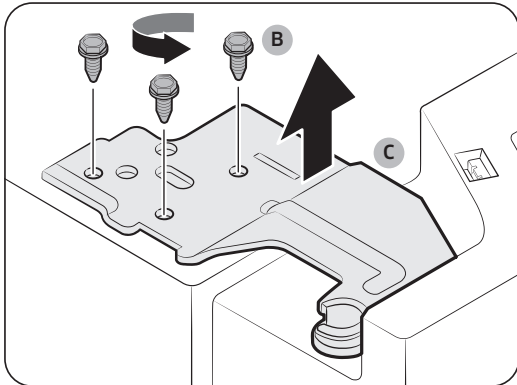
Die Tür kann in jedem dieser Schritte hinfallen und beschädigt werden. Gehen Sie bei diesen Schritten besonders vorsichtig vor, um Unfälle zu vermeiden.



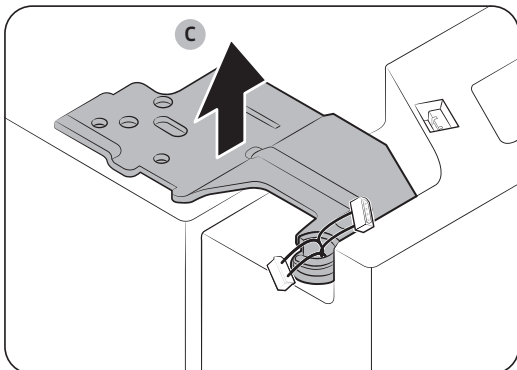
1. Schrauben Sie die **Scharnierabdeckungen (A)** an der Oberseite jeder Tür mit einem Kreuzschraubenzieher ab.
2. Öffnen Sie die Türen, um die Scharniere zu lösen und entfernen Sie die Scharnierabdeckungen. Schließen Sie die Türen, nachdem die Abdeckungen entfernt wurden.



3. Trennen Sie die Verbindung zum Kabelbaum.



4. Lösen Sie die **Scharnierschrauben (B)** (gegen den Uhrzeigersinn schrauben), und entfernen Sie das **obere Scharnier (C)**. Seien Sie vorsichtig, denn die Tür kann auf Sie fallen und Verletzungen verursachen.



5. Entfernen Sie die **Scharniere (C)** auf beiden Seiten.
6. Heben Sie die Türen vorsichtig einzeln an, um sie abzunehmen. Seien Sie vorsichtig, da die Tür ab- oder umfallen könnte.

Unteres Scharnier



1. Kippen Sie es zurück, sodass Sie den Boden der Kühl-/Gefrierkombination sehen können.
2. Entfernen Sie die Schraube 6ea am unteren Scharnier (mit einem Schraubenschlüssel oder einem 10-mm-Ringschlüssel)

Onderhoudshandleiding voor gebruikers

MODELCODE: RS57*

1. U kunt kijken waar u vervangende onderdelen kunt kopen via <http://samsung.com>
2. Ga naar de site voor het kopen van onderdelen en voer de modelcode van uw product in om de verkrijgbare onderdelen te zien. De modelcode staat op het etiket aan de buitenkant van uw product.
 - U kunt de modelcode en versie vinden op het etiket met de streepjescode linksonder op het product.
3. Zorg er bij vervangende onderdelen voor dat de naam van het onderdeel overeenkomt met die in de afbeelding in deze handleiding.
 - Onderdelen die door de gebruiker onderhouden kunnen worden, zijn beperkt tot handgrepen (alleen voor sommige modellen), afdichtingen, laden en scharnieren.

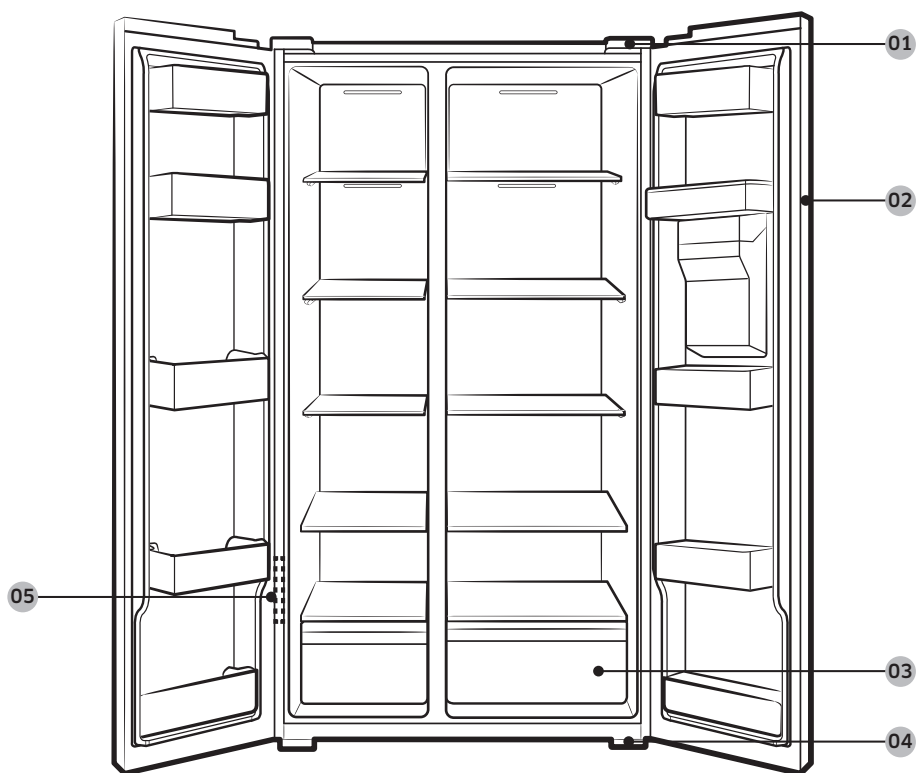
OPMERKING

Na reparatie door een niet-geautoriseerde serviceprovider, zelfreparatie of niet-professionele reparatie van het product, is Samsung niet aansprakelijk voor schade aan het product, letsel of andere problemen met de productveiligheid als gevolg van een poging om het product te repareren waarbij deze reparatie- en onderhoudsinstructies niet zorgvuldig zijn opgevolgd. Eventuele schade aan het product die wordt veroorzaakt door een poging om het product te repareren door een andere persoon dan een door Samsung gecertificeerde serviceprovider, wordt niet gedekt door de garantie.

LET OP

- De op de site vermelde onderdeelnaam kan afwijken van die in deze handleiding. Zorg ervoor dat u de juiste onderdeelnaam kiest.
- Bij het vervangen van scharnieren moet u uiterst voorzichtig te werk gaan, omdat de deur moet worden verwijderd.
- Draag veiligheidshandschoenen bij het uitvoeren van reparaties.

Het werkelijke uiterlijk en de meegeleverde onderdelen van uw koelkast kunnen afwijken, afhankelijk van het model en het land.



01 Bovenste scharnier

02 Afdichting

03 Lade

04 Onderste scharnier

05 Etiket met streepjescode

Vervangen van afdichtingen

⚠ LET OP

Zorg ervoor dat u de afdichting stevig vastzet. Anders kan er koude lucht uit de koelkast lekken.

De afdichting verwijderen



Open de deur en verwijder de afdichting van de deur.

De afdichting vervangen

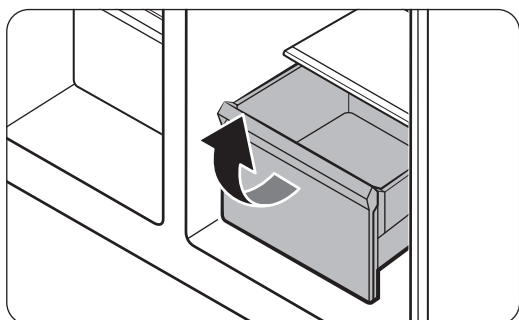
Bevestig een nieuwe afdichting aan de koelkastdeur. Zorg ervoor dat er geen ruimte is tussen de nieuwe afdichting en de deur.

Vervangen van laden

⚠ LET OP

Controleer dat de lade op juiste wijze in de rail wordt geplaatst tijdens de montage.

Laden



Om de laden te verwijderen, trekt u ze zo ver mogelijk naar buiten, tilt u ze vervolgens iets op en trekt u eraan.

De laden opnieuw plaatsen

Bij het opnieuw plaatsen van de laden volgt u de omgekeerde volgorde van de desbetreffende stappen voor verwijdering

Vervangen van scharnieren

Voor het vervangen van de scharnieren moet u eerst de deur verwijderen.

⚠ LET OP

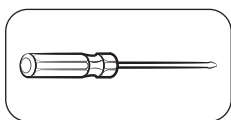
- Ga bijzonder voorzichtig te werk bij het verwijderen van de deuren, want de deuren zijn zwaar.
- Plaats voordat u de scharnieren vervangt een zachte ondergrond zoals karton op de vloer om te voorkomen dat de deur bekrast wordt wanneer u deze neerzet.
- Aangezien de scharnieren zorgvuldig moeten worden behandeld en vervangen door twee of meer personen, raden we u aan de hulp van een professionele technische service in te roepen.
- Als u het scharnier verwijdert zonder de deur vast te houden, kan de deur vallen en verwondingen veroorzaken.
- Zorg ervoor dat de pen stevig is vastgezet op het scharnier.
- Controleer of het scharnier stevig vastzit op de kast.
- Zorg ervoor dat de kabelaansluitingen goed zijn aangesloten.
- Ga voorzichtig te werk om de kabels niet te beschadigen bij het bevestigen van de bovenkap.

⚠ WAARSCHUWING

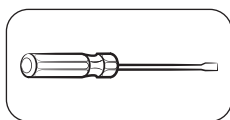
- Het vereist minimaal 2 personen om de koelkast te kantelen of neer te leggen.
- Haal de stekker uit het stopcontact voordat u de deuren omkeert.

Vereist gereedschap (niet meegeleverd)

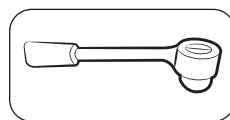
Dit gereedschap wordt gebruikt voor het verwijderen van de deuren.



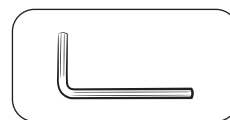
Kruiskopschroevendraaier



Platte
schroevendraaier



Dopsleutel
(10 mm)

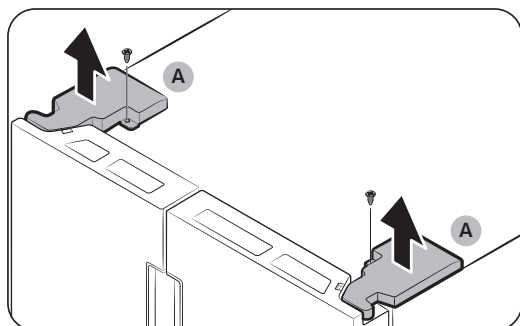


Inbussleutel
(5 mm)

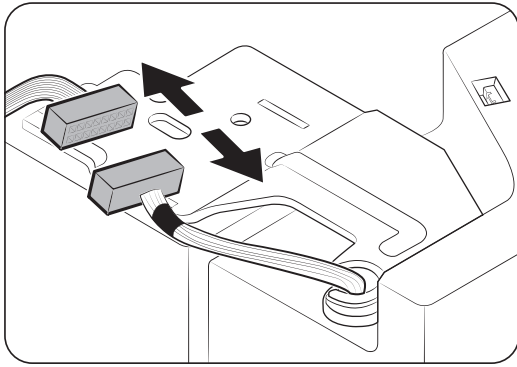
De deuren verwijderen

⚠ LET OP

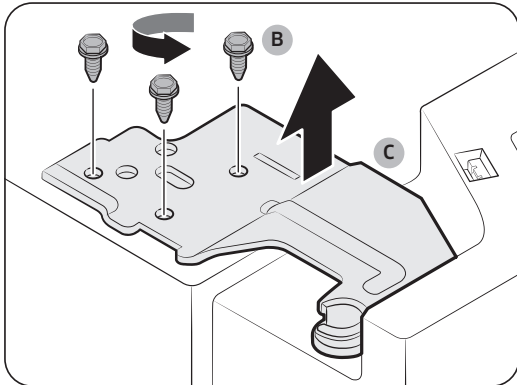
De deur kan tijdens een van deze stappen eraf vallen of omvallen, en beschadigd raken. Wees uiterst voorzichtig bij het uitvoeren van deze stappen om een ongeluk te voorkomen.



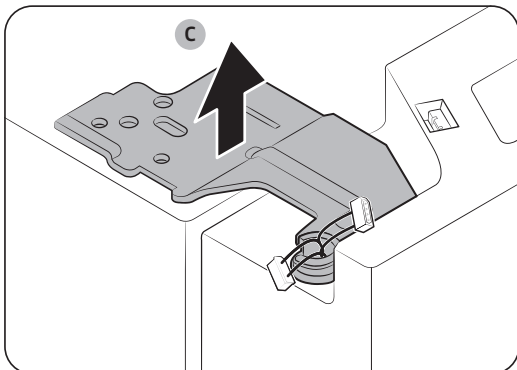
1. Schroef de **scharnierafdekkingen** (A) boven op elke deur los met een kruiskopschroevendraaier.
2. Open de deuren om de scharnieren los te maken en de scharnierafdekkingen te verwijderen. Wanneer u de afdekkingen hebt verwijderd, sluit u de deuren.



3. Ontkoppel de kabelboom.



4. Draai de **scharnierschroeven (B)** linksom los en verwijder het **bovenste scharnier (C)**. Wees voorzichtig omdat de deur op u kan vallen wat lichamelijk letsel veroorzaakt.



5. Verwijder de **scharnieren (C)** aan beide zijden.

6. Til de deuren één voor één voorzichtig omhoog om deze te weg te nemen. Ga voorzichtig te werk om te voorkomen dat de deur valt of kantelt.

Onderste scharnier



1. Kantel de deur naar achteren zodat u de bodem van de koelkast kunt zien.



2. Verwijder de zes bouten op het onderste scharnier (Gebruik een steeksleutel of ringsleutel van 10 mm)

Manual de mantenimiento del usuario

CÓDIGO DE MODELO: RS57*

1. Puede consultar dónde comprar las piezas de repuesto en <http://samsung.com>
2. Visite el sitio de compra de piezas e introduzca el código del modelo de su producto para consultar las piezas disponibles para compra. El código del modelo está en una etiqueta en la parte exterior de su producto.
 - Puede comprobar el código y la versión del modelo en la etiqueta del código de barras en la parte inferior izquierda del producto.
3. Para las piezas de repuesto, asegúrese de que el nombre de la pieza coincida con el de la ilustración de este manual.
 - Las piezas que el usuario puede reparar se limitan a los tiradores (solo en algunos modelos), las juntas, los cajones y las bisagras.

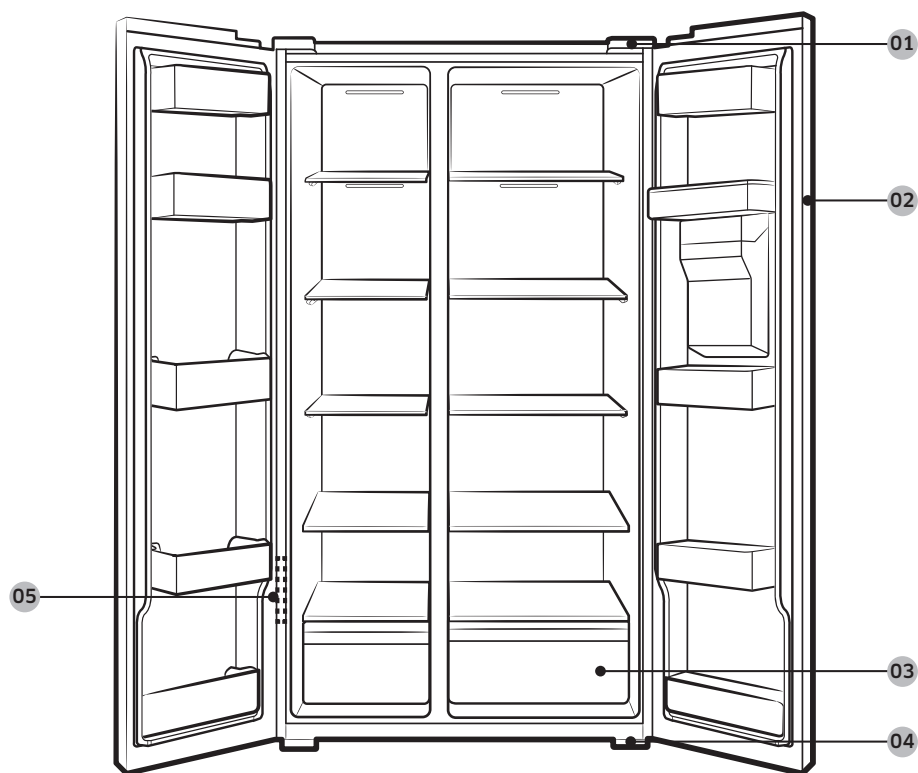
NOTA

Tras una reparación por parte de un proveedor de servicios no autorizado, una autoreparación o una reparación del producto por parte de una persona no profesional, Samsung no se hace responsable de ningún daño al producto, ninguna lesión o cualquier otro problema de seguridad del producto causado por cualquier intento de reparación del producto que no siga meticulosamente estas instrucciones de reparación y mantenimiento. Cualquier daño al producto causado por un intento de reparación por parte de cualquier persona que no sea un proveedor de servicios certificado de Samsung no estará cubierto por la garantía.

PRECAUCIÓN

- El nombre de la pieza que aparece en el sitio puede ser diferente del que aparece en este manual. Asegúrese de elegir el nombre de la pieza correcto.
- La sustitución de las bisagras requiere extrema precaución porque implica desmontar la puerta.
- Asegúrese de usar guantes de seguridad al hacer las reparaciones.

La imagen real y las piezas proporcionadas con el frigorífico pueden variar en función del modelo y del país.



01 Bisagra superior

02 Junta

03 Cajón

04 Bisagra inferior

05 Etiqueta de código de barras

Sustitución de la junta

⚠ PRECAUCIÓN

Asegúrese de que la junta queda firmemente colocada. De lo contrario, el aire frío del frigorífico puede filtrarse.

Retirar la junta



Abra la puerta y retire la junta de la puerta.

Sustituir la junta

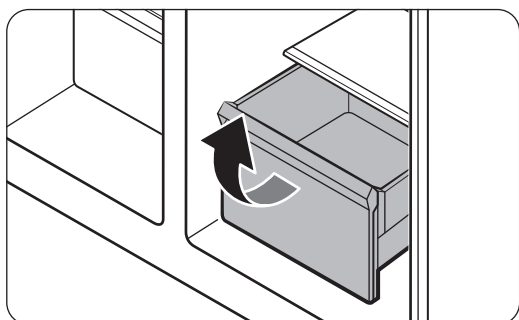
Ponga una junta nueva en la puerta del frigorífico. Asegúrese de que no hay holguras entre la nueva junta y la puerta.

Sustitución del cajón

⚠ PRECAUCIÓN

Compruebe que el cajón queda insertado correctamente en el riel durante el montaje.

Cajones



Para retirarlos, tire de los cajones hasta donde pueda, luego levántelos ligeramente y tire de ellos.

Volver a colocar los cajones

La colocación de los cajones sigue el orden inverso al de sus respectivos pasos de extracción.

Sustitución de la bisagra

Para sustituir las bisagras debe quitar primero las puertas.

⚠ PRECAUCIÓN

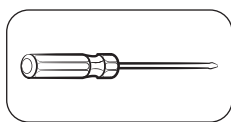
- Al retirar las puertas, tenga mucha precaución porque son pesadas.
- Antes de sustituir las bisagras, ponga un elemento blando, como un cartón, en el suelo para evitar arañazos en la puerta cuando la pose.
- Como las bisagras deben manipularse con cuidado y ser sustituidas por dos o más personas, le recomendamos que llame al servicio técnico profesional.
- Si retira la bisagra sin sujetar la puerta, esta puede caer y causar lesiones.
- Asegúrese de que el eje está firmemente sujeto a la bisagra.
- Compruebe que la bisagra está firmemente sujeta a la carcasa.
- Asegúrese de que los conectores del cable están conectados correctamente.
- Cuando retire la cubierta superior tenga cuidado de no dañar los cables.

⚠ ADVERTENCIA

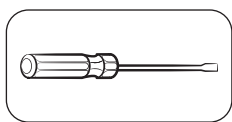
- Para inclinar o colocar el frigorífico son necesarias como mínimo 2 personas.
- Desenchufe el cable de alimentación antes de invertir las puertas.

Herramientas necesarias (no suministradas)

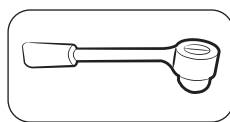
Estas herramientas deben utilizarse para desmontar las puertas.



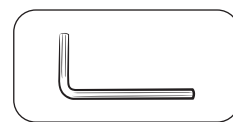
Destornillador
Phillips



Destornillador de
punta plana



Llave de tubo
(10 mm)

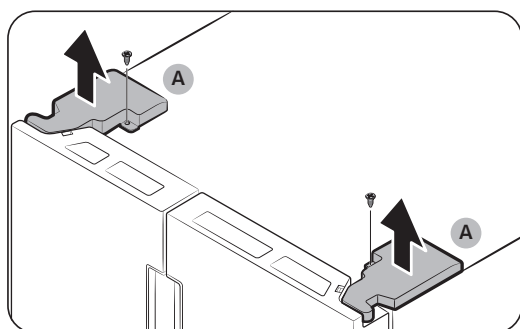


Llave Allen (5 mm)

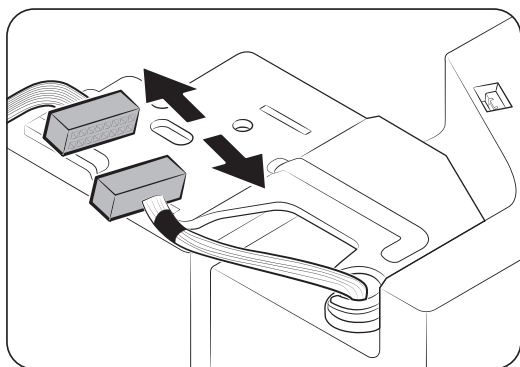
Desmonte las puertas

⚠ PRECAUCIÓN

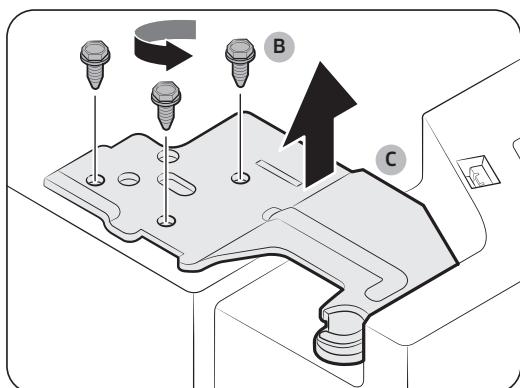
Durante este procedimiento, la puerta se puede caer y dañarse. Para evitar accidentes, tenga mucho cuidado cuando siga este procedimiento.



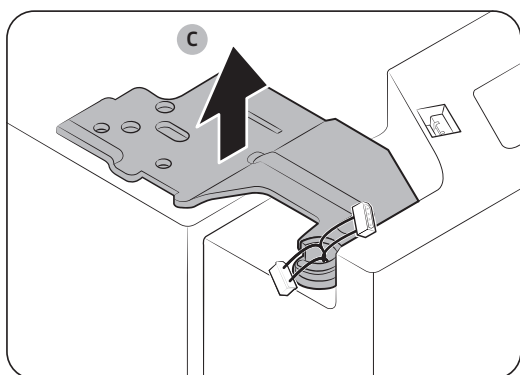
1. Utilice un destornillador Phillips para aflojar las **tapas de las bisagras (A)** de la parte superior de cada puerta.
2. Abra las puertas para aflojar las bisagras y retire las tapas de las bisagras. Cuando haya retirado las tapas, cierre las puertas.



3. Desconecte el arnés eléctrico.



4. Afloje los **tornillos de la bisagra (B)** girándolos en el sentido contrario al de las agujas del reloj y separe la **bisagra superior (C)**. Tenga cuidado ya que la puerta puede caer y causarle lesiones físicas.



5. Retire las **bisagras (C)** de ambos lados.

6. Levante suavemente las puertas de una en una para extraerlas. Tenga cuidado de que no se caiga la puerta.

Bisagra inferior



1. Inclínalo hacia atrás para que pueda ver la parte inferior del frigorífico.



2. Quite el perno 6ea en la bisagra inferior (Usando la llave inglesa o la llave de caja de 10 mm)

Manual de serviço do utilizador

CÓDIGO DO MODELO: RS57*

1. Pode verificar onde comprar peças de substituição em <http://samsung.com>
2. Visite o site de compra de peças e introduza o código de modelo do seu produto para verificar as peças disponíveis para compra. O código de modelo encontra-se numa etiqueta na parte exterior do produto.
 - Pode verificar a versão e o código de modelo na etiqueta de código de barras existente na parte inferior esquerda do produto.
3. Para peças de substituição, certifique-se de que o nome da peça corresponde ao que se encontra na ilustração neste manual.
 - As peças que podem ser substituídas pelo utilizador estão limitadas a pegas (apenas em alguns modelos), vedantes, gavetas e dobradiças.

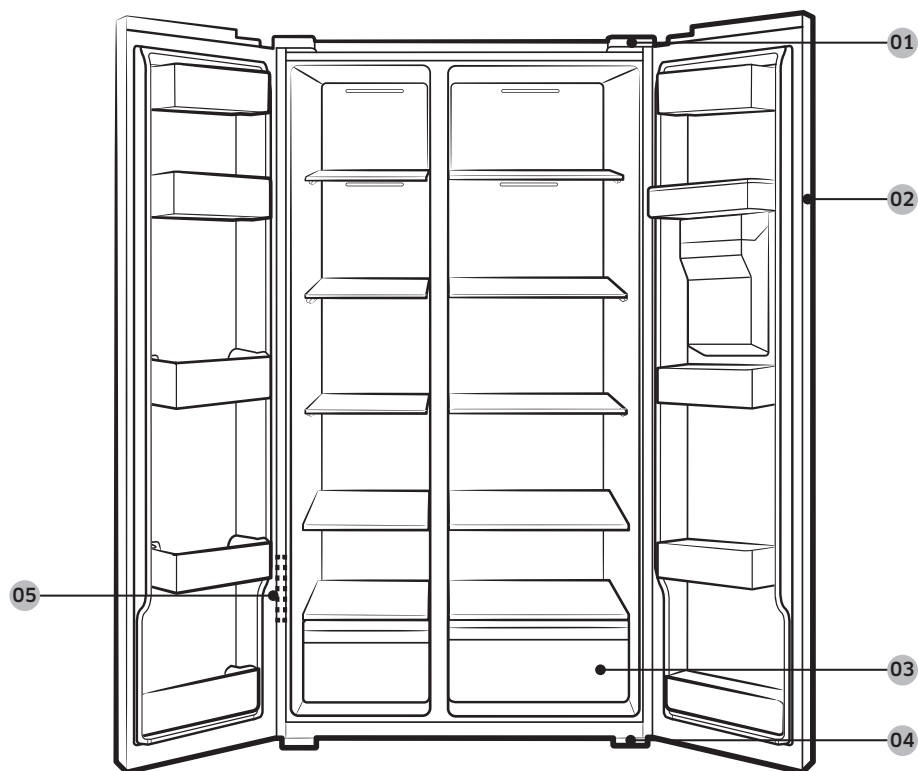
NOTA

Após a reparação feita por um fornecedor de serviços não autorizado, a autorreparação ou a reparação não profissional do produto, a Samsung não se responsabiliza por quaisquer danos ao produto, lesões ou outros problemas de segurança do produto causados por qualquer tentativa de reparação do mesmo que não siga cuidadosamente estas instruções de reparação e manutenção. Quaisquer danos ao produto causados por uma tentativa de reparação do mesmo, efetuada por qualquer pessoa que não um fornecedor de serviços certificado da Samsung, não serão abrangidos pela garantia.

ATENÇÃO

- O nome da peça listado no site pode ser diferente neste manual. Escolha o nome da peça correto.
- A substituição de dobradiças requer todo o cuidado, já que envolve a remoção da porta.
- Use luvas de segurança ao efetuar reparações.

Esta imagem pode diferir das peças do frigorífico fornecidas consoante o modelo e o país.



01 Dobradiça superior

02 Vedante

03 Gaveta

04 Dobradiça inferior

05 Etiqueta de código de barras

Substituição do vedante

⚠ ATENÇÃO

Fixe o vedante firmemente. Se não o fizer, poderá haver uma fuga de ar frio do frigorífico.

Remoção do vedante



Abra a porta e remova o vedante da porta.

Substituir o vedante

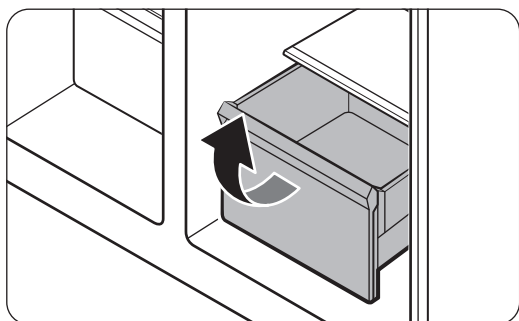
Anexe um novo vedante à porta do frigorífico. Certifique-se de que não existe folga entre o novo suporte e a porta.

Substituição da gaveta

⚠ ATENÇÃO

Durante a montagem, verifique se a gaveta está corretamente inserida na guia.

Gavetas



Para retirar, puxe as gavetas para fora até onde for possível. Em seguida, levante ligeiramente e retire.

Reinstalação das gavetas

A reinstalação das gavetas segue a ordem inversa dos respetivos passos de remoção

Substituição das dobradiças

Para substituir as dobradiças, tem de remover as portas primeiro.

⚠ ATENÇÃO

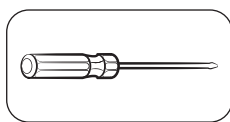
- Ao remover as portas, tenha todo o cuidado porque as portas são pesadas.
- Antes de substituir as dobradiças, coloque um material protetor no chão, tal como um cartão, para impedir riscos na porta quando a pousar no chão.
- Como as dobradiças têm de ser manuseadas com cuidado e substituídas por duas ou mais pessoas, é recomendado contactar o serviço técnico profissional.
- Se remover a dobradiça sem segurar na porta, esta pode cair e provocar ferimentos.
- Certifique-se de que o eixo está firmemente fixo na dobradiça.
- Verifique se a dobradiça está firmemente fixa na estrutura principal.
- Certifique-se de que os conectores dos fios estão devidamente ligados.
- Tenha cuidado para não danificar os fios ao fixar a tampa superior.

⚠ AVISO

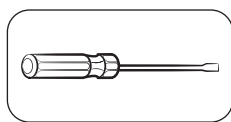
- Inclinar/deitar o frigorífico requer, no mínimo, 2 pessoas.
- Desligue o cabo de alimentação antes de inverter as portas.

Ferramentas necessárias (não fornecidas)

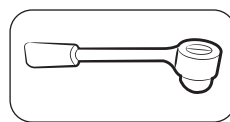
Estas ferramentas são utilizadas para remover as portas.



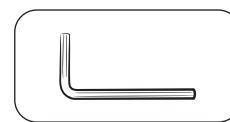
Chave Phillips



Chave de fendas



Chave tubular
(10 mm)

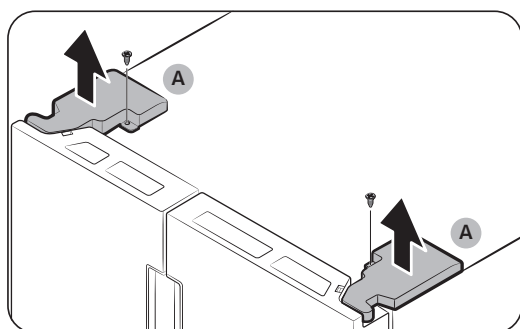


Chave Allen (5 mm)

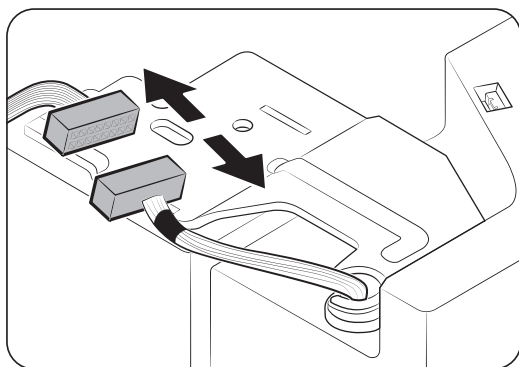
Remoção de portas

⚠ ATENÇÃO

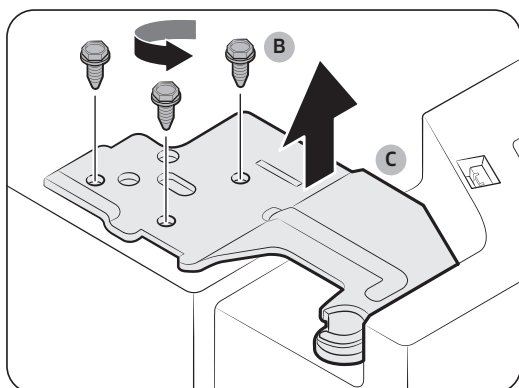
A porta pode cair e ficar danificada durante qualquer um dos referidos passos. Para evitar acidentes, efetue estes passos com todo o cuidado.



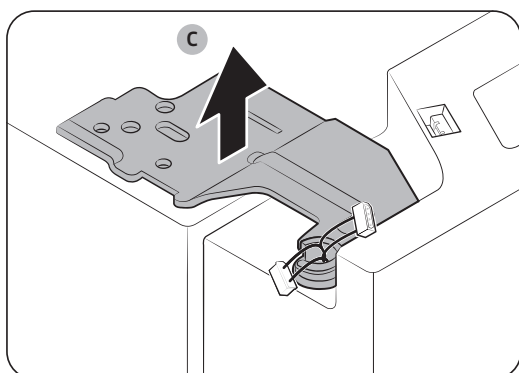
1. Utilize uma chave Phillips para desapertar as **tampas das dobradiças (A)** na parte superior de cada porta.
2. Abra as portas para desapertar as dobradiças e remova as tampas das dobradiças. Depois de remover as tampas das dobradiças, feche as portas.



3. Desligue os cabos elétricos.



4. Desaperte os **parafusos da dobradiça (B)**, rodando no sentido oposto ao do relógio, e remova a **dobradiça superior (C)**. Tenha cuidado porque a porta pode cair sobre si e magoá-lo.



5. Remova as **dobradiças (C)** de ambos os lados.

6. Levante as portas cuidadosamente, uma a uma, para retirá-las. Tenha cuidado porque a porta pode cair ou virar.

Dobradiça inferior



1. Incline-o para trás de modo a poder ver o fundo do frigorífico.



2. Retire o parafuso 6ea na dobradiça inferior (utilizando uma chave inglesa ou uma chave de caixa de 10 mm)

Εγχειρίδιο σέρβις χρήστη

ΚΩΔΙΚΟΣ ΜΟΝΤΕΛΟΥ: RS57*

1. Ελέγξτε πού μπορείτε να αγοράσετε ανταλλακτικά στη διαδικτυακή τοποθεσία <http://samsung.com>
2. Επισκεφτείτε την τοποθεσία αγοράς ανταλλακτικών και εισαγάγετε τον κωδικό μοντέλου του προϊόντος σας, για να δείτε τα ανταλλακτικά που διατίθενται προς αγορά. Ο κωδικός μοντέλου αναγράφεται σε μια ετικέτα στην εξωτερική πλευρά του προϊόντος.
 - Μπορείτε να ελέγξετε τον κωδικό και την έκδοση του μοντέλου στην ετικέτα γραμμικού κώδικα, στο κάτω αριστερό μέρος του προϊόντος.
3. Για τα ανταλλακτικά, βεβαιωθείτε ότι το όνομα είδους αντιστοιχεί σε αυτό που εμφανίζεται στην εικόνα του παρόντος εγχειριδίου.
 - Τα εξαρτήματα που μπορούν να επισκευαστούν από τον χρήστη περιορίζονται στις λαβές (μόνο για ορισμένα μοντέλα), τα παρεμβύσματα, τα συρτάρια και τους μεντεσέδες.

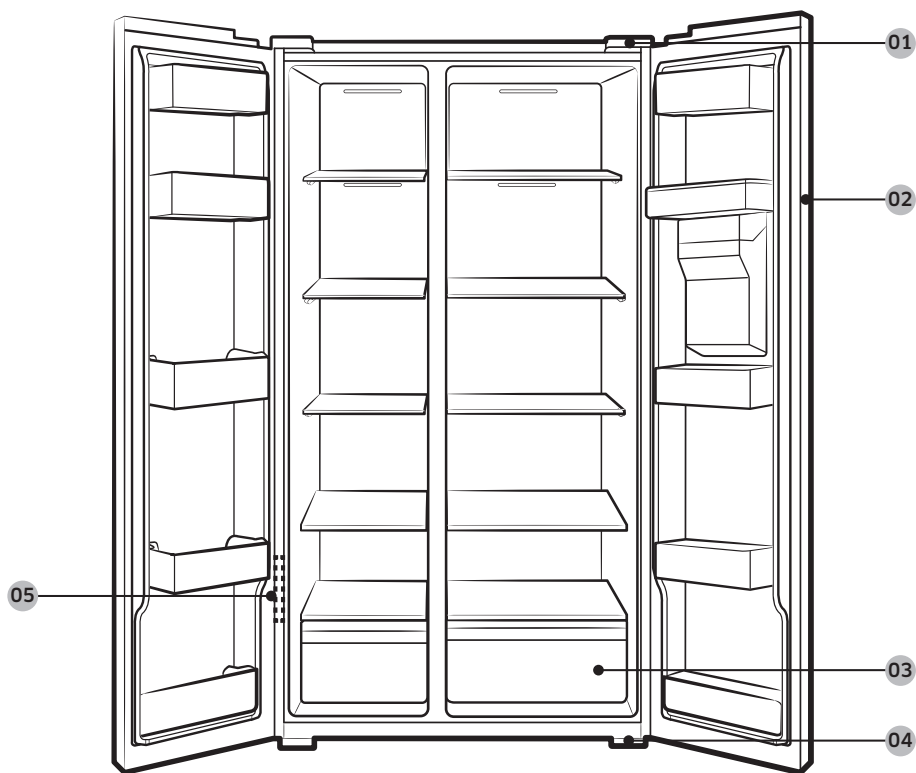
ΣΗΜΕΙΩΣΗ

Μετά την επισκευή από μη εξουσιοδοτημένο πάροχο υπηρεσιών, επισκευή από τον χρήστη ή μη επαγγελματική επισκευή του προϊόντος, η Samsung δεν φέρει ευθύνη για οποιεσδήποτε ζημιές στο προϊόν, οποιονδήποτε τραυματισμό ή οποιοδήποτε άλλο πρόβλημα ασφαλείας του προϊόντος που προκαλείται από οποιαδήποτε απόπειρα επισκευής του προϊόντος, η οποία δεν ακολουθεί προσεκτικά αυτές τις οδηγίες επισκευής και συντήρησης. Οποιαδήποτε ζημιά στο προϊόν που προκαλείται από απόπειρα επισκευής του προϊόντος, από οποιοδήποτε άλλο άτομο εκτός από πιστοποιημένο πάροχο υπηρεσιών της Samsung, δεν θα καλύπτεται από την εγγύηση.

ΠΡΟΣΟΧΗ

- Το όνομα είδους που εμφανίζεται στην τοποθεσία ενδέχεται να διαφέρει από εκείνο που αναφέρεται στο παρόν εγχειρίδιο. Φροντίστε να επιλέξετε το σωστό όνομα είδους.
- Για την αντικατάσταση των μεντεσέδων απαιτείται ιδιαίτερη προσοχή, επειδή περιλαμβάνει την αφαίρεση της πόρτας.
- Φροντίστε να φοράτε γάντια εργασίας ενώ πραγματοποιείτε επισκευές.

Η πραγματική εμφάνιση και τα παρεχόμενα εξαρτήματα του ψυγείου ενδέχεται να διαφέρουν, ανάλογα με το μοντέλο και τη χώρα.



01 Επάνω μεντεσές

02 Παρέμβυσμα

03 Συρτάρι

04 Κάτω μεντεσές

05 Ετικέτα γραμμικού κώδικα

Αντικατάσταση παρεμβύσματος

⚠ ΠΡΟΣΟΧΗ

Φροντίστε να προσαρτήσετε σταθερά το παρέμβυσμα. Διαφορετικά, ενδέχεται να διαρρεύσει κρύος αέρας από το ψυγείο.

Για να αφαιρέσετε το παρέμβυσμα



Ανοίξτε την πόρτα και αφαιρέστε το παρέμβυσμα από την πόρτα.

Για να αντικαταστήσετε το παρέμβυσμα

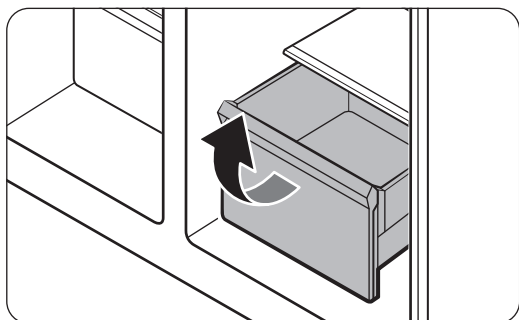
Προσαρτήστε ένα νέο παρέμβυσμα στην πόρτα του ψυγείου. Βεβαιωθείτε ότι δεν υπάρχει κενό ανάμεσα στο νέο παρέμβυσμα και την πόρτα.

Αντικατάσταση συρταριού

⚠ ΠΡΟΣΟΧΗ

Βεβαιωθείτε ότι το συρτάρι έχει εισαχθεί σωστά στη ράγα κατά την τοποθέτηση.

Συρτάρια



Για να τα αφαιρέσετε, τραβήξτε προς τα έξω τα συρτάρια μέχρι το τέρμα της διαδρομής τους και, στη συνέχεια, ανασηκώστε τα ελαφρώς και τραβήξτε τα.

Για να επανατοποθετήσετε τα συρτάρια

Για να επανατοποθετήσετε τα συρτάρια, ακολουθήστε τα αντίστοιχα βήματα αφαίρεσης με την αντίστροφη σειρά.

Αντικατάσταση μεντεσέ

Για να αντικαταστήσετε τους μεντεσέδες, πρέπει πρώτα να αφαιρέσετε τις πόρτες.

⚠ ΠΡΟΣΟΧΗ

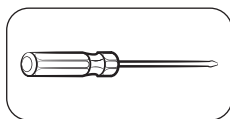
- Όταν αφαιρείτε τις πόρτες, να είστε ιδιαίτερα προσεκτικοί επειδή οι πόρτες είναι βαριές.
- Προτού αντικαταστήσετε τους μεντεσέδες, τοποθετήστε ένα μαλακό υλικό όπως χαρτόνι στο δάπεδο, για να αποτρέψετε την πρόκληση γρατσουνιών στις πόρτες όταν τις τοποθετήσετε στο δάπεδο.
- Επειδή οι μεντεσέδες χρειάζονται προσεκτικό χειρισμό και πρέπει να αντικατασταθούν από δύο ή περισσότερα άτομα, συνιστούμε να ζητήσετε επαγγελματική τεχνική υποστήριξη.
- Αν αφαιρέσετε τον μεντεσέ χωρίς να κρατάτε την πόρτα, η πόρτα ενδέχεται να πέσει και να προκαλέσει τραυματισμό.
- Βεβαιωθείτε ότι ο άξονας είναι στερεωμένος σταθερά στον μεντεσέ.
- Βεβαιωθείτε ότι ο μεντεσές είναι προσαρτημένος σταθερά στον θάλαμο.
- Βεβαιωθείτε ότι οι σύνδεσμοι καλωδίων είναι συνδεδεμένοι σωστά.
- Προσέχετε να μην προκαλέσετε ζημιά στα καλώδια όταν στερεώνετε το επάνω κάλυμμα.

⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ

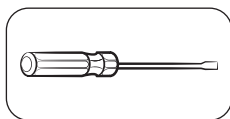
- Για να γείρετε/ακουμπήσετε κάτω το ψυγείο, απαιτούνται τουλάχιστον 2 άτομα.
- Αποσυνδέστε το καλώδιο ρεύματος προτού αντιστρέψετε τις πόρτες.

Απαιτούμενα εργαλεία (δεν παρέχονται)

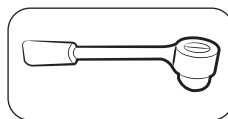
Αυτά τα εργαλεία χρησιμοποιούνται για την αφαίρεση των πορτών.



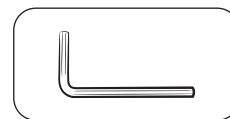
Κατσαβίδι Phillips



Κατσαβίδι με επίπεδη κεφαλή



Καστάνια (10 mm)

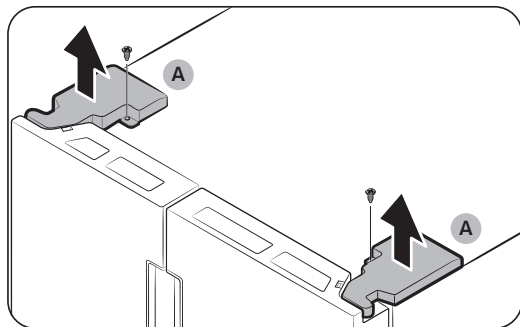


Κλειδί Allen (5 mm)

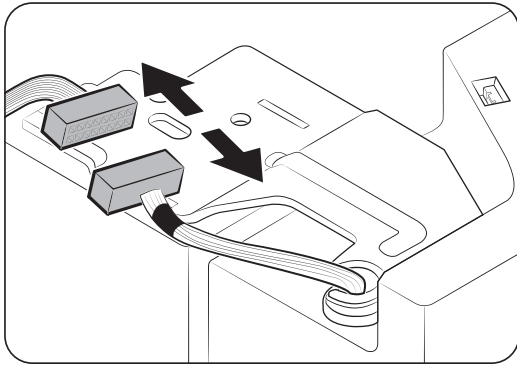
Αφαίρεση των πορτών

⚠ ΠΡΟΣΟΧΗ

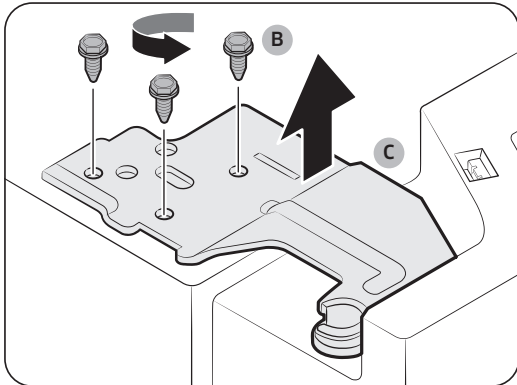
Η πόρτα μπορεί να πέσει προς τα έξω ή προς τα κάτω και να υποστεί ζημιά κατά τη διάρκεια οποιουδήποτε από αυτά τα βήματα. Για να αποτρέψετε τυχόν ατύχημα, να είστε ιδιαίτερα προσεκτικοί όταν εκτελείτε αυτά τα βήματα.



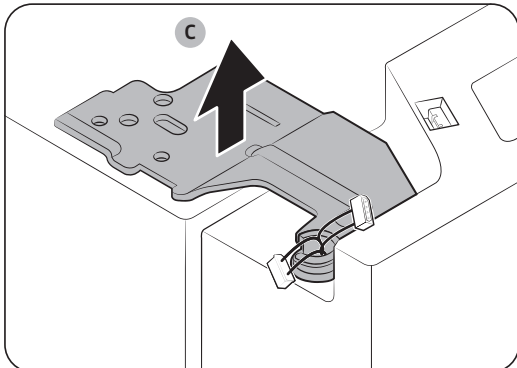
1. Χρησιμοποιήστε ένα κατσαβίδι Phillips για να ξεβιδώσετε τα **καλύμματα μεντεσέδων (A)** από το επάνω μέρος κάθε πόρτας.
2. Ανοίξτε τις πόρτες για να χαλαρώσετε τους μεντεσέδες και αφαιρέστε τα καλύμματα των μεντεσέδων. Αφού αφαιρεθούν τα καλύμματα, κλείστε τις πόρτες.



3. Αποσυνδέστε την πλεξούδα καλωδίων.



4. Ξεβιδώστε τις **βίδες μεντεσέ (B)** αριστερόστροφα και αφαιρέστε τον **επάνω μεντεσέ (C)**. Προσέχετε, καθώς η πόρτα μπορεί να πέσει πάνω σας, προκαλώντας τραυματισμό.



5. Αφαιρέστε τους **μεντεσέδες (C)** και από τις δύο πλευρές.

6. Ανασηκώστε προσεκτικά τις πόρτες μία προς μία, για να τις αφαιρέσετε. Προσέχετε, καθώς η πόρτα μπορεί να πέσει προς τα έξω ή προς τα κάτω.

Κάτω μεντεσές



1. Γείρετε το ψυγείο προς τα πίσω, έτσι ώστε να μπορείτε να δείτε το κάτω μέρος του.



2. Αφαιρέστε τα 6 βουλόνια από τον κάτω μεντεσέ (χρησιμοποιώντας ένα κλειδί ή μια κασάνια 10 mm).

Serviceanvisningar för användare

MODELLKOD: RS57*

1. Information om var du kan köpa reservdelar finns på <http://samsung.com>
2. Besök sidan för köp av reservdelar och skriv in produktens modellkod för att visa alla delar som kan beställas. Modellkoden finns på etiketten på utsidan av produkten.
 - Du hittar modellkoden och versionen på streckkodsetiketten nere till vänster på produkten.
3. Kontrollera att delens namn motsvarar artikelnamnet i illustrationen i den här bruksanvisningen när du beställer reservdelen.
 - De enda delar som användaren kan bytas själv är handtag, (endast på vissa modeller), packningar, lådor och gångjärn.

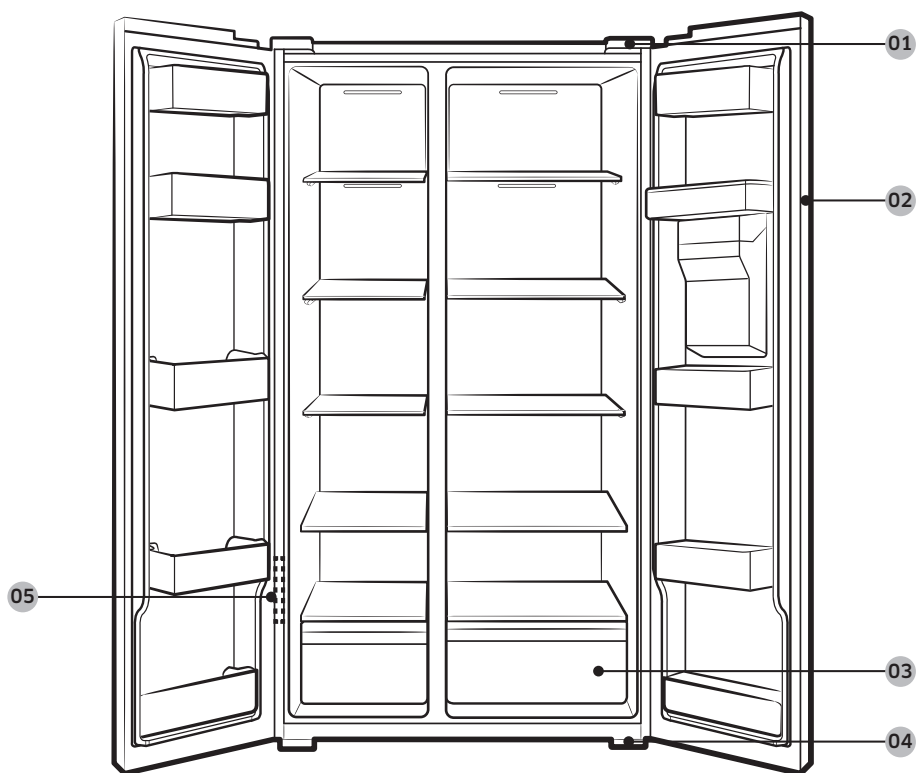
OBS!

Efter reparation som genomförts av en icke-auktoriserad tjänsteleverantör eller av ägaren samt efter icke-professionell reparation av produkten tar Samsung inget ansvar för eventuella produktskador, personskador eller andra produktsäkerhetsproblem som orsakats av ett försök att reparera produkten som inte noga följer dessa reparations- och underhållsanvisningar. Eventuella produktskador som uppstår till följd av att någon annan än en tjänsteleverantör som certifierats av Samsung försökt reparera produkten täcks inte av garantin.

VAR FÖRSIKTIG

- Artikelnamnet på webbplatsen motsvarar eventuellt inte namnet i den här manualen. Kontrollera att du väljer rätt artikel.
- Var mycket försiktig när du byter ut gångjärnen, eftersom detta innebär att dörren tas loss.
- Använd alltid skyddshandskar när du genomför reparationer.

Det faktiska utseendet och medföljande delar till kylskåpet kan skilja sig åt beroende på modell och land.



01 Övre gångjärn

02 Packning

03 Låda

04 Nedre gångjärn

05 Streckkodsetikett

Byta ut packningar

⚠ VAR FÖRSIKTIG

Tryck fast packningen ordentligt. Annars finns det risk för att det läcker kallluft ur kylskåpet.

Ta bort packningen



Öppna dörren och ta ut packningen ur dörren.

Sätta in packningen

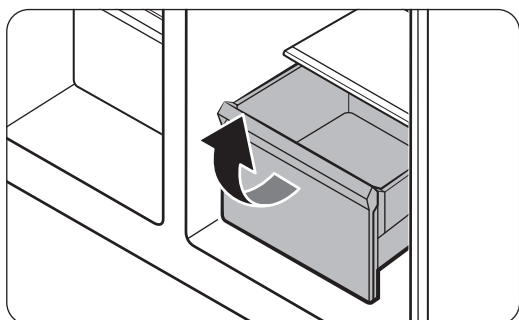
Tryck in en ny packning i kylskåpsdörren. Kontrollera att det inte finns något glapp mellan den nya packningen och dörren.

Byta ut lådor

⚠ VAR FÖRSIKTIG

Kontrollera att lådan är helt inskjuten i skenan vid montering.

Lådor



Ta bort dem genom att dra ut lådorna så långt det går och sedan lyfta upp dem något och dra ut dem.

Sätta tillbaka lådor

Lådorna sätts tillbaka i steg med motsatt ordningsföljd till hur de togs ut

Byta ut gångjärn

För att byta ut gångjärnen måste du först ta bort dörren.

⚠ VAR FÖRSIKTIG

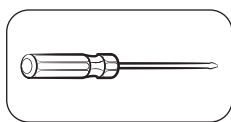
- Var mycket försiktig när du tar loss dörrarna, eftersom de är tunga.
- Lägg ett mjukt underlag, till exempel en kartong, på golvet innan du ställer dörren på den och byter ut gångjärnet, så att dörren inte repas.
- Eftersom gångjärnen ska hanteras försiktigt och det krävs två eller flera personer för att byta ut dem rekommenderar vi att du tillkallar professionell teknisk servicepersonal.
- Om du tar bort gångjärnet utan att hålla i dörren kan dörren falla och orsaka skada.
- Se till att gångjärnsaxeln sitter säkert på gångjärnet.
- Kontrollera att gångjärnet sitter ordentligt fast vid själva kylskåpet.
- Se till att kabelkontaktarna är korrekt anslutna.
- Var försiktig så att du inte skadar kablarna när du monterar det övre höljet.

⚠ VARNING

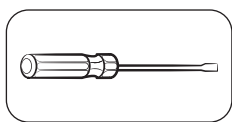
- Minst två personer behöver samarbeta för att luta/lägga ned kylskåpet.
- Koppla bort strömsladden innan du vänder dörrarna.

Verktyg som behövs (följer inte med)

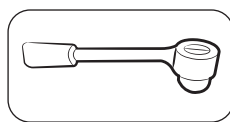
De här verktygen används för att ta bort dörrarna.



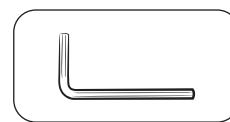
Phillips-skruvmejsel



Spårmejsel



Skiftnyckel (10 mm)

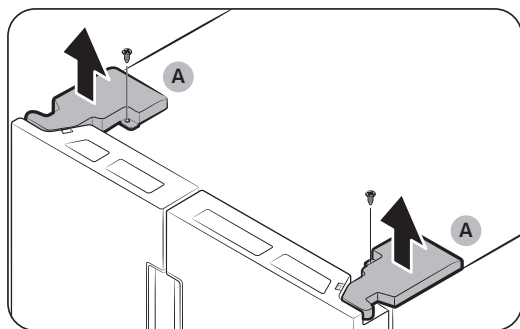


Allennyckel (5 mm)

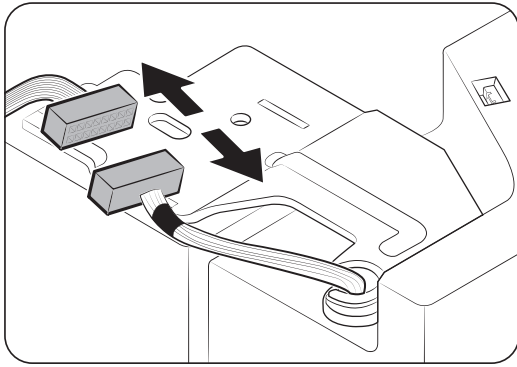
Ta bort dörrarna

⚠ VAR FÖRSIKTIG

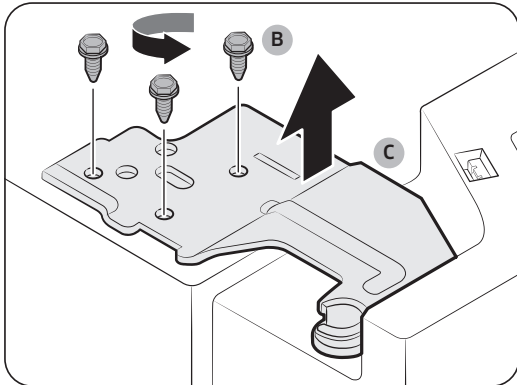
Dörren kan ramla av eller välta och skadas under följande steg. För att undvika en olycka ska du vara extremt försiktig när du utför de här stegen.



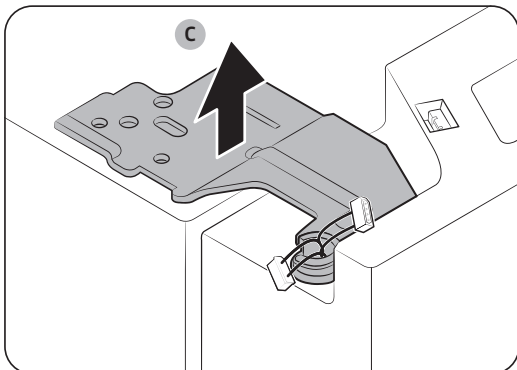
1. Använd en Phillips-skruvmejsel för att skruva bort **gångjärnsskydden (A)** längst upp på dörrarna.
2. Öppna dörrarna för att lossa på gångjärnen och ta bort gångjärnsskydden. När skydden har tagits bort stänger du dörrarna igen.



3. Koppla bort kabelhärvan.



4. Skruva bort **gångjärnsskruvarna (B)** moturs och ta bort det **övre gångjärnet (C)**. Var försiktig eftersom dörren kan falla på dig och orsaka personskada.



5. Ta bort **gångjärnen (C)** på båda sidorna.
6. Lyft upp dörrarna försiktigt en efter en för att ta bort dem. Var försiktig eftersom dörrarna kan falla eller välta.

Nedre gångjärn



1. Tippa kylskåpet bakåt så att du kan se dess undersida.



2. Ta bort bult 6ea på det nedre gångjärnet (använd en skiftnyckel eller en 10 mm blocknyckel)

Brugervejledning

MODELKODE: RS57*

1. Du kan kontrollere, hvor du kan købe reservedele, på <http://samsung.com>
2. Besøg webstedet for køb af reservedele og indtast modelkoden for dit produkt for at kontrollere de reservedele, der kan købes. Modelkoden er mærket på ydersiden af dit produkt.
 - Du kan kontrollere modelkoden og versionen på stregkodeetiketten nederst til venstre på produktet.
3. For reservedele skal du sikre dig, at reservedelsnavnet matcher det, der er vist i illustrationen i denne vejledning.
 - Reservedele, der kan serviceres af bruger, er begrænset til håndtag (kun nogle modeller), pakninger, skuffer og hængsler.

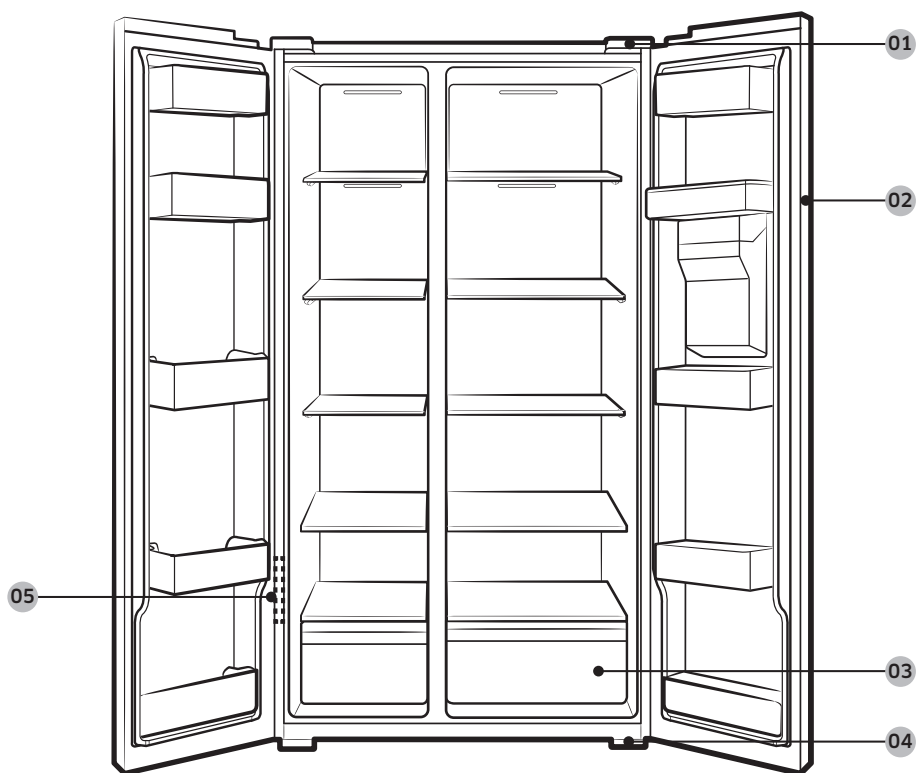
BEMÆRK

Efter reparation af en ikke-autoriseret servicetekniker, egen reparation eller ikke-professionel reparation af produktet, er Samsung ikke ansvarlig for nogen beskadigelse på produktet, nogen skade eller andre produktsikkerhedsproblemer forårsaget af forsøg på at reparere produktet, som ikke omhyggeligt følger disse reparations- og vedligeholdelsesinstruktioner. Enhver beskadigelse af produktet forårsaget af forsøg på at reparere produktet af en person udover en Samsung-certificeret servicetekniker vil ikke være dækket af garantien.

FORSIGTIG

- Reservedelsnavnet, der er angivet på webstedet, kan afvige fra det, der er beskrevet i denne vejledning. Sørg for at vælge det rigtige reservedelsnavn.
- Udskiftning af hængsler kræver ekstrem forsigtighed, fordi det indebærer at løsne døren.
- Sørg for at bære sikkerhedshandsker, mens du foretager reparationer.

Det faktiske billede og køleskabets medfølgende dele afviger muligvis afhængigt af model og land.



01 Øverste hængsel

02 Pakning

03 Skuffe

04 Nederste hængsel

05 Stregkodeetiket

Udskiftning af pakning

⚠ FORSIGTIG

Sørg for at fastgøre pakningen ordentligt. Ellers kan kold luft fra køleskabet lække.

Sådan fjernes pakningen



Åbn døren, og fjern pakningen fra døren.

Sådan udskiftes pakningen

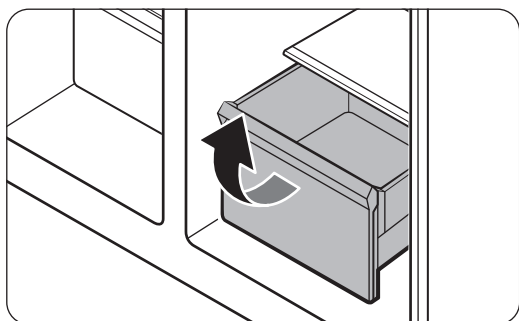
Fastgør en ny pakning til køleskabsdøren. Sørg for, at der ikke er noget mellemrum mellem den nye pakning og døren.

Udskiftning af skuffe

⚠ FORSIGTIG

Kontrollér, at skuffen er indsat korrekt i skinnen under samlingen.

Skuffer



Træk skufferne så langt ud, som de kan, og løft derefter lidt op og træk dem ud.

Sådan monteres skufferne igen

Genmontering af skufferne følger den omvendte rækkefølge af deres respektive fjernelsestrin

Udskiftning af hængsel

For at udskifte hængslerne skal du først fjerne dørene.

⚠ FORSIGTIG

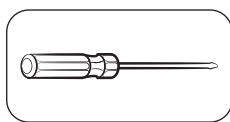
- Når du fjerner dørene, skal du være meget forsigtig, da dørene er tunge.
- Før du udskifter hængslerne, skal du lægge en blød underlag såsom pap på gulvet for at forhindre ridser på døren, når du sætter dørene ned.
- Da hængslerne skal håndteres forsigtigt og udskiftes af to eller flere personer, anbefaler vi dig at ringe efter professionel teknisk service.
- Hvis du fjerner hængslet uden at holde døren, kan døren falde ned og forårsage skader.
- Sørg for, at akslen er strammet ordentligt på hængslet.
- Kontrollér, at hængslet er ordentligt fastgjort til kabinettet.
- Sørg for, at ledningsstikkene er korrekt tilsluttede.
- Pas på ikke at beskadige ledningerne under fastgørelsen af topdækslet.

⚠ ADVARSEL

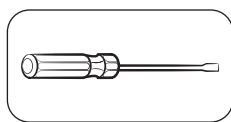
- At vippe/lægge køleskabet ned kræver mindst to personer.
- Tag strømstikket ud af køleskabet, før du vender dørene.

Krævede værktøjer (medfølger ikke)

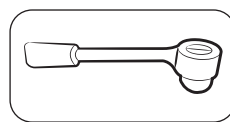
Disse værktøjer anvendes til at fjerne dørene:



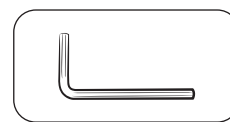
Phillips-skrue-trækker



Skrue-trækker med
lige kær



Topnøgle (10 mm)

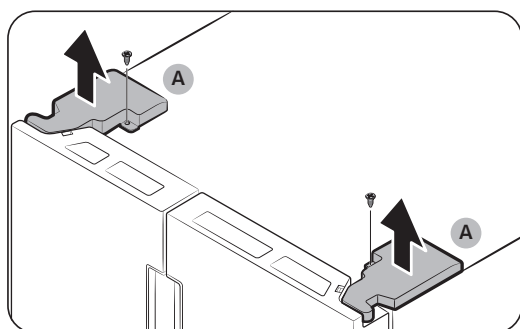


Unbrakonøgle
(5 mm)

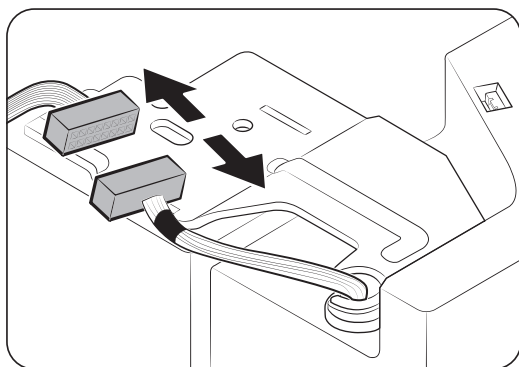
Tag dørene af

⚠ FORSIGTIG

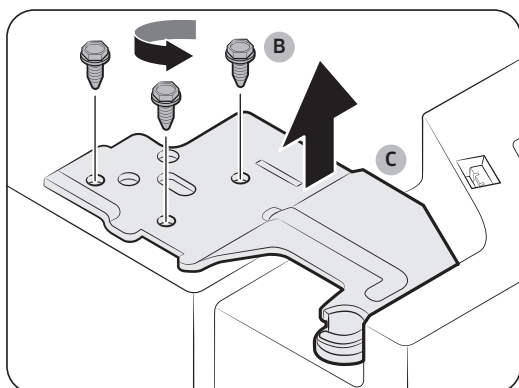
Døren kan falde af eller vælte og blive beskadiget under et hvilket som helst af disse trin. For at undgå et uheld, skal du være ekstremt forsigtig, når du udfører disse trin.



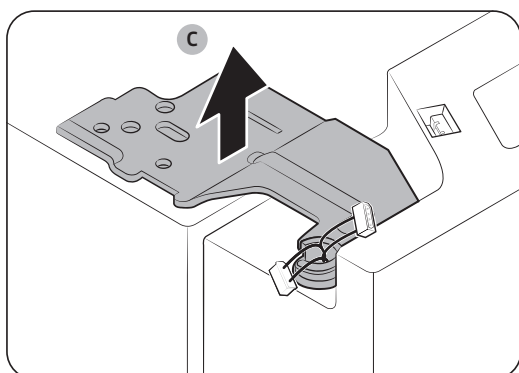
1. Brug en Phillips-skrue-trækker til at løsne kapperne til hængslerne (A) øverst på hver dør.
2. Åbn dørene for at løsne hængslerne og fjerne kapperne til hængslerne. Når kapperne er fjernet, lukkes dørene.



3. Afbryd ledningsnettet.



4. Skru **hængselsskruerne (B)** af ved at skrue mod uret, og fjern det **øverste hængsel (C)**. Vær forsigtig, da døren kan falde ned over dig og medføre fysisk skade.



5. Fjern **hængslerne (C)** på begge sider.

6. Løft forsigtig dørene op én efter én for at tage dem af. Vær forsigtig, da dørene kan falde af eller vælte.

Nederste hængsel



1. Vip det baglæns, så du kan se bunden af køleskabet.



2. Fjern bolt (6 stk.) på det nederste hængsel (Brug en skruenøgle eller 10 mm fastnøgle)

Brukerhåndbok

MODELLKODE: RS57*

1. Du kan se hvor du kan kjøpe reservedeler på <http://samsung.com>
2. Besøk nettstedet for kjøp av deler og legg inn modellkoden til produktet ditt for å se hvilke deler som er tilgjengelige for kjøp. Modellkoden er merket på utsiden av produktet.
 - Du kan sjekke modellkode og versjon på strekkodeetiketten nederst til venstre på produktet.
3. For reservedeler må du sørge for at delenavnet samsvarer med illustrasjonen i denne håndboken.
 - Deler som kan repareres av brukeren, er begrenset til håndtak (bare enkelte modeller), pakninger, skuffer og hengsler.

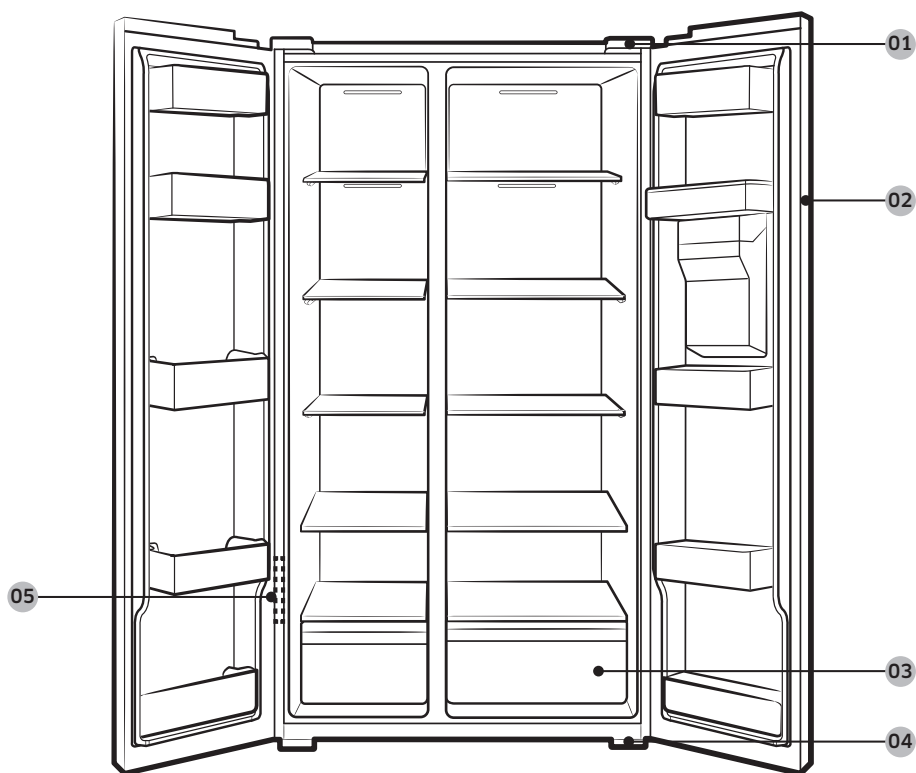
MERK

Etter reparasjon av en ikke-autorisert tjenesteleverandør, selvutført reparasjon eller ikke-profesjonell reparasjon av produktet, er Samsung ikke ansvarlig for skade på produktet, personskader eller andre produktsikkerhetsproblemer forårsaket av ethvert forsøk på å reparere produktet som ikke følger disse reparasjons- og vedlikeholdsinstruksjonene nøye. Eventuelle skader på produktet forårsaket av et forsøk på å reparere produktet av andre personer enn en Samsung-sertifisert tjenesteleverandør, vil ikke bli dekket av garantien.

FORSIKTIG

- Delenavnet som er oppført på nettstedet, kan avvike fra det som er oppført i denne håndboken. Sørg for å velge riktig delnavn.
- Utskiftning hengsler krever ekstrem forsiktighet fordi det innebærer å løsne døren.
- Bruk vernehansker når du utfører reparasjoner.

Det faktiske bildet og de medfølgende komponentdelene til kjøleskapet kan variere, avhengig av modell og land.



01 Øvre hengsel

02 Pakning

03 Skuff

04 Nedre hengsel

05 Strekkodeetikett

Utskiftning av pakning

⚠ FORSIKTIG

Fest pakningen godt. Ellers kan kald luft lekke fra kjøleskapet.

Slik fjerner du pakningen



Åpne døren og ta ut pakningen fra døren.

Slik bytter du pakningen

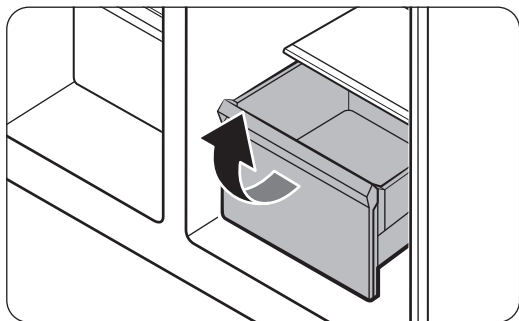
Fest en ny pakning til kjøleskapsdøren. Kontroller at det ikke er noe mellomrom mellom den nye pakningen og døren.

Utskiftning av skuff

⚠ FORSIKTIG

Sjekk at skuffen er satt inn riktig i skinnen under monteringen.

Skuffer



For å fjerne trekker du skuffene ut så langt som mulig og løfter deretter litt opp og trekker.

Slik fester du skuffene igjen

Skuffene festes i omvendt rekkefølge av hvordan de tas ut

Utskiftning av hengsel

For å skifte hengslene må du fjerne dørene først.

FORSIKTIG

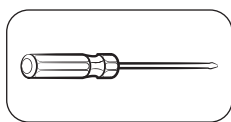
- Når du fjerner dørene, må du være ekstrem forsiktig fordi dørene er tunge.
- Før du bytter ut hengslene, må du legge noe mykt og dempende, som f.eks. papp, på gulvet for å forhindre riper på døren når du legger dørene ned.
- Fordi hengslene må håndteres forsiktig og skiftes av to eller flere personer, anbefaler vi at du ringer og ber profesjonell teknisk service.
- Hvis du fjerner hengselet uten å holde i døren, kan døren falle og føre til skader.
- Sørg for at akselen er strammet godt på hengslet.
- Kontroller at hengselet er godt festet til kabinettet.
- Sørg for at kabelkoblingene er riktig koblet til.
- Vær forsiktig så du ikke skader ledningene når du fester toppdekselet.

ADVARSEL

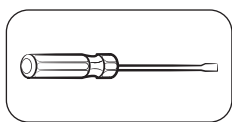
- Å legge ned kjøleskapet krever minst to personer.
- Trekk ut strømledningen fra kjøleskapet før du snur dørene.

Verktøy som kreves (medfølger ikke)

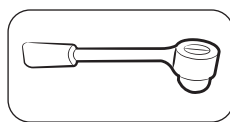
Disse verktøyene kreves for å fjerne dørene.



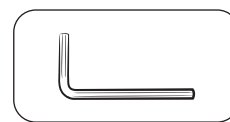
Phillips skrutrekker



En flat skrutrekker



Pipenøkkel (10 mm)

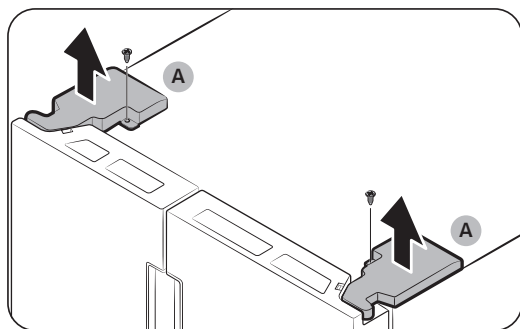


Allen-nøkkel (5 mm)

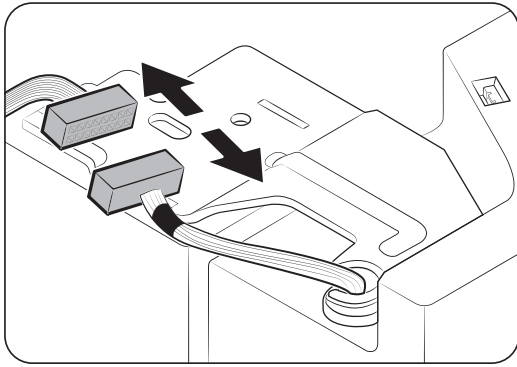
Løsne dørene

FORSIKTIG

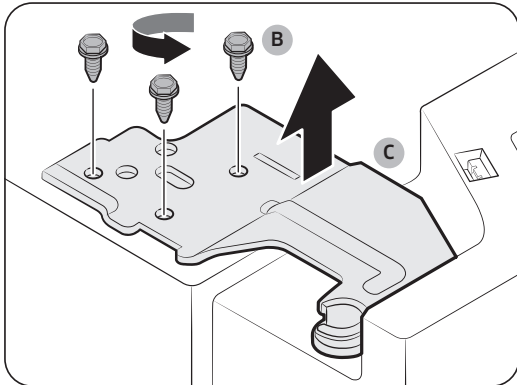
Døren kan falle av eller ned og bli skadet underveis i disse trinnene. For å hindre en ulykke, er du ekstremt forsiktig når du utfører disse trinnene.



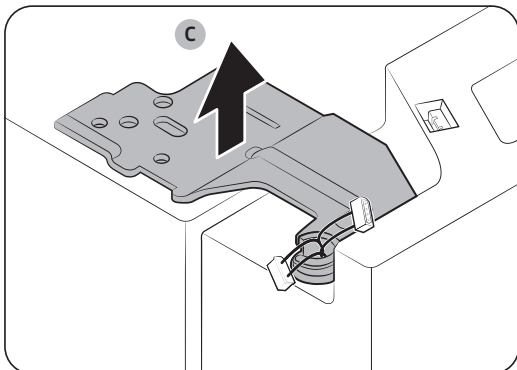
1. Bruk en stjerneskrutrekker til å skru løs **hengseldekslene (A)** øverst på hver dør.
2. Åpne dørene og løsne hengslene og fjern hengseldekslene. Når dekslene er fjernet, lukker du dørene.



3. Koble fra det elektriske ledningsnett.



4. Skru av **hengselsskruene (B)** mot klokken og fjern den **øverste hengselen (C)**. Vær forsiktig siden døren kan falle på deg og føre til skader.



5. Fjern **hengslene (C)** på begge sider.

6. Løft forsiktig opp en og en dør for å fjerne dem. Vær forsiktig siden døren kan falle av eller ned.

Nedre hengsel



1. Vipp den tilbake slik at du kan se bunnen av kjøleskapet.



2. Fjern bolt 6 stk. på nedre hengsel (bruk skiftenøkkel eller 10 mm pipenøkkel)

Käyttäjän huolto-opas

MALLIKOODI: RS57*

1. Vaihto-osien ostopaikat voi tarkistaa osoitteesta <http://samsung.com>
2. Vieraile osien ostosivustossa ja tarkista saatavilla olevat osat antamalla tuotteesi mallikoodi. Mallikoodi on merkitty tuotteesi ulkopuolelle.
 - Voit tarkistaa mallikoodin ja version tuotteen vasemmassa alareunassa olevasta viivakooditarrasta.
3. Kun tilaat vaihto-osia, varmista, että osan nimi vastaa tämän oppaan kuvassa ilmoitettua nimeä.
 - Käyttäjän huollettavissa olevia osia ovat kahvat (vain joissain malleissa), tiivisteet, lokerot ja saranat.

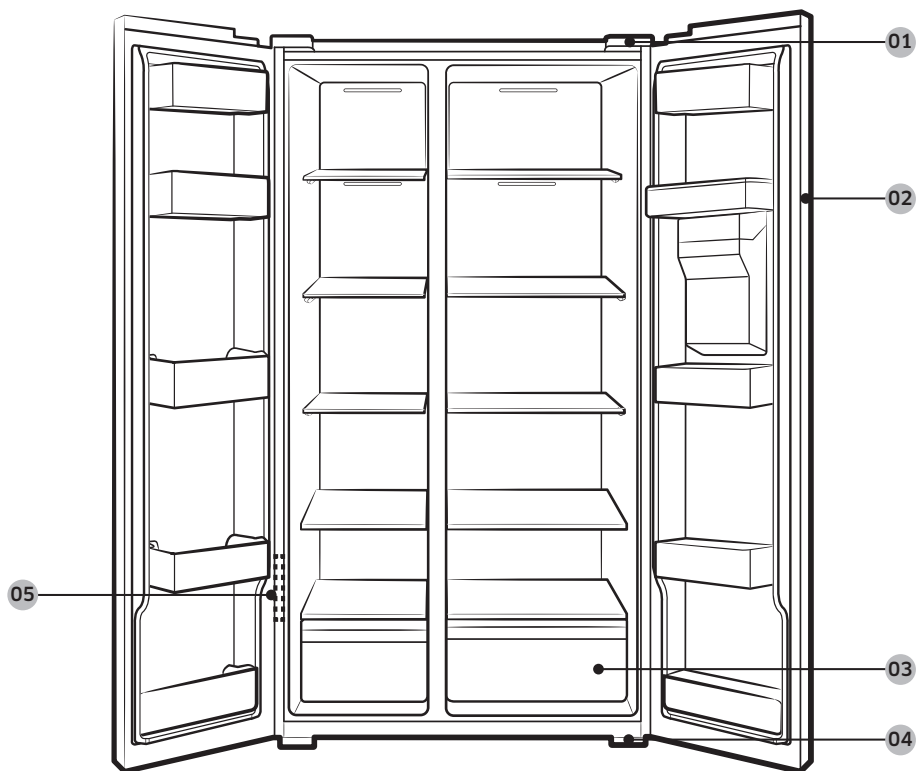
HUOM.

Kun tuotteen on korjannut valtuuttamaton palveluntarjoaja, käyttäjä itse tai kouluttamaton korjaaja, Samsung ei ole vastuussa tuotteen vaurioista, henkilövahingoista tai muista tuoteturvallisuuteen liittyvistä ongelmista, jotka aiheutuvat yrityksestä korjata tuotetta tavalla, joka ei tarkasti noudata näitä korjaus- ja kunnossapito-ohjeita. Takuu ei kata tuotteen vaurioita, jotka aiheutuvat muun kuin Samsungin sertifioiman palveluntarjoajan yrityksestä korjata tuotetta.

HUOMIO

- Sivuston luettelossa mainittu osan nimi voi olla eri kuin tässä oppaassa. Varmista, että valitset oikean osan.
- Saranoita vaihdettaessa on oltava erityisen huolellinen, koska se edellyttää oven irrottamista.
- Muista käyttää suojakäsineitä korjaustöitä tehdessäsi.

Jääkaapin mukana toimitetut osat saattavat mallista tai käyttömaasta riippuen olla erilaisia kuin kuvassa.



01 Yläsarana

03 Lokero

05 Viivakooditarra

02 Tiiviste

04 Alasarana

Tiivisteiden vaihto

⚠ HUOMIO

Kiinnitä tiiviste tiukasti. Muuten jääkaapin kylmä ilma voi vuotaa.

Tiivisteiden irrottaminen



Avaa ovi ja irrota tiiviste ovesta.

Tiivisteiden asettaminen paikalleen

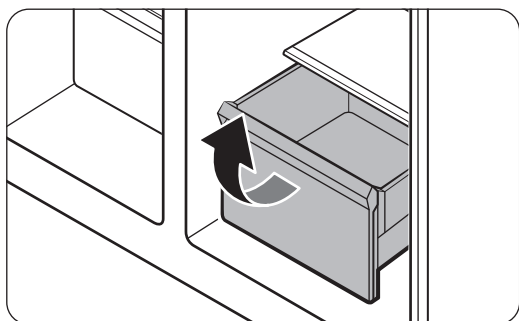
Kiinnitä uusi tiiviste jääkaapin oveen. Varmista, että uuden tiivisteiden ja oven väliin ei jää rakoa.

Lokeron vaihto

⚠ HUOMIO

Aseta lokeri huolellisesti kiskoille kokoamisen aikana.

Lokerot



Irrota lokerot vetämällä ne niin pitkälle kuin ne menevät ja kohota sitten niitä hieman ja vedä ne ulos.

Lokeron asettaminen paikalleen

Lokerot asetetaan paikalleen suorittamalla poistovaiheet päinvastaisessa järjestyksessä.

Saranan vaihto

Ovet on irrotettava ennen saranoiden vaihtamista.

⚠ HUOMIO

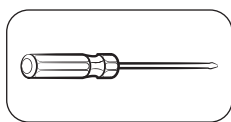
- Ole erityisen varovainen irrottaessasi ovia, koska ne ovat painavia.
- Ennen kuin aloitat saranoiden vaihdon, aseta lattialle pahvi tai muu pehmeä alusta, joka suojaa ovea naarmuilta, kun se lasketaan lattialle.
- Saranoita on käsiteltävä varovasti ja niiden vaihtoon tarvitaan ainakin kaksi henkeä, joten suosittelemme kutsumaan työhön koulutetun huoltopalvelun.
- Jos et kannattele ovea saranaa irrottaessasi, ovi saattaa pudota ja aiheuttaa vammoja.
- Varmista, että tappi on kiristetty saranaan tiukasti.
- Tarkista, että sarana on tiukasti kiinni kaapissa.
- Varmista, että johtoliittimet on liitetty oikein.
- Varo vaurioittamasta johtoja, kun kiinnität yläsuojausta.

⚠ VAROITUS

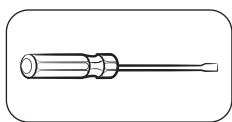
- Jääkaapin kallistaminen/asettaminen vaatii vähintään 2 henkilöä.
- Irrota virtajohto ennen kätisyyden vaihtamista.

Tarvittavat työkalut (eivät sisälly toimitukseen)

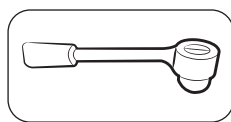
Ovi irrotetaan näillä työkaluilla:



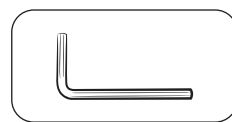
Ristipääruuvimeisseli



Litteäpäinen
ruuvimeisseli



Hylsyavain (10 mm)

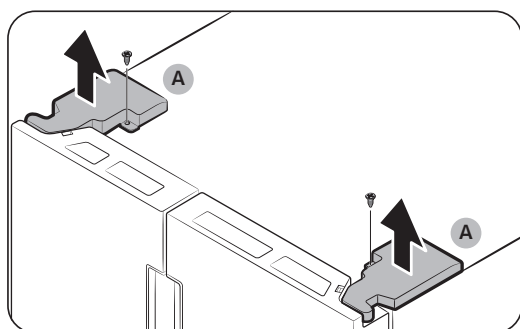


Kuusiokoloavain
(5 mm)

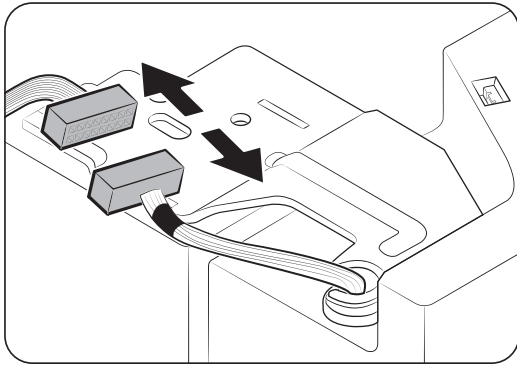
Irrota ovet

⚠ HUOMIO

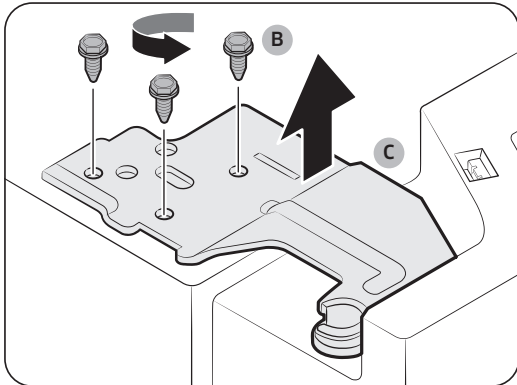
Ovi saattaa pudota ja vaurioitua missä tahansa näiden ohjeiden vaiheessa. Jotta onnettomuuksilta välttyttäisiin, ole erityisen varovainen, kun noudatat näitä ohjeita.



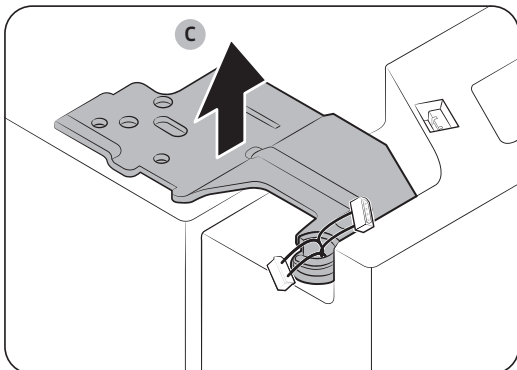
1. Ruuvaa molempien ovien yläosassa olevat **saranoiden suojukset (A)** auki ristipääruuvimeisselillä.
2. Löysää saranat avaamalla ovet ja irrota saranoiden suojukset. Sulje ovet, kun suojukset on irrotettu.



3. Kytke johtosarja irti.



4. Ruuvaa **saranaruuvit (B)** auki kääntämällä niitä vastapäivään ja irrota **yläsarana (C)**. Varo, ettei ovi putoa päällesi ja aiheuta vammoja.



5. Irrota **saranat (C)** molemmilta puolilta.

6. Irrota ovet yksitellen nostamalla niitä varovasti ylöspäin. Ole varovainen, sillä ovet saattavat pudota.

Alasarana



1. Kallista sitä taaksepäin niin, että näet jääkaapin pohjan.



2. Irrota pultti 6ea alasaranasta (ruuviavaimella tai 10 mm:n hylsyavaimella)

Instrukcja serwisowania

KOD MODELU: RS57*

1. Informacje o możliwości zakupu części zamiennych podano na stronie <http://samsung.com>
2. Przejdź do punktu sprzedaży części i wprowadź kod modelu produktu, aby sprawdzić dostępność części. Kod modelu znajduje się na etykiecie umieszczonej po zewnętrznej stronie produktu.
 - Kod modelu i wersję podano na etykiecie z kodem kreskowym, która znajduje się na spodzie po lewej stronie produktu.
3. Upewnij się, że nazwa części zamiennej odpowiada nazwie znajdującej się na ilustracji w niniejszej instrukcji.
 - Części nadające się do serwisowania przez użytkownika ograniczają się do uchwytów (tylko niektóre modele), uszczelek, szuflad i zawiasów.

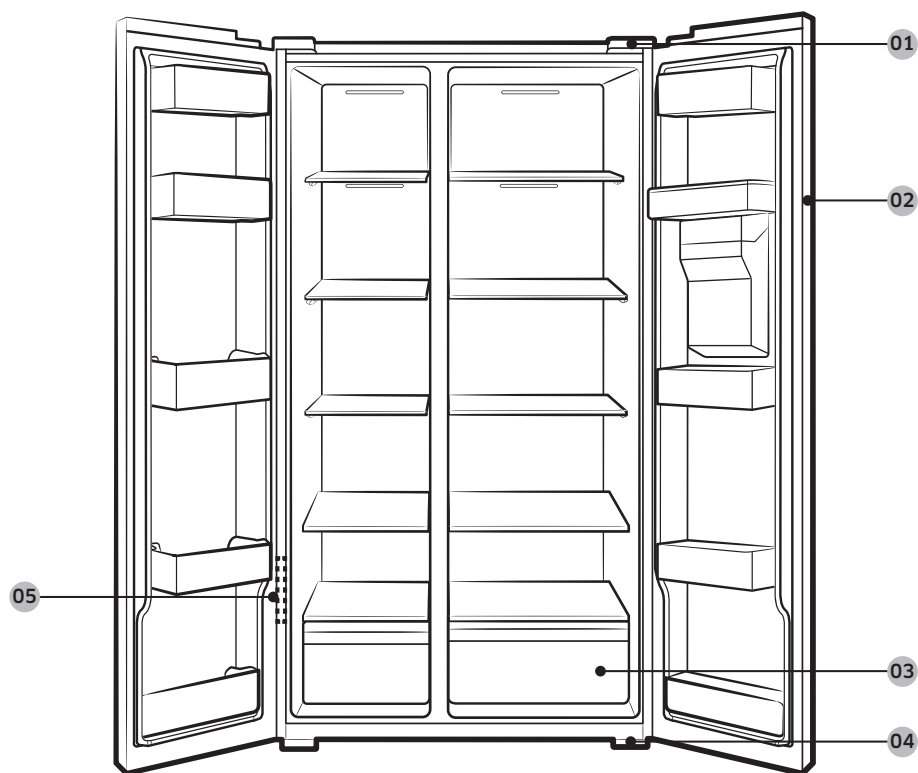
UWAGA

Firma Samsung nie ponosi odpowiedzialności za jakiekolwiek zniszczenie, uszkodzenie lub problemy związane z bezpieczeństwem produktu spowodowane próbą naprawy przez nieautoryzowane punkty serwisowe oraz samodzielną lub nieprofesjonalną naprawą, podczas której nie były przestrzegane instrukcje naprawy oraz konserwacji. Wszelkie uszkodzenia spowodowane próbą naprawy przez osoby inne niż autoryzowani partnerzy Samsung nie będą objęte gwarancją.

PRZESTROGA

- Nazwa części podana w punkcie sprzedaży może różnić się od tej, która znajduje się w niniejszym podręczniku. Upewnij się, że wybierasz właściwą nazwę części.
- Wymiana zawiasów wymaga szczególnej uwagi, ponieważ obejmuje demontaż drzwi.
- Pamiętaj, aby dokonując napraw, nosić rękawice ochronne.

Rzeczywisty wygląd i dostarczone elementy urządzenia mogą się różnić w zależności od modelu i kraju.



01 Zawias górny

02 Uszczelka

03 Szuflada

04 Zawias dolny

05 Etykieta z kodem kreskowym

Wymiana uszczelki.

⚠ PRZESTROGA

Upewnij się, że uszczelka jest solidnie przymocowana. W przeciwnym razie zimne powietrze z lodówki może wyciekać.

Zdejmowanie uszczelki



Otwórz drzwi i zdejmij uszczelkę.

Wymiana uszczelki

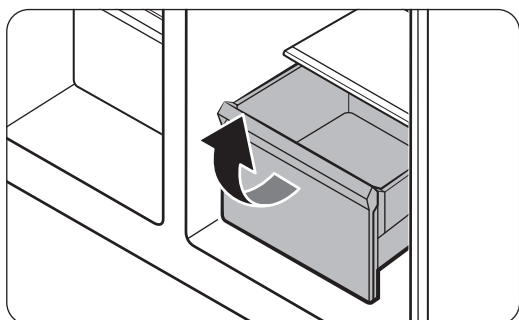
Przymocuj nową uszczelkę do drzwi lodówki. Upewnij się, że pomiędzy nową uszczelką a drzwiami nie ma szczelin.

Wymiana szuflady

⚠ PRZESTROGA

Sprawdź, czy szuflada została w trakcie montażu poprawnie wsunięta w prowadnice.

Szuflady



Aby wyjąć, szuflady wysuń do oporu, a następnie lekko je unieś i pociągnij.

Ponowny montaż szuflad

Ponowny montaż szuflady wymaga wykonania instrukcji demontażu w odwrotnej kolejności.

Wymiana zawiasów

Aby wymienić zawiasy, w pierwszej kolejności musisz zdemontować drzwi.

⚠ PRZESTROGA

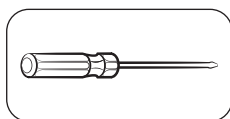
- Demontując drzwi, postępuj szczególnie ostrożnie z uwagi na ciężar drzwi.
- Przed wymianą zawiasów połóż na podłodze miękką podkładkę, na przykład karton, aby zapobiec zarysowaniom drzwi po ich położeniu.
- Ponieważ z zawiasami należy obchodzić się ostrożnie i do ich wymiany potrzebne są co najmniej dwie osoby, zalecamy wezwanie profesjonalnego serwisu technicznego.
- Wyjęcie zawiasu bez przytrzymania drzwi może spowodować ich upadek i zranienie użytkownika.
- Upewnij się, że sworzeń jest solidnie zamocowany na zawiasie.
- Sprawdź, czy zawias jest pewnie przymocowany do obudowy.
- Sprawdź, czy złącza przewodów są prawidłowo podłączone.
- Uważaj, aby nie uszkodzić przewodów podczas mocowania górnej osłony.

⚠ OSTRZEŻENIE

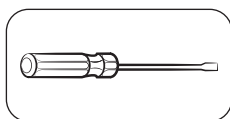
- Aby przechylić lub położyć lodówkę na boku, potrzebne są co najmniej 2 osoby.
- Przed zmianą strony otwierania drzwi należy odłączyć przewód zasilający.

Wymagane narzędzia (brak w zestawie)

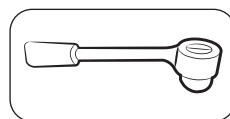
Narzędzia służą do demontażu drzwi.



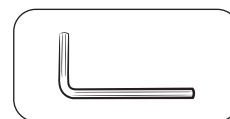
Wkrętak
krzyżakowy



Wkrętak płaski



Klucz nasadowy
(10 mm)

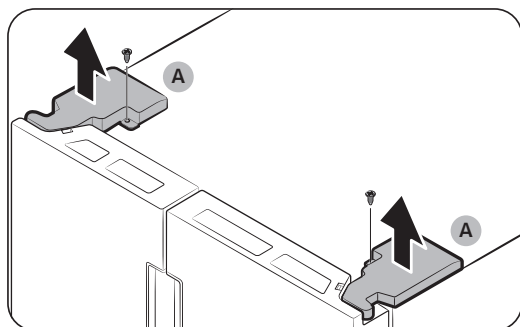


Klucz imbusowy
(5 mm)

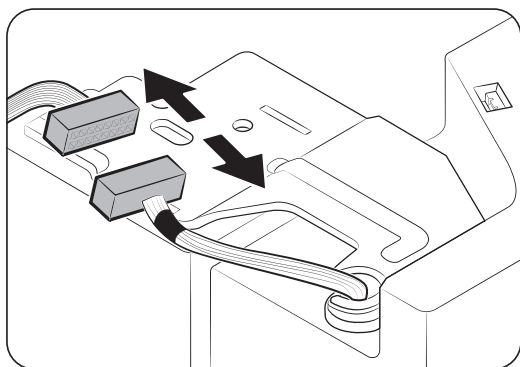
Demontaż drzwi

⚠ PRZESTROGA

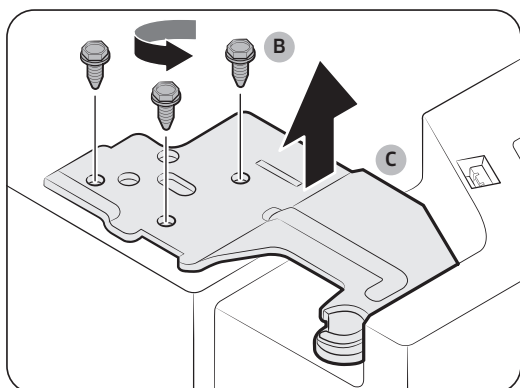
Podczas tych czynności drzwi mogą spaść lub się przewrócić i ulec uszkodzeniu. Aby nie dopuścić do wypadku, podczas wykonywania tych czynności należy zachować szczególną ostrożność.



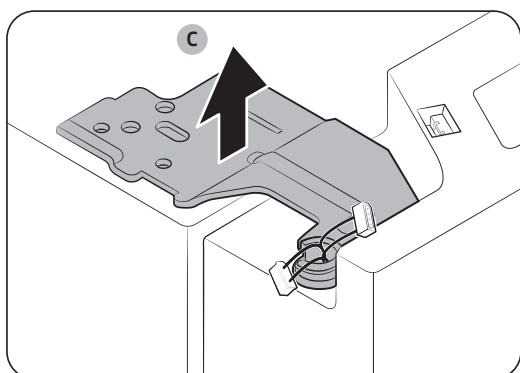
1. Za pomocą wkrętaka krzyżakowego odkręć **osłony zawiasów (A)** w górnej części każdych drzwi.
2. Otwórz drzwi, aby poluzować zawiasy i zdjąć osłony zawiasów. Po zdjęciu osłon zamknij drzwi.



3. Odłącz wiązki przewodów elektrycznych.



4. Odkręć śruby zawiasów (B) w lewo, a następnie zdemontuj górny zawias (C). Zachowaj ostrożność, ponieważ drzwi mogą wypaść, powodując obrażenia ciała.



5. Zdemontuj zawiasy (C) po obu stronach.

6. Delikatnie unieś po kolei drzwi, aby je zdemontować. Zachowaj ostrożność, ponieważ drzwi mogą spaść lub się przewrócić.

Zawias dolny



1. Odchyl lodówkę do tyłu, aby zobaczyć jej spód.



2. Wykręć 6 śrub z zawiasu dolnego (za pomocą klucza maszynowego lub klucza oczkowego 10 mm).

Návod k servisním úkonům

KÓD MODELU: RS57*

1. Informace o tom, kde můžete koupit náhradní díly, najdete na stránce <http://samsung.com>
2. Navštivte stránku pro nákup dílů a zadejte kód modelu vašeho výrobku. Pak budete moci zjistit, jaké díly jsou k dispozici. Kód modelu je uveden na štítku na vnější straně výrobku.
 - Kód modelu a verzi najdete na štítku s čárovým kódem na levé dolní straně výrobku.
3. U náhradních dílů se ujistěte, že název dílu se shoduje s ilustrací v tomto návodu.
 - Díly, které může měnit uživatel, zahrnují pouze rukojeti (pouze některé modely), těsnění, zásuvky a závěsy.

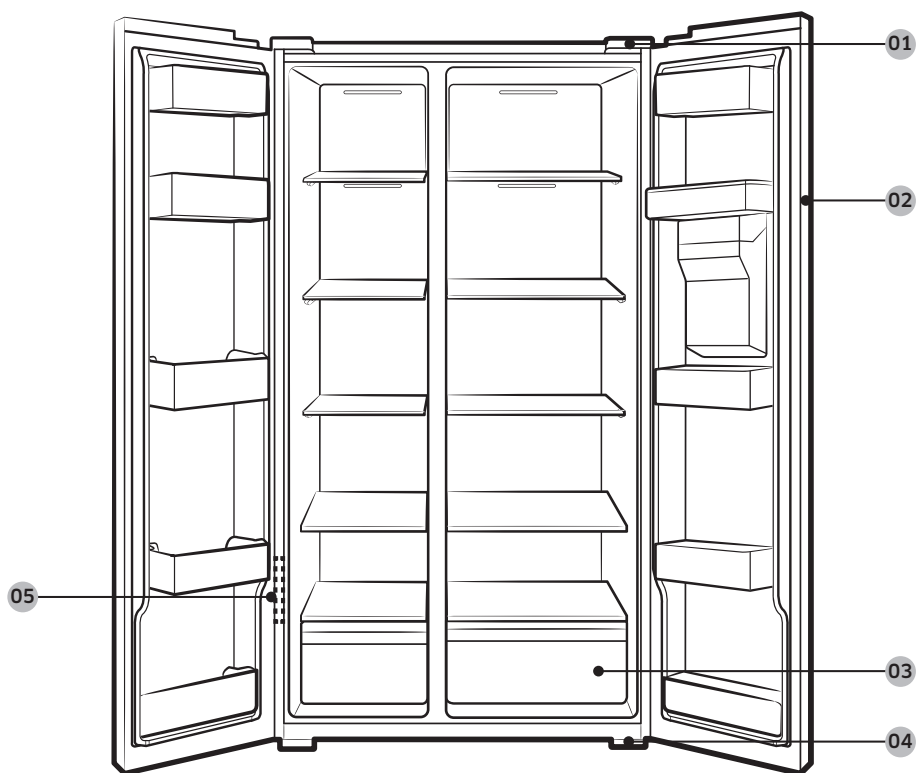
POZNÁMKA

Po opravě provedené neautorizovaným poskytovatelem servisu, opravě uživatelem nebo neodborné opravě výrobku společnost Samsung nenese žádnou odpovědnost za žádné poškození výrobku, jakékoli zranění nebo jiný problém s bezpečností výrobku, ke kterým došlo kvůli jakémukoli pokusu o opravu výrobku, při které nebyly dodrženy tyto pokyny k opravě a údržbě. Záruka se nebude vztahovat na žádné poškození výrobku způsobené kvůli pokusu o opravu výrobku jinou osobou než certifikovaným poskytovatelem servisu společnosti Samsung.

UPOZORNĚNÍ

- Název dílu uvedený na webu se může lišit od názvu v tomto návodu. Dávejte pozor, abyste vybrali správný název dílu.
- Výměna závěsů vyžaduje maximální opatrnost, protože zahrnuje demontáž dveří.
- Při provádění oprav mějte ochranné rukavice.

Skutečný vzhled a součásti chladničky se mohou od obrázku v závislosti na modelu a zemi, ve které se nacházíte, lišit.



01 Horní závěs

02 Těsnění

03 Zásuvka

04 Spodní závěs

05 Štítek s čárovým kódem

Výměna těsnění

⚠ UPOZORNĚNÍ

Těsnění pevně přitlačte. V opačném případě by mohl z chladničky unikat chladný vzduch.

Sejmutí těsnění



Otevřete dveře a sejměte těsnění ze dveří.

Výměna těsnění

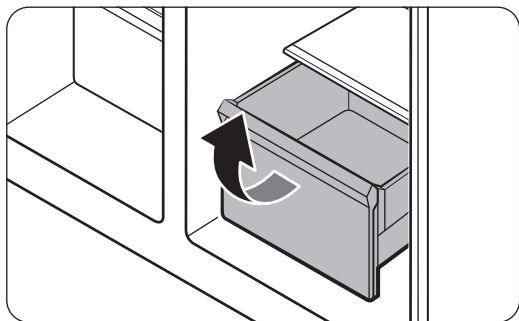
Nasaďte nové těsnění na dveře chladničky. Ujistěte se, že mezi novým těsněním a dveřmi není žádná mezera.

Výměna zásuvky

⚠ UPOZORNĚNÍ

Během sestavení zkontrolujte, že je zásuvka řádně zasunuta ve vodicích drážkách.

Zásuvky



Zásuvky co nejvíce vysuňte, mírně je nadzvedněte a poté vytáhněte.

Zpětné nasazení zásuvek

Nasazení zásuvek probíhá v opačném pořadí kroků postupu pro jejich vyjmutí.

Výměna závěsu

Při výměně závěsů je třeba nejprve demontovat dveře.

⚠ UPOZORNĚNÍ

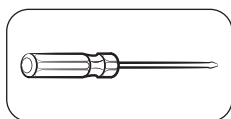
- Při demontáži dveří buďte velmi opatrní, protože dveře jsou těžké.
- Před výměnou závěsů dejte na podlahu měkkou podložku, například lepenku, abyste předešli poškrábání dveří, když je položíte na zem.
- Protože se závěsy je třeba zacházet opatrně a musí je vyměňovat minimálně dvě osoby, doporučujeme zavolat si pracovníka odborného servisu.
- Pokud odmontujete závěs, aniž byste drželi dveře, mohlo by dojít k pádu dveří a ke zranění.
- Ujistěte se, že dřík je k závěsu pevně připojen.
- Zkontrolujte, že je závěs pevně připojen ke skříni.
- Ujistěte se, že jsou konektory kabelů správně připojeny.
- Při upevňování horního krytu postupujte opatrně, abyste kabely nepoškodili.

⚠ VÝSTRAHA

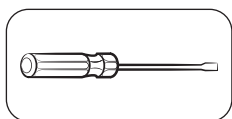
- Při nakládání/pokládání chladničky je nutná účast minimálně 2 osob.
- Před obrácením směru otvírání dveří odpojte síťový kabel.

Potřebné nářadí (není v dodávce)

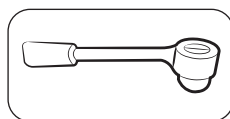
Těmito nástroji odmontujete dveře.



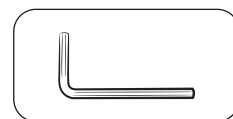
Křížový šroubovák



Plochý šroubovák



Nástrčný klíč
(10 mm)

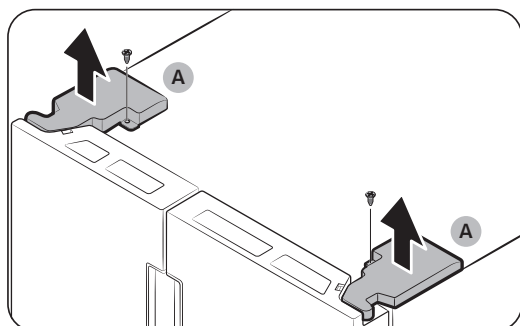


Imbusový klíč
(5 mm)

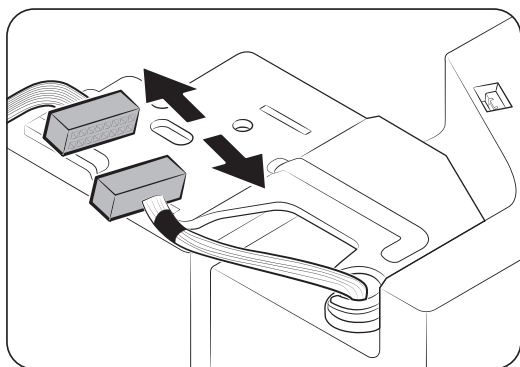
Demontáž dveří

⚠ UPOZORNĚNÍ

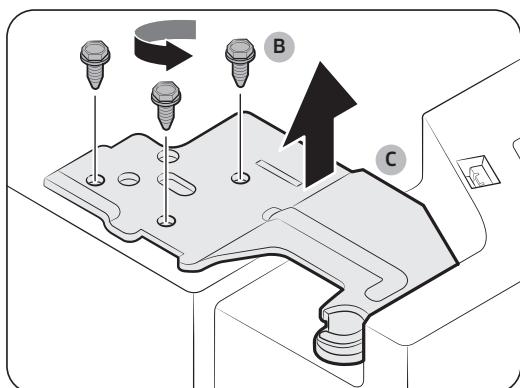
Během kteréhokoli z popisovaných kroků mohou dveře vypadnout či spadnout a poškodit se. Aby nedošlo k nehodě, provádějte následující kroky s krajní opatrností.



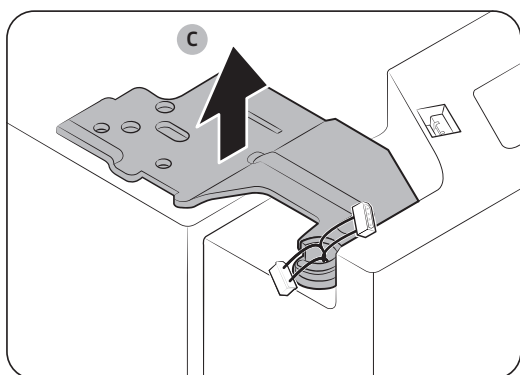
1. Pomocí křížového šroubováku demontujte **kryty závěsů (A)** na horní straně jednotlivých dveří.
2. Otevřete dveře pro uvolnění závěsů a odstraňte kryty závěsů. Poté dveře zavřete.



3. Odpojte elektrický svazek.



4. Vyšroubujte šrouby závěsu (B) proti směru hodinových ručiček a demontujte horní závěs (C). Dejte si pozor, ať na vás nespadne dveře a nezpůsobíte si zranění.



5. Demontujte závěsy (C) na obou stranách.

6. Abyste dveře odstranili, postupně všechny jemně nadzvedněte. Buďte opatrní, neboť dveře by mohly spadnout nebo přepadnout.

Spodní závěs



1. Nakloňte zařízení směrem dozadu tak, abyste viděli spodní část chladničky.



2. Vyšroubujte postupně 6 šroubů ze spodních závěsů (pomocí klíče nebo 10mm nástrčného klíče)

Používateľská servisná príručka

KÓD MODELU: RS57*

1. Informácie o predajných miestach náhradných dielov nájdete na adrese <http://samsung.com>
2. Prejdite na predajnú lokalitu dielov a zadajte kód modelu svojho produktu, na základe čoho zistíte, ktoré diely si možno zakúpiť. Kód modelu nájdete na vonkajšej strane produktu.
 - Kód a verziu modelu nájdete na štítku s čiarovým kódom v ľavej spodnej časti produktu.
3. Pri náhradných dieloch sa presvedčte, že názov dielu sa zhoduje s dielom ilustrovaným v tejto príručke.
 - Používateľom servisovateľné diely sa obmedzujú na rukoväte (len pri niektorých modeloch), tesnenia, zásuvky a pánty.

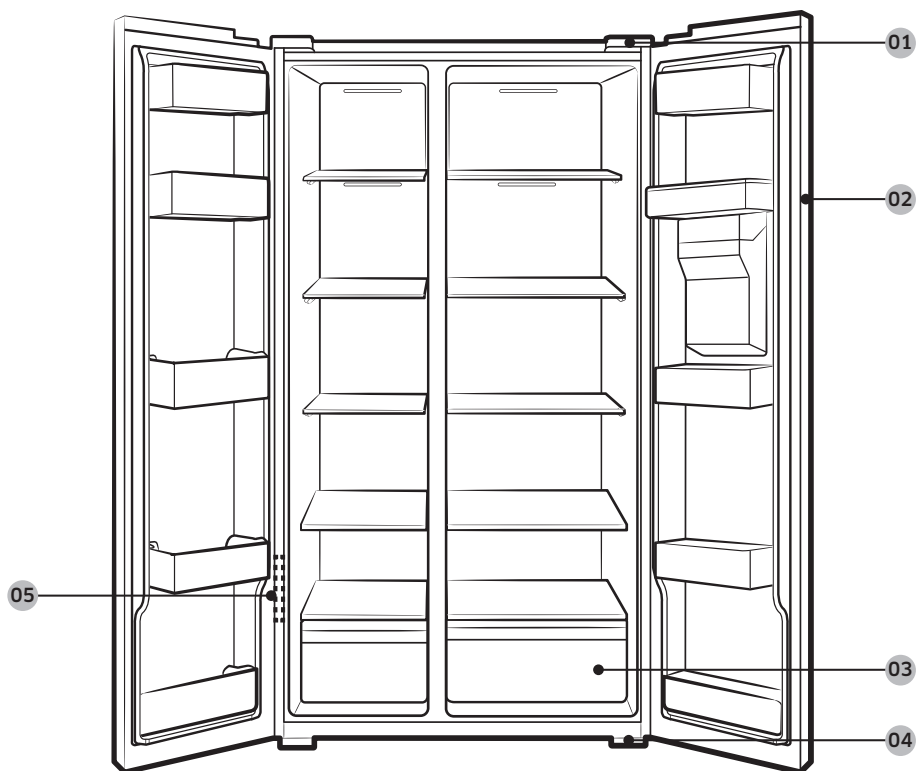
POZNÁMKA

Po opravách zo strany neautorizovaných poskytovateľov služieb, opravách vo vlastnej réžii či neodborných opravách produktu nepreberá spoločnosť Samsung zodpovednosť za žiadne poškodenie produktu, žiadne zranenia ani iné problémy spojené s bezpečnosťou produktu, ktoré vznikli pri pokusoch o opravu produktu v rozpore s týmito pokynmi na opravy a údržbu. Akékoľvek poškodenie produktu spôsobené opravou produktu osobou, ktorá nemá osvedčenie servisného poskytovateľa spoločnosti Samsung, nebude spadať pod záručné krytie.

POZOR

- Názov dielu uvedený na lokalite sa môže líšiť od názvu dielu v tejto príručke. Dávajte pozor, aby ste si zvolili správny názov dielu.
- Pri výmene pántov je potrebné postupovať mimoriadne opatrne, keďže tento postup zahŕňa aj demontáž dvierok.
- Počas opráv si nezabudnite nasadiť bezpečnostné rukavice.

Skutočný vzhľad a uvedené diely chladničky sa môžu líšiť v závislosti od modelu a krajiny.



01 Horný pánt

02 Tesnenie

03 Zásuvka

04 Spodný pánt

05 Štítok s čiarovým kódom

Výmena tesnenia

⚠ POZOR

Dbajte na to, aby bolo tesnenie dôsledne upevnené. V opačnom prípade môže z chladničky unikať studený vzduch.

Demontáž tesnenia



Otvorte dvierka a zložte z nich tesnenie.

Osadenie tesnenia

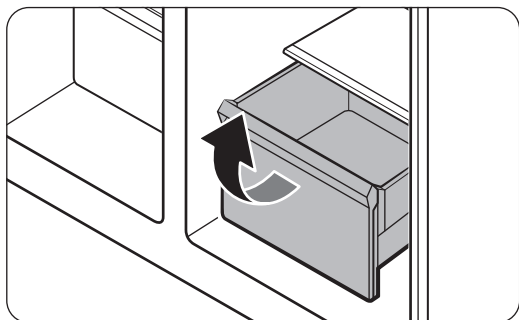
K dvierkam chladničky upevnite nové tesnenie. Dbajte na to, aby medzi novými tesneniami a dverami nezostal žiadny priestor.

Výmena zásuvky

⚠ POZOR

Počas montáže dbajte na to, aby bola zásuvka správne vložená do koľajničky.

Zásuvky



Zásuvky vytiahnite, pokiaľ sa bude dať, a potom ich mierne nadvihnite a vyberte.

Opätovná montáž zásuvky

Opätovná montáž zásuviek prebieha v opačnom poradí ich demontáže.

Výmena pántu

Pred výmenou pántu je najprv potrebné demontovať dvierka.

⚠ POZOR

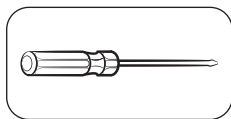
- Pri demontáži dvierok postupujte mimoriadne opatrne, pretože majú vysokú hmotnosť.
- Pred výmenou pántov položte na podlahu mäkkú podložku (napríklad kartón), čím predídete poškrabaniu po zložení dvierok.
- Keďže je s pántmi potrebné narábať opatrne a na ich výmenu sú potrebné dve alebo viaceré osoby, odporúčame vám tento úkon zveriť do rúk odborným technikom.
- Ak pánt demontujete bez podržania dvierok, môže sa stať, že spadnú a spôsobia vám zranenie.
- Presvedčte sa, že je valček dôsledne upevnený k pántu.
- Skontrolujte, či je pánt dôsledne upevnený k samotnej chladničke.
- Ubezpečte sa, že sú káblové konektory správne pripojené.
- Pri upevňovaní horného krytu dbajte na to, aby ste nepoškodili vodiče.

⚠ VÝSTRAHA

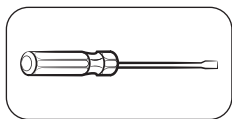
- Pri náklone/pokladaní chladničky je potrebná využiť silu minimálne 2 ľudí.
- Pred zmenou smeru otáčania dvierok odpojte napájací kábel.

Potrebné nástroje (nedodávajú sa)

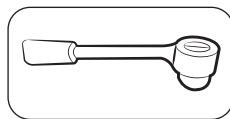
Na demontáž dvierok sa používajú tieto nástroje.



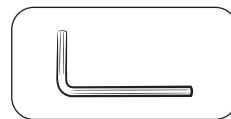
Křížový šroubovák



Plochý šroubovák



Zakladací klíč
(10 mm)

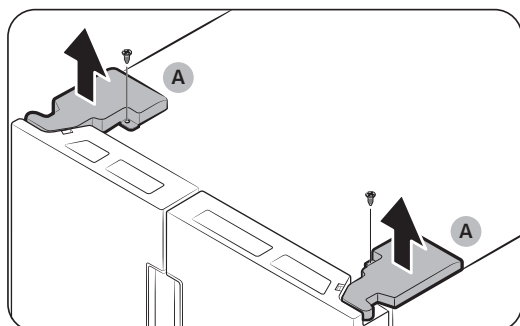


Imbusový klíč
(5 mm)

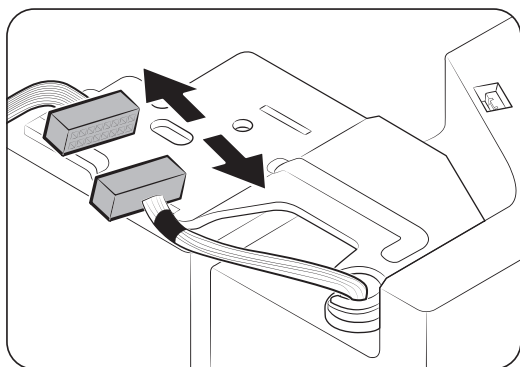
Demontáž dvierok

⚠ POZOR

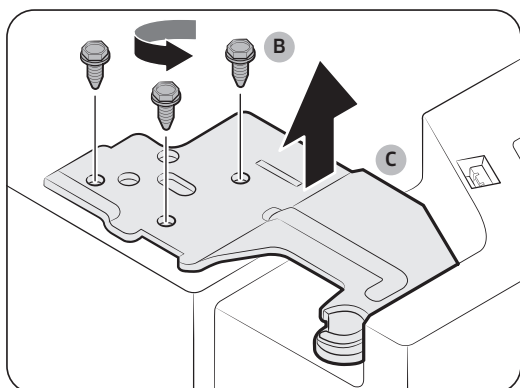
Dvierka by mohli počas demontáže spadnúť a poškodiť sa. Preto buďte počas tohto procesu mimoriadne opatrní.



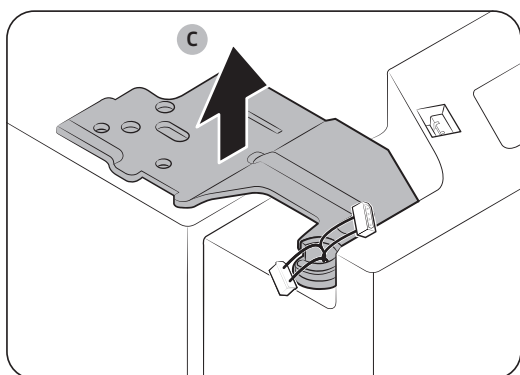
1. Na odskrutkovanie **krytov pántov (A)** v hornej časti oboch dvierok použite křížový šroubovák.
2. Otvorte dvierka, uvoľnite pánty a odstráňte kryty pántov. Po odstránení krytov dvierka zatvorte.



3. Odpojte zväzok káblov.



4. Odskrutkujte **skrutky pántov (B)** proti smeru hodinových ručičiek a odstráňte **horný pánt (C)**. Dávajte pozor, pretože dvierka by na vás mohli spadnúť a spôsobiť zranenie.



5. Vyberte **kryty pántov (C)** na oboch stranách.

6. Dvere po jednom opatrne vytiahnite smerom nahor. Budte opatrní, pretože dvere môžu spadnúť alebo sa prevrátiť.

Spodný pánt



1. Sklopte ho dozadu, aby bolo vidno spodnú časť chladničky.



2. Odskrutkujte skrutku 6ea na spodnom pánte (použite kľúč alebo 10 mm nástrčný kľúč)

Manualul de service al utilizatorului

COD MODEL: RS57*

1. Pe <http://samsung.com> puteți vedea de unde se pot cumpăra piese de schimb
2. Accesați site-ul de achiziționare a pieselor și introduceți codul modelului pentru produsul dvs. pentru a vedea piesele care se pot cumpăra. Codul modelului este etichetat pe partea exterioară a produsului.
 - Puteți vedea codul și versiunea modelului pe eticheta cu codul de bare din partea stângă jos a produsului.
3. Pentru piesele de schimb, verificați ca denumirea piesei să corespundă cu cea din imaginea prezentată în acest manual.
 - Piesele care pot fi reparate de utilizator sunt limitate la mânere (doar la anumite modele), garnituri, sertare și balamale.

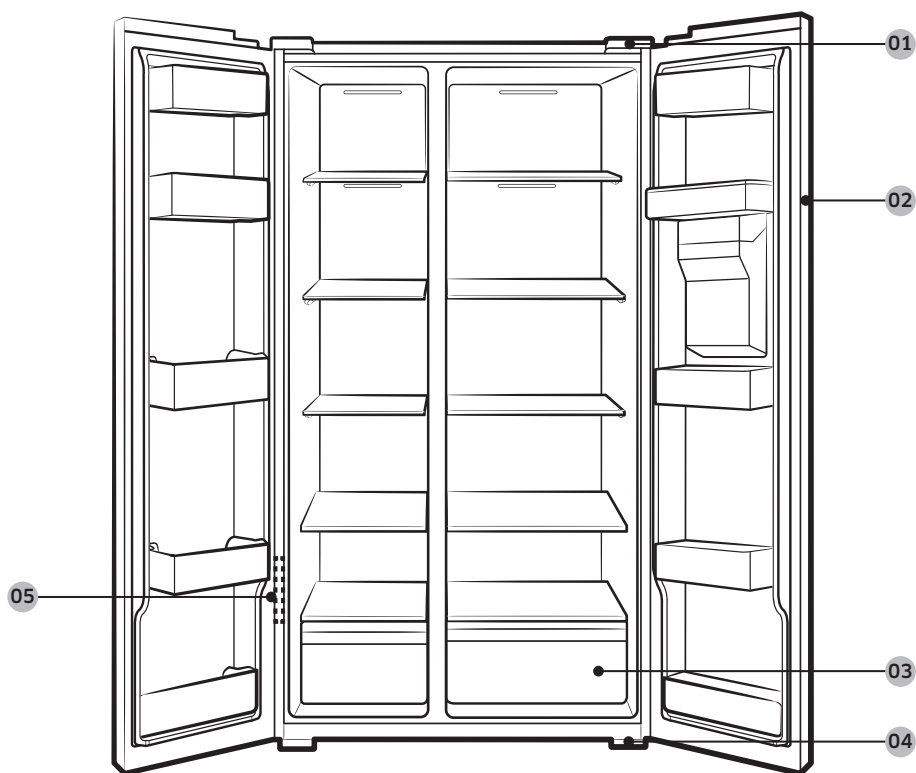
NOTĂ

În urma reparației efectuate de un furnizor de service neautorizat, a reparației de către utilizator sau a reparației neprofesioniste a produsului, Samsung nu mai este răspunzătoare pentru nicio deteriorare a produsului, nicio vătămare sau altă problemă privind siguranța produsului generate de orice încercare de a repara produsul și care nu respectă cu strictețe aceste instrucțiuni privind repararea și întreținerea. Orice deteriorare a produsului generată de o încercare de reparare a produsului de către orice altă persoană în afară de furnizorul de service autorizat de Samsung nu va fi acoperită de garanție.

ATENȚIE

- Denumirea piesei afișată pe site poate fi diferită de cea din acest manual. Asigurați-vă că alegeți denumirea corectă a piesei.
- Pentru înlocuirea balamalelor este necesară foarte multă atenție, deoarece implică demontarea ușii.
- Nu uitați să purtați mănuși de protecție atunci când efectuați reparații.

Imaginea efectivă și piesele furnizate ale frigiderului pot diferi, în funcție de model și de țară.



01 Balamaua superioară

02 Garnitură

03 Sertar

04 Balamaua inferioară

05 Etichetă cu codul de bare

Înlocuirea garniturii

⚠ ATENȚIE

Asigurați-vă că fixați bine garnitura. În mod contrar, se poate pierde aerul rece din frigider.

Pentru a scoate garnitura



Deschideți ușa și îndepărtați garnitura de la ușă.

Pentru a înlocui garnitura

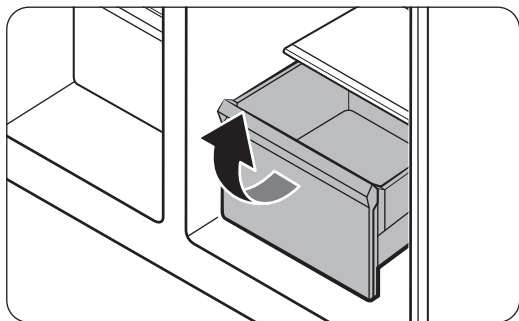
Prindeți o garnitură nouă la ușa frigiderului. Asigurați-vă că nu există spațiu între garnitura nouă și ușă.

Înlocuirea sertarului

⚠ ATENȚIE

Verificați sertarul să fie introdus corect în șină în timpul asamblării.

Sertare



Pentru a le scoate, trageți sertarele până la limita maximă, apoi ridicați-le ușor și trageți.

Pentru a remonta sertarele

Remontarea sertarelor se face în ordine inversă față de pașii pentru scoatere

Înlocuirea balamalei

Pentru a înlocui balamalele, trebuie mai întâi să scoateți ușile.

⚠ ATENȚIE

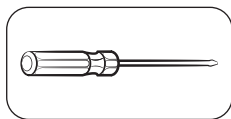
- Când scoateți ușile, fiți foarte atenți, deoarece ușile sunt grele.
- Înainte de a înlocui balamalele, puneți un covoraș moale sau un carton pe podea pentru a împiedica zgârierea ușii atunci când așezați ușile pe jos.
- Deoarece balamalele trebuie manevrate cu grijă și înlocuite de două sau mai multe persoane, vă recomandăm să apelați la un service tehnic profesionist.
- Dacă scoateți balamaua fără a ține ușa, aceasta poate să cadă și să cauzeze vătămare corporală.
- Asigurați-vă că axul este bine strâns pe balama.
- Verificați ca balamaua să fie bine prinsă pe cadru.
- Asigurați-vă că sunt conectați corect conectorii cu fir.
- Aveți grijă să nu deteriorați firele când fixați capacul superior.

⚠ AVERTIZARE

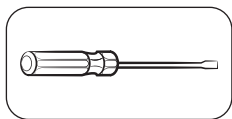
- Înclinarea/așezarea frigiderului necesită minimum 2 persoane.
- Deconectați cablul de alimentare înainte de a inversa ușile.

Unelte necesare (nefurnizate)

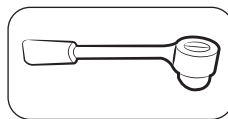
Aceste unelte se utilizează pentru scoaterea ușilor.



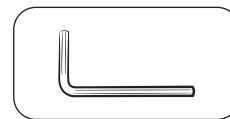
Șurubelniță Phillips



Șurubelniță cu cap
plat



Cheie tubulară
(10 mm)

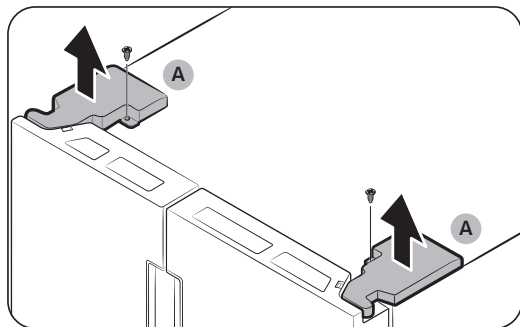


Cheie Allen
(5 mm)

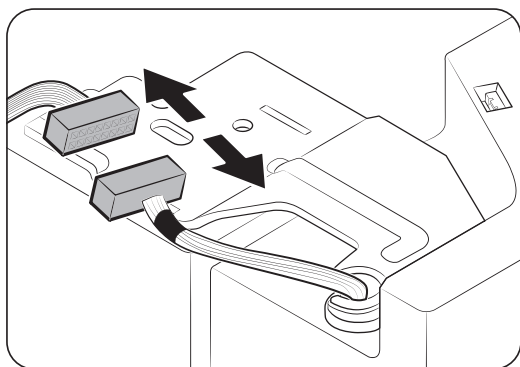
Demontați ușile

⚠ ATENȚIE

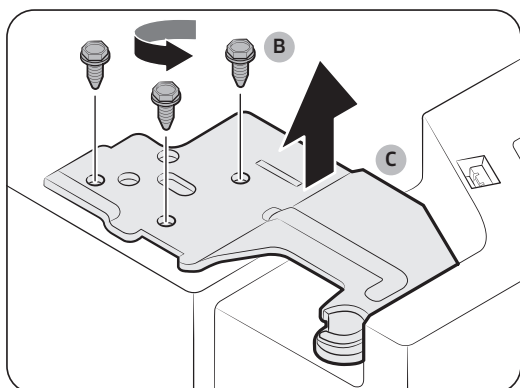
Ușa poate cădea sau se poate răsturna și se poate deteriora pe parcursul oricăreia dintre aceste etape. Pentru a preveni accidentele, fiți extrem de atent când parcurgeți aceste etape.



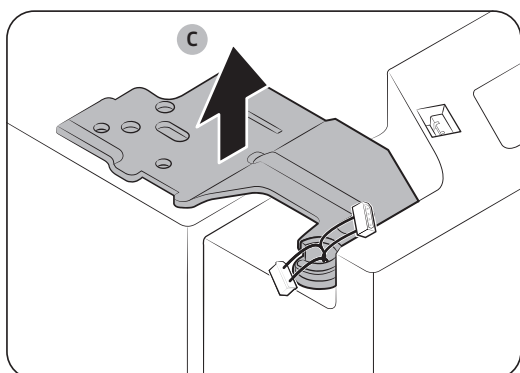
1. Folosiți o șurubelniță Phillips pentru a deșuruba **capacele balamalelor (A)** de deasupra fiecărei uși.
2. Deschideți ușile pentru a slăbi balamalele și scoateți capacele balamalelor. După ce scoateți capacele, închideți ușile.



3. Deconectați instalația electrică.



4. Deșurubați **șuruburile balamalelor (B)** rotindu-le în sensul invers față de cel al acelor de ceasornic și scoateți **balamaua superioară (C)**. Aveți grijă, deoarece ușa poate cădea pe dvs., răbindu-vă.



5. Scoateți **balamalele (C)** de pe ambele laturi.

6. Ridicați ușor ușile, una câte una, pentru a le îndepărta. Aveți grijă, deoarece ușa poate cădea sau se poate răsturna.

Balamaua inferioară



1. Înclinați-o spre spate astfel încât să puteți vedea partea de jos a frigiderului.



2. Îndepărtați șurubul 6ea de pe balamaua inferioară (folosind o cheie de piulițe sau o cheie tubulară de 10 mm)

Сервизно ръководство за потребителя

КОД НА МОДЕЛА: RS57*

1. Можете да проверите откъде да закупите резервни части на <http://samsung.com>
2. Посетете сайта за поръчка на части и въведете кода на модела на вашия продукт, за да проверите дали частите са налични за поръчка. Кодът на модела е поставен на етикет от външната страна на вашия продукт.
 - Можете да проверите кода и версията на модела на етикета с баркод в долната лява част на продукта.
3. За резервни части се уверете, че наименованието на частта съвпада с това на илюстрацията в настоящото ръководство.
 - Частите, които може да се обслужват от страна на потребителя, се ограничават до дръжките (само на някои модели), уплътнения, чекмеджетата и пантите.



БЕЛЕЖКА

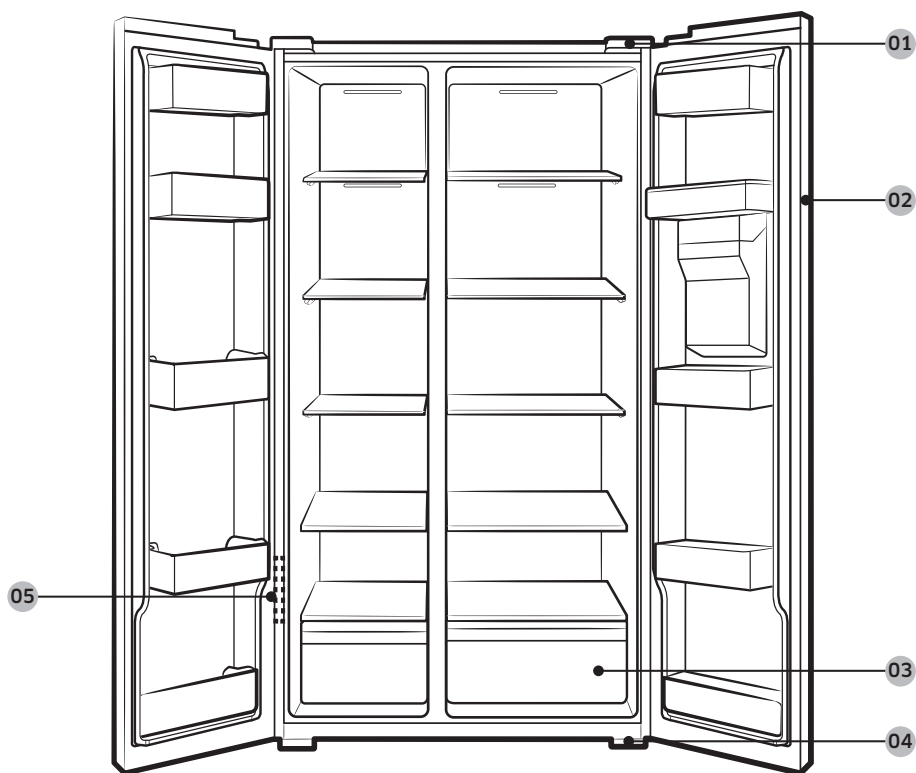
След ремонт от страна на неоторизиран доставчик на услуги, саморемонт или непрофесионален ремонт на продукта Samsung не носи отговорност за каквито и да било повреди по продукта, наранявания или други проблеми с безопасността на продукта, причинени от опита да се ремонтира продукта, като не са следвани внимателно инструкциите за ремонт и поддръжка. Всякакви повреди по продукта, причинени от опит да се ремонтира от лице, което не е сертифициран доставчик на услуги на Samsung, няма да бъдат покрити от гаранцията.



ВНИМАНИЕ

- Наименованието на частта, посочено в сайта, може да се различава от това в настоящото ръководство. Уверете се, че сте избрали правилното наименование на частта.
- Подмяната на пантите изисква изключително внимание, тъй като включва сваляне на вратата.
- Не забравяйте да носите предпазни ръкавици, докато ремонтирате.

Действителното изображение и предоставените части на хладилника могат да се различават, в зависимост от модела и страната.



01 Горна панта

02 Уплътнение

03 Чекмедже

04 Долна панта

05 Етикет с баркод

Смяна на уплътненията

⚠ ВНИМАНИЕ

Уверете се, че здраво сте поставили уплътнението. В противен случай студеният въздух от хладилника може да излезе.

За премахване на уплътнението



Отворете вратата и премахнете уплътнението от вратата.

За смяна на уплътнението

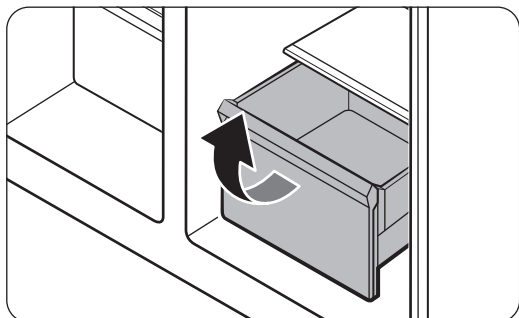
Поставете ново уплътнение на вратата на хладилника. Уверете се, че няма разстояние между уплътнението и вратата.

Смяна на чекмеджета

⚠ ВНИМАНИЕ

Проверете дали чекмеджето е вкарано правилно в релсата по време на поставянето.

Чекмеджета



За да ги извадите, издърпайте чекмеджетата навън доколкото е възможно, след това ги повдигнете нагоре и издърпайте.

За повторно поставяне на чекмеджетата

Повторното поставяне на чекмеджетата следва обратния ред на съответните стъпки на премахване.

Смяна на панти

За да смените пантите, трябва първо да свалите вратите.

⚠ ВНИМАНИЕ

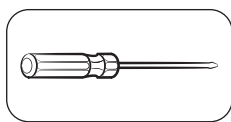
- Когато сваляте вратите, бъдете особено внимателни, тъй като вратите са тежки.
- Преди да смените пантите, поставете мека подложка като картон на пода, за да предпазите вратата от надрасквания, когато я поставяте на земята.
- Тъй като с пантите трябва да се работи внимателно и да бъдат подменени от двама или повече души, препоръчваме ви да повикате професионално техническо обслужване.
- Ако свалите пантата, без да държите вратата, тя може да падне и да причини нараняване.
- Уверете се, че оста е здраво затегната на пантата.
- Проверете дали пантата е здраво закрепена към основната част на уреда.
- Проверете дали конекторите на проводниците са включени, както трябва.
- Внимавайте да не повредите проводниците, докато затягате горния капак.

⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

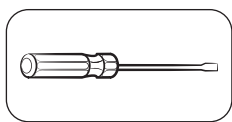
- Накланянето/разполагането на хладилника изисква минимум 2 души.
- Преди да обърнете вратите, изключете захранващия кабел.

Необходими инструменти (не са предоставени)

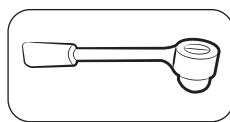
Тези инструменти се използват за сваляне на врати.



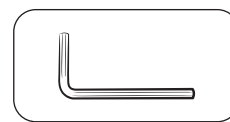
Кръстата отвертка



Плоска отвертка



Глух гаечен ключ
(10 мм)

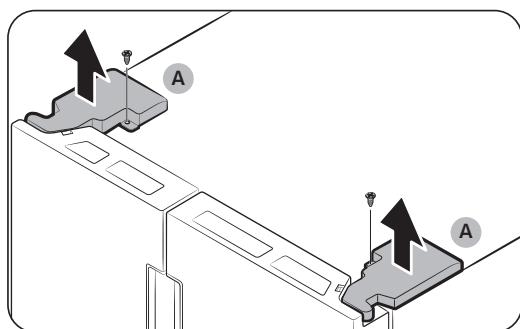


Гаечен ключ
(5 мм)

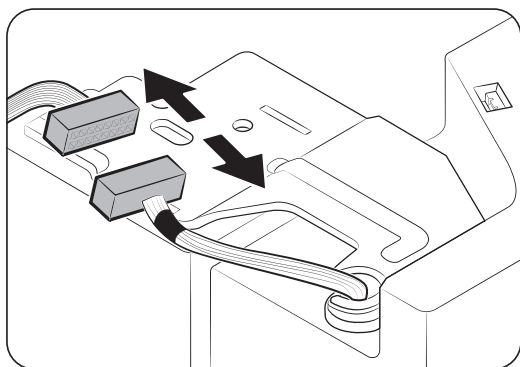
Откачане на вратите

⚠ ВНИМАНИЕ

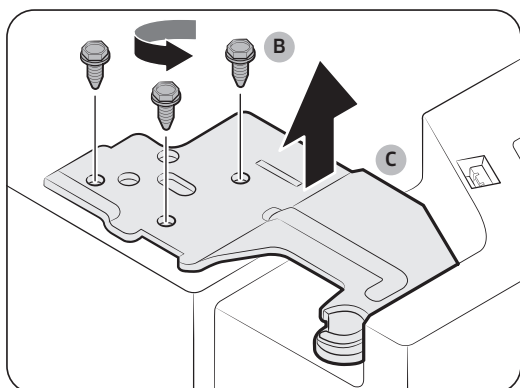
Вратата може да падне и да се повреди по време на всяко от тези стъпки. За да предотвратите злополука бъдете особено внимателно при извършването на тези стъпки.



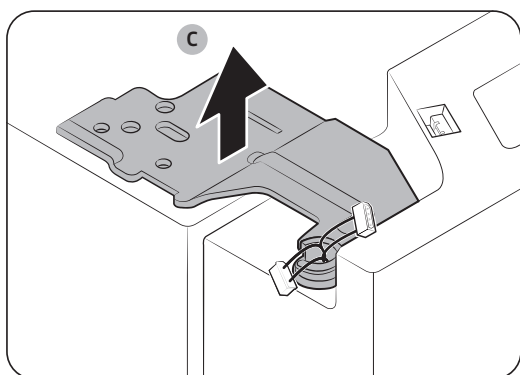
1. Използвайте кръстата отвертка, за да развиете **капачетата на пантите (А)** отгоре на всяка врата.
2. Отворете вратите, разхлабете пантите и свалете капачетата им. След като свалите капачетата, затворете вратите.



3. Прекъснете връзката на окабеляването.

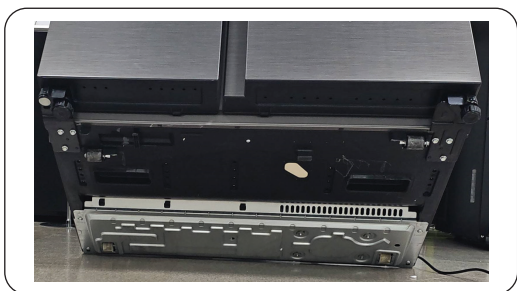


4. Развийте винтовете на пантите (В) обратно на часовниковата стрелка и свалете горната панта (С). Внимавайте, тъй като вратата може да падне върху вас и да ви нарани.



5. Свалете пантите (С) от двете страни.
6. Внимателно повдигнете вратите една по една, за да ги свалите. Внимавайте, защото вратата може да се откачи или падне върху вас.

Долна панта



1. Наведете я назад, така че да виждате хладилника откъм долната му страна.



2. Отстранете болт беа на долната панта (с помощта на разширител или гаечен ключ 10 мм)

Szervizelési útmutató felhasználók számára

MODELLKÓD: RS57*

1. Cserealkatrészek beszerzésével kapcsolatban lásd a <http://samsung.com> webhelyet.
2. Nyissa meg az alkatrészvásárlási weblapot, és adja meg a termék modellkódját, így megtudhatja, hogy milyen alkatrészek szerezhetők be a termékhez. A modellkód a termék külső oldalán található címkéről olvasható le.
 - A modellkód és a változat a terméken baloldalt alul olvasható le a vonalkódos címkéről.
3. Győződjön meg arról, hogy a cserealkatrész neve megegyezik a kézikönyv ábráján látható névvel.
 - A felhasználó által szervizelhető alkatrészek köre a fogantyúkra (csak egyes modelleknél), a tömítésekre, a fiókokra és a zsanérokra korlátozódik.

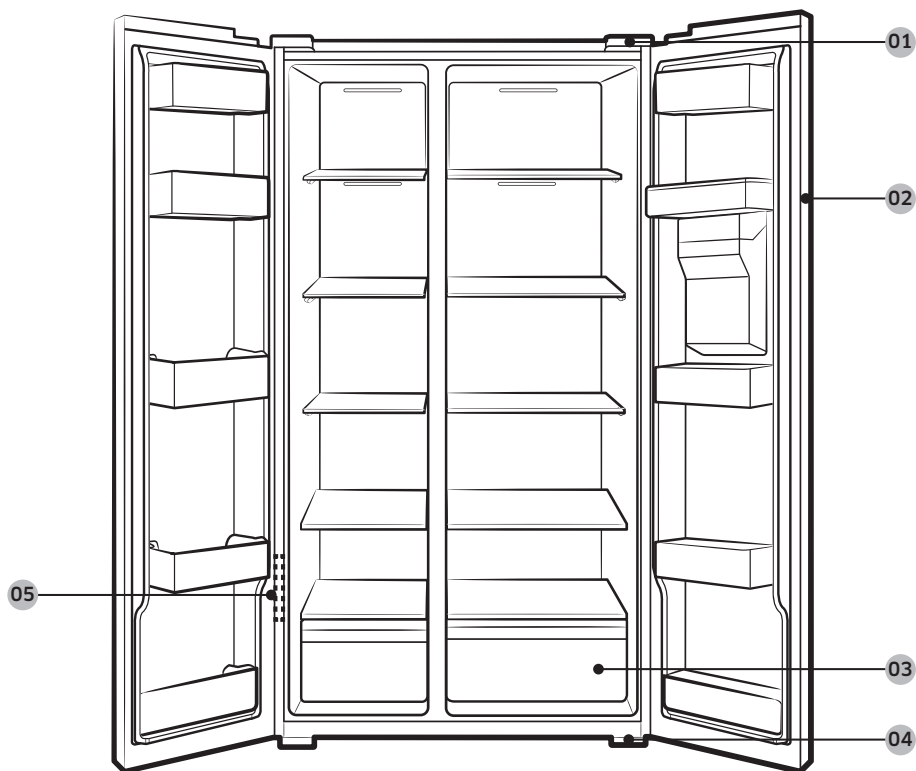
MEGJEGYZÉS

Ha a javítás nem hivatalos szakszervizben történik, a javítást a felhasználó saját maga végzi, vagy a beavatkozás nem szakszerűen történik, a Samsung nem vállal felelősséget a termék károsodásáért, a személyi sérülésekért és egyéb olyan termékbiztonsági problémákért, amelyeket a termék olyan javítási kísérlete okoz, amely nem követi gondosan ezeket a javítási és karbantartási utasításokat. A garancia nem terjed ki a termék olyan károsodására, amely nem a Samsung által jóváhagyott szakszerviz által történő javítási kísérlet során keletkezett.

VIGYÁZAT!

- Az alkatrész weblapon feltüntetett neve eltérhet annak kézikönyvben olvasható nevétől. Ügyeljen arra, hogy a megfelelő nevű alkatrészt hivatkozzon.
- A zsanérok cseréje rendkívüli elővigyázatosságot igényel, mert az ajtó leszerelésével jár.
- A javítási munkálatok során viseljen védőkesztyűt.

A hűtőszekrény kinézete és kínált alkatrészeinek köre a modelltől és az országtól függően eltérő lehet.



01 Felső zsanér

02 Tömítés

03 Fiók

04 Alsó zsanér

05 Vonalkódos címke

Tömítéscsere

⚠ VIGYÁZAT!

Ügyeljen arra, hogy a tömítés szilárdan rögzüljön. Ellenkező esetben hideg levegő szívároghat a hűtőszekrényből.

A tömítés eltávolítása



Nyissa ki az ajtót, és vegye le a tömítést az ajtóról.

A tömítés felszerelése

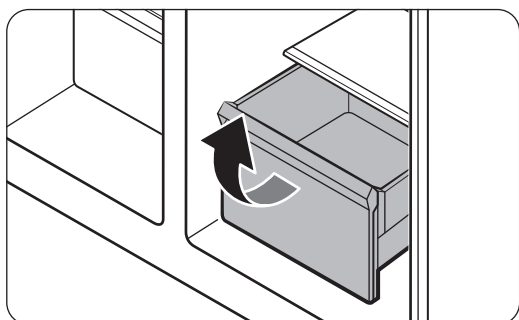
Rögzítse az új tömítést a hűtő ajtajára. Ügyeljen arra, hogy ne legyen rés az új tömítés és az ajtó között.

Fiókcseré

⚠ VIGYÁZAT!

A fiók behelyezése során ügyeljen arra, hogy az megfelelően illeszkedjen a sínbe.

Fiókok



Az eltávolításához húzza ki a fiókot ütközésig, majd kissé megemelve húzza ki teljesen.

A fiókok visszaszerelése

A fiókok visszaszerelését az eltávolításuk lépéseit fordított sorrendben végrehajtva végezze el.

Zsanércsere

A zsanérok lecseréléséhez először le kell szerelnie az ajtókat.

⚠ VIGYÁZAT!

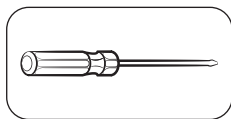
- Az ajtók leszerelésekor legyen nagyon óvatos, mert az ajtók nehezek.
- A zsanércsere megkezdése előtt tegyen a padlóra puha párnázatot, például kartonpapírt, hogy az ajtók ne karcolódjanak meg, amikor leteszi őket.
- Mivel a zsanérok óvatosan kell kezelni, és legalább két fő szükséges a cseréjükhöz, javasoljuk, hogy hívjon szakembert.
- Ha úgy távolítja el a zsanért, hogy közben nem tartja az ajtót, az ajtó leeshet, és személyi sérülést okozhat.
- Ügyeljen arra, hogy a tengelyt szilárdan meghúzza a zsanéron.
- Ellenőrizze, hogy a zsanér biztonságosan van-e a szekrényhez rögzítve.
- Ellenőrizze, hogy a kábelcsatlakozók megfelelően vannak-e csatlakoztatva.
- Ügyeljen arra, hogy a felső burkolat rögzítésekor ne sértse meg a vezetékeket.

⚠ FIGYELMEZTETÉS

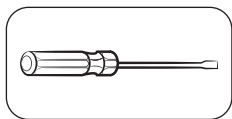
- A hűtőszekrény megdöntéséhez/lefektetéséhez legalább 2 emberre van szükség.
- Az ajtók felcserélése előtt húzza ki a tápkábelt.

Szükséges szerszámok (nem tartozék)

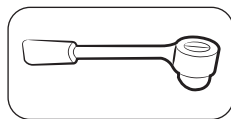
Ezekre a szerszámokra van szükség az ajtók leszereléséhez.



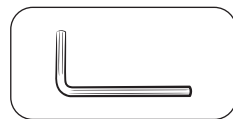
Csillagfejű
csavarhúzó



Lapos csavarhúzó



Dugókulcs (10 mm)

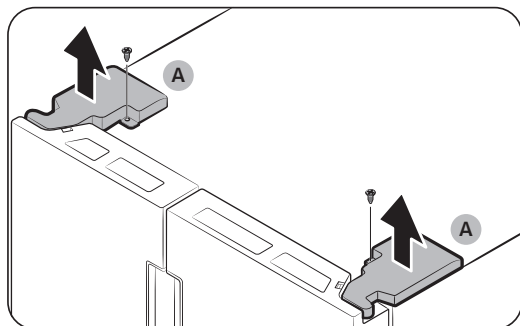


Imbuszkulcs (5 mm)

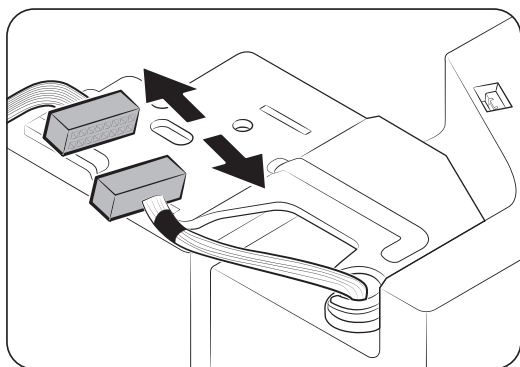
Az ajtók leszerelése

⚠ VIGYÁZAT!

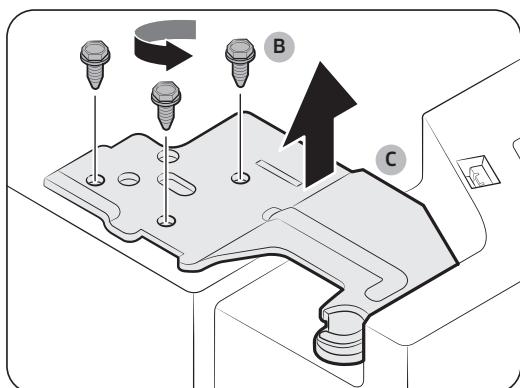
Az ajtó bármelyik lépésnél leeshet vagy feldőlhet és megsérülhet. A baleset elkerülésére járjon el különös körültekintéssel a lépések során.



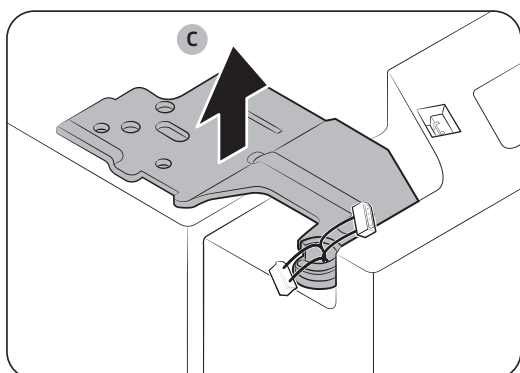
1. Szerelje le csillagcsavarhúzóval az ajtók felső részénél található **zsanérfedeleket (A)**.
2. Nyissa ki az ajtókat a zsanérok meglazításához, majd távolítsa el a zsanérfedeleket. A fedelek eltávolítása után csukja be az ajtókat.



3. Húzza szét az elektromos csatlakozót.



4. Hajtsa ki balra forgatva a **sarokpánt csavarjait (B)**, és távolítsa el a **felső sarokpántot (C)**. Legyen óvatos, mert az ajtó Önre eshet és fizikai sérülést okozhat.



5. Szerelje le a **sarokpántot (C)** mindkét oldalon.

6. Az eltávolításukhoz finoman emelje fel egyenként az ajtókat. Legyen elővigyázatos, mert az ajtó leeshet vagy eldőlhethet.

Alsó zsanér



1. Döntse a hűtőt hátrafelé, hogy lássa az alját.



2. Távolítsa el az alsó zsanér 6ea csavarját. (Használjon villáskulcsot vagy 10 mm-es dugókulcsot/csőkulcsot.)

Korisnički priručnik za servisiranje

ŠIFRA MODELA: RS57*

1. Na lokaciji <http://samsung.com> možete proveriti gde se kupuju zamenski delovi
2. Posetite lokaciju za kupovinu delova i unesite šifru modela svog proizvoda da biste proverili koji su delovi dostupni za kupovinu. Šifra modela je navedena na spoljašnjoj strani proizvoda.
 - Možete da proverite šifru i verziju modela na oznaci sa bar-kodom koja se nalazi na donjoj levoj strani proizvoda.
3. Za zamenske delove proverite da li se nazivi delova podudaraju sa nazivima na slici u ovom priručniku.
 - Korisnik može da servisira samo ručke (na nekim modelima), zaptivne gume, fioke i šarke.

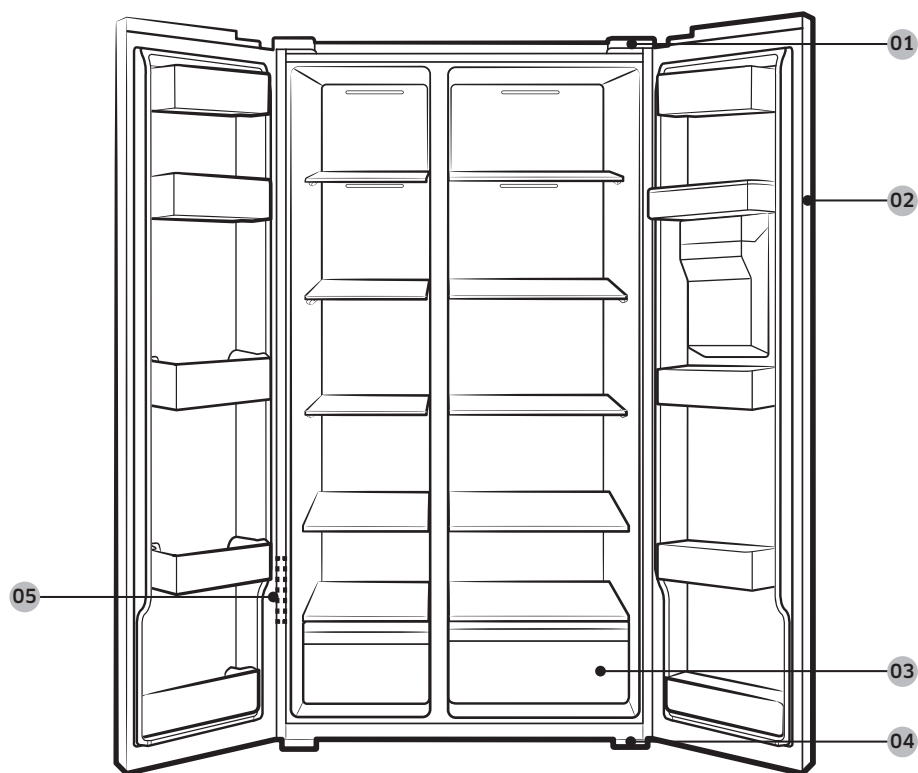
NAPOMENA

Ako popravku proizvoda izvrši neovlašćeni pružalac usluga, sam korisnik ili nestručno lice, kompanija Samsung ne snosi odgovornost ni za kakvu štetu u vezi sa proizvodom, kao ni za fizičke povrede ili bilo kakve druge probleme sa bezbednošću proizvoda koji nastanu zbog pokušaja popravke proizvoda u okviru kojeg nisu poštovana ova uputstva za popravku i održavanje. Nijedna šteta u vezi sa proizvodom koja nastane zbog toga što je popravku pokušalo da izvrši lice koje nije sertifikovani pružalac usluga kompanije Samsung neće biti pokrivena garancijom.

OPREZ

- Naziv dela naveden na lokaciji može se razlikovati od naziva koji je naveden u ovom priručniku. Proverite da li ste izabrali pravi naziv dela.
- Za zamenu šarki potreban je izuzetan oprez, jer ona podrazumeva skidanje vrata.
- Tokom popravki obavezno nosite zaštitne rukavice.

Konkretnan izgled i isporučeni delovi frižidera mogu se razlikovati, u zavisnosti od modela i države.



01 Gornja šarka

02 Zaptivna guma

03 Fioka

04 Donja šarka

05 Oznaka sa bar-kodom

Zamena zaptivne gume

⚠ OPREZ

Proverite da li ste dobro pričvrstili zaptivnu gumu. U suprotnom, frižider bi mogao da ispušta hladan vazduh.

Da biste skinuli zaptivnu gumu



Otvorite vrata i sa njih skinite zaptivnu gumu.

Da biste zamenili zaptivnu gumu

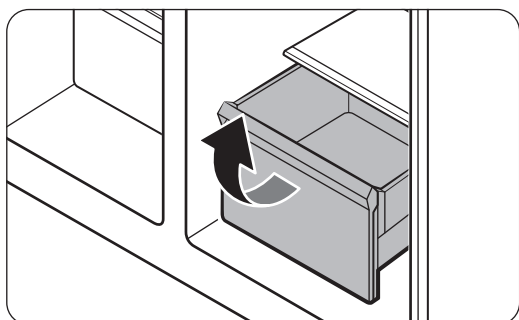
Postavite novu zaptivnu gumu na vrata frižidera. Uverite se da između nove zaptivne gume i vrata nema razmaka.

Zamena fioke

⚠ OPREZ

Tokom postavljanja, proverite da li je fioka pravilno umetnuta u vodice.

Fioke



Da biste izvadili fioke, izvucite ih do kraja, a zatim ih blago podignite i povucite.

Da biste vratili fioke

Fioke se vraćaju obrnutim redosledom od redosleda skidanja

Zamena šarki

Da biste zamenili šarke, morate prvo da skinete vrata.

⚠ OPREZ

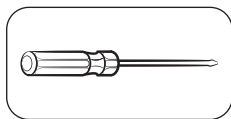
- Prilikom skidanja vrata budite izuzetno oprezni jer su teška.
- Pre zamene šarki, na pod postavite meku podlogu kao što je karton, da biste sprečili ogrebotine na vratima prilikom spuštanja.
- Budući da je za šarke neophodno pažljivo rukovanje a zamenu moraju da vrše najmanje dve osobe, preporučujemo da pozovete profesionalni tehnički servis.
- Ako šarku skinete bez pridržavanja vrata, vrata mogu pasti i naneti povrede osobama u blizini.
- Proverite da li je osovina dobro pričvršćena za šarku.
- Proverite da li je šarka dobro pričvršćena za kućište.
- Proverite da li su konektori kablova pravilno priključeni.
- Pazite da ne oštetite kablove dok pričvršćujete gornji poklopac.

⚠ UPOZORENJE

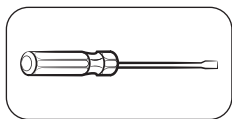
- Za naginjanje/polaganje frižidera potrebne su 2 osobe.
- Izvucite kabl za napajanje pre nego što okrenete vrata na suprotnu stranu.

Potrebne alatke (nisu obezbeđene)

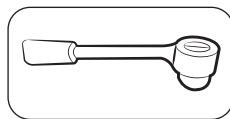
Ove alatke se koriste za uklanjanje vrata.



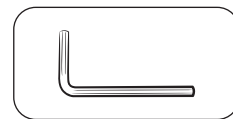
Krstasti odvijač



Odvijač sa ravnom glavom



Usadni ključ
(10 mm)

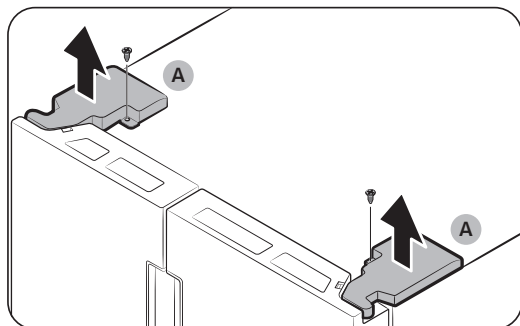


Imbus ključ
(5 mm)

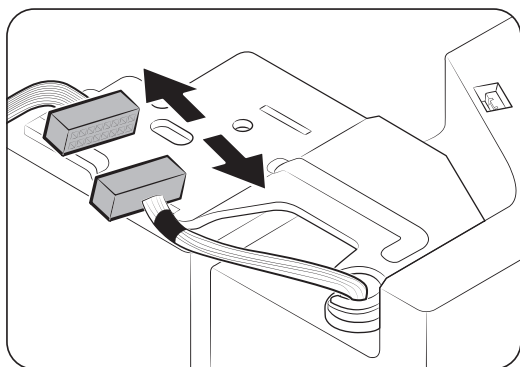
Skidanje vrata

⚠ OPREZ

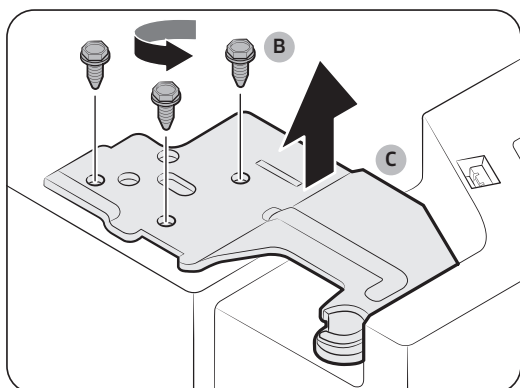
U nekom od narednih koraka vrata mogu da spadnu ili da se prevrnu, i na taj način oštete. Da biste sprečili moguću nezgodu, tokom ovih koraka budite izuzetno oprezni.



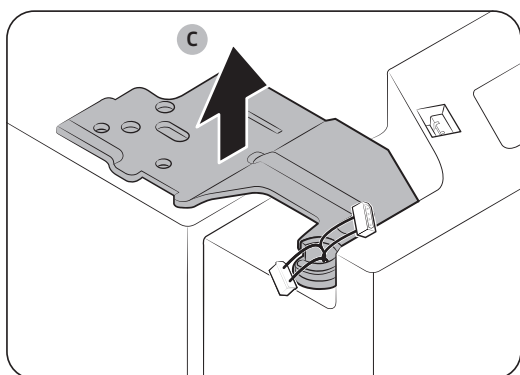
1. Pomoću krstastog odvijača skinite zavrtnje na **poklopcima za šarke (A)** u gornjem delu svakih vrata.
2. Otvorite vrata da biste olabavili šarke i skinuli poklopce šarki. Kada skinete poklopce, zatvorite vrata.



3. Izvucite električni kablovski snop.



4. Odvijte **zavrtnje šarke (B)** u smeru suprotnom od kretanja kazaljki na satu i skinite **gornju šarku (C)**. Budite pažljivi, jer vrata mogu da padnu na vas i nanesu vam fizičke povrede.



5. Skinite **šarke (C)** sa obe strane.

6. Pažljivo podignite jedna po jedna vrata da biste ih skinuli. Budite pažljivi jer vrata mogu da spadnu ili da se prevrnu.

Donja šarka



1. Nagnite je unazad tako da možete videti dno frižidera.



2. Uklonite šest zavrtanja na donjoj šarci (korišćenjem ključa ili okastog ključa od 10 mm)

Korisnički priručnik za servisiranje

ŠIFRA MODELA: RS57*

1. Na web-mjestu <http://samsung.com> možete provjeriti gdje možete kupiti zamjenske dijelove
2. Idite na web-mjesto za kupovinu dijelova i upišite kod modela proizvoda da biste provjerili je li dio dostupan za kupovinu. Kod modela nalazi se na vanjskoj strani proizvoda.
 - Kod i verziju modela možete provjeriti na naljepnici s crtičnim kodom na donjoj lijevoj strani proizvoda.
3. Za zamjenske dijelove pobrinite se da naziv dijela odgovara onome na ilustraciji u ovom priručniku.
 - Dijelovi koje može popraviti korisnik ograničeni su na ručke (samo za neke modele), brtve, ladice i šarke.

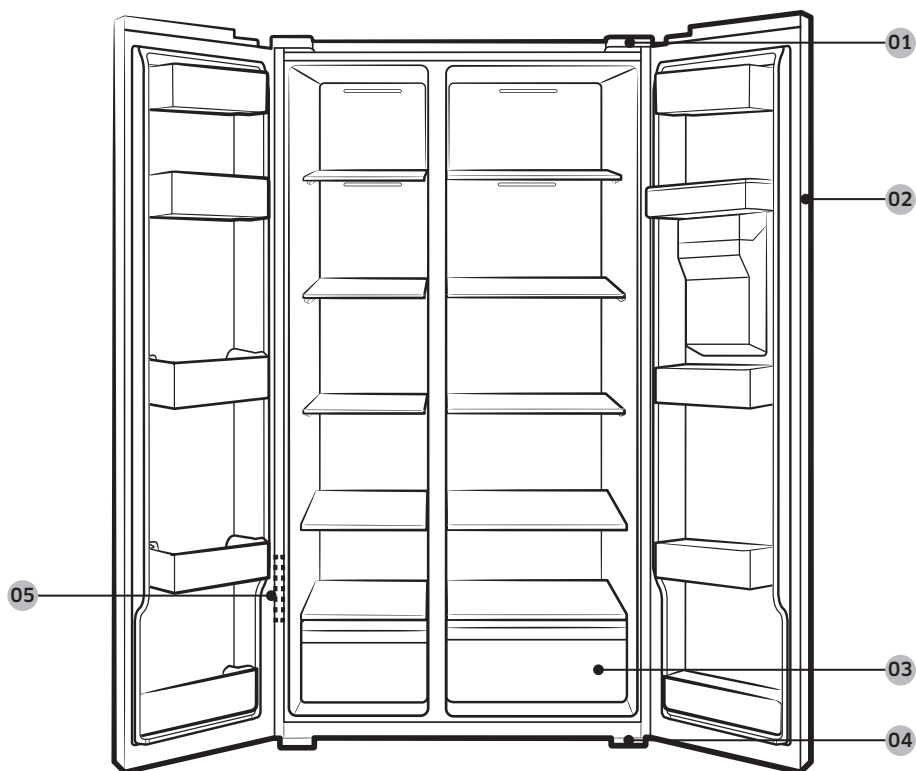
NAPOMENA

Ako popravak izvršava neovlašteni pružatelj usluga, ako korisnik sam popravlja proizvod ili ako to čini nestručna osoba, Samsung nije odgovoran ni za kakvu štetu koja nastane na proizvodu, ozljedu ili za bilo koji drugi problem povezan sa sigurnošću proizvoda koji je nastao u pokušaju popravka proizvoda u kojem se nisu pažljivo slijedile ove upute za popravak i održavanje. Jamstvo ne pokriva nikakvo oštećenje proizvoda koje nastane ako proizvod pokuša popraviti bilo koja osoba osim ovlaštenog Samsungova pružatelja usluga.

OPREZ

- Naziv dijela naveden na ovom web-mjestu možda se razlikuje od onoga u priručniku. Pobrinite se da odaberete točan naziv dijela.
- Zamjena šarki zahtijeva izniman oprez jer uključuje odvajanje vrata.
- Pobrinite se da nosite zaštitne rukavice dok obavljate popravke.

Stvarni izgled i isporučeni dijelovi hladnjaka mogu se razlikovati ovisno o modelu i državi.



01 Gornja šarka

02 Brtva

03 Ladica

04 Donja šarka

05 Naljepnica s crtičnim kodom

Zamjena brtve

⚠ OPREZ

Pobrinite se da čvrsto pričvrstite brtvu. U suprotnome bi hladan zrak iz hladnjaka mogao izlaziti van.

Za uklanjanje brtve



Otvorite vrata i uklonite brtvu s vrata.

Za zamjenu brtve

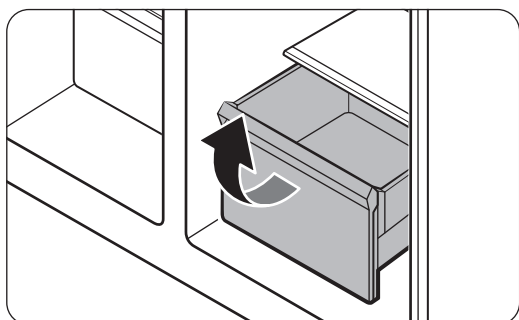
Pričvrstite novu brtvu na vrata hladnjaka. Provjerite da nema razmaka između nove brtve i vrata.

Zamjena ladice

⚠ OPREZ

Provjerite da je ladica ispravno umetnuta u vodilicu tijekom sastavljanja.

Ladice



Kako biste ih uklonili, povucite police prema van koliko god ide, a zatim ih lagano podignite i povucite.

Ponovno postavljanje ladica

Ponovno postavljanje ladica odvija se obrnutim redoslijedom od njihova uklanjanja.

Zamjena šarki

Da biste zamijenili šarke, najprije morate ukloniti vrata.

OPREZ

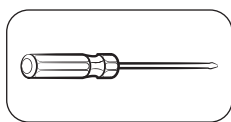
- Budite posebno oprezni kada uklanjate vrata jer su teška.
- Prije zamjene šarki, stavite meku podlogu poput kartona na pod da biste spriječili nastanak ogrebotina na vratima kada ih spustite.
- S obzirom na to da je potrebno dvije ili više osoba da bi se ručke pažljivo zamijenile, preporučujemo da nazovete tehnički servis.
- Ako šarku uklonite bez držanja vrata, ona mogu pasti i prouzročiti povredu.
- Osigurajte da je osovina čvrsto pričvršćena na šarku.
- Provjerite je li šarka čvrsto pričvršćena na element.
- Provjerite jesu li priključci žica ispravno povezani.
- Pazite da ne oštetite žice tijekom učvršćivanja gornjeg poklopca.

UPOZORENJE

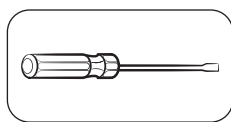
- Naginjanje/stavljanje hladnjaka na bok zahtijeva najmanje 2 osobe.
- Prije okretanja vrata obavezno isključite kabel napajanja.

Potreban alat (ne isporučuje se)

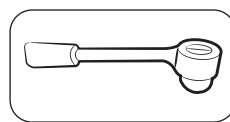
Ove alate treba upotrijebiti za skidanje vrata.



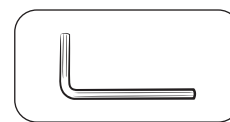
Križni odvijač



Odvijač s ravnom glavom



Nasadni ključ
(10 mm)

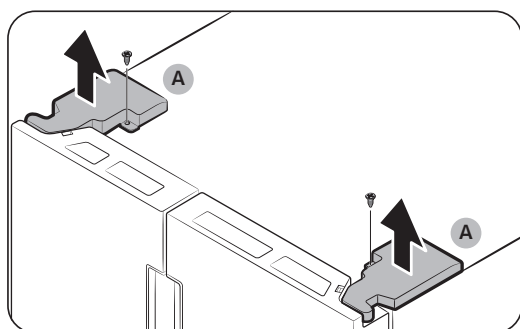


Imbus ključ
(5 mm)

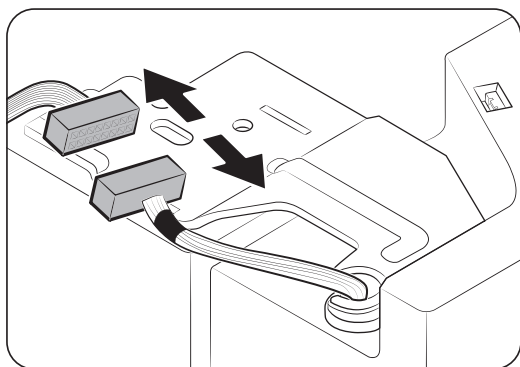
Odvajanje vrata

OPREZ

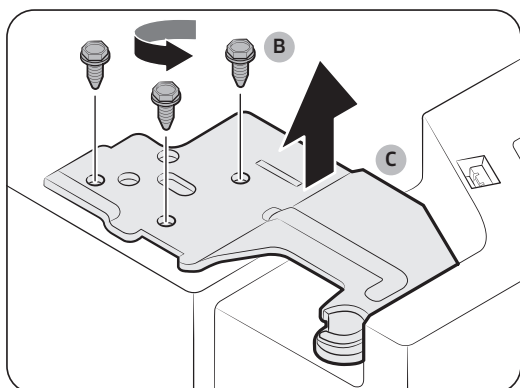
Vrata mogu pasti ili se prevrnuti i pritom se oštetiti. Kako biste spriječili nezgode, budite iznimno oprezni tijekom izvođenja ovih koraka.



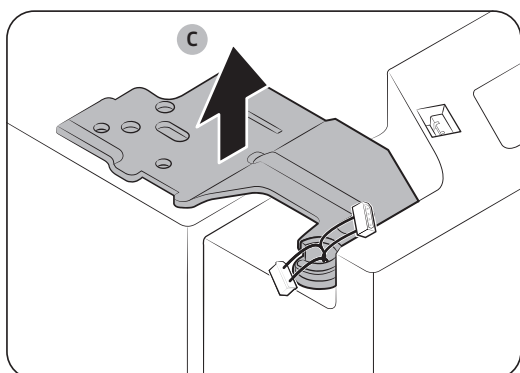
1. S pomoću križnog odvijača odvijte **poklopce šarki (A)** na vrhu obaju vrata.
2. Otvorite vrata kako biste otpustili šarke i uklonili poklopce šarki. Nakon što skinete poklopce, zatvorite vrata.



3. Iskopčajte električni sklop.



4. Odvijte **vijke šarke (B)** okrećući ih suprotno od smjera kazaljke na satu i skinite **gornju šarku (C)**. Budite iznimno pažljivi da vrata ne padnu na vas i da vas ne ozlijede.



5. Skinite **šarke (C)** s obje strane.

6. Pažljivo podignite vrata jedna po jedna i skinite ih. Pripazite da vrata ne padnu.

Donja šarka



1. Nagnite hladnjak unatrag tako da možete vidjeti njegovu donju ploču.



2. Uklonite vijak 6ea na donjoj šarci (s pomoću ključa ili okastog ključa od 10 mm)

Manual për kryerjen e shërbimeve nga përdoruesi

KODI I MODELIT: RS57*

1. Mund të kontrolloni në <http://samsung.com> për të marrë informacion se ku të blini pjesë zëvendësuese.
2. Vizitoni faqen për blerjen e pjesëve dhe vendosni kodin e modelit të produktit tuaj për të kontrolluar pjesët që janë të disponueshme për blerje. Kodi i modelit është i etiketuar në anën e jashtme të produktit.
 - Kodin e modelit dhe versionin mund t'i kontrolloni në etiketën e barkodit që gjendet në pjesën e poshtme majtas të produktit.
3. Për pjesët zëvendësuese, sigurohuni që emri i pjesës të përputhet me atë të ilustruar në këtë manual.
 - Pjesët të cilave mund t'u kryhen shërbime nga përdoruesi kufizohen të dorezat (vetëm disa modele), guarnicionet, sirtarët dhe menteshat.

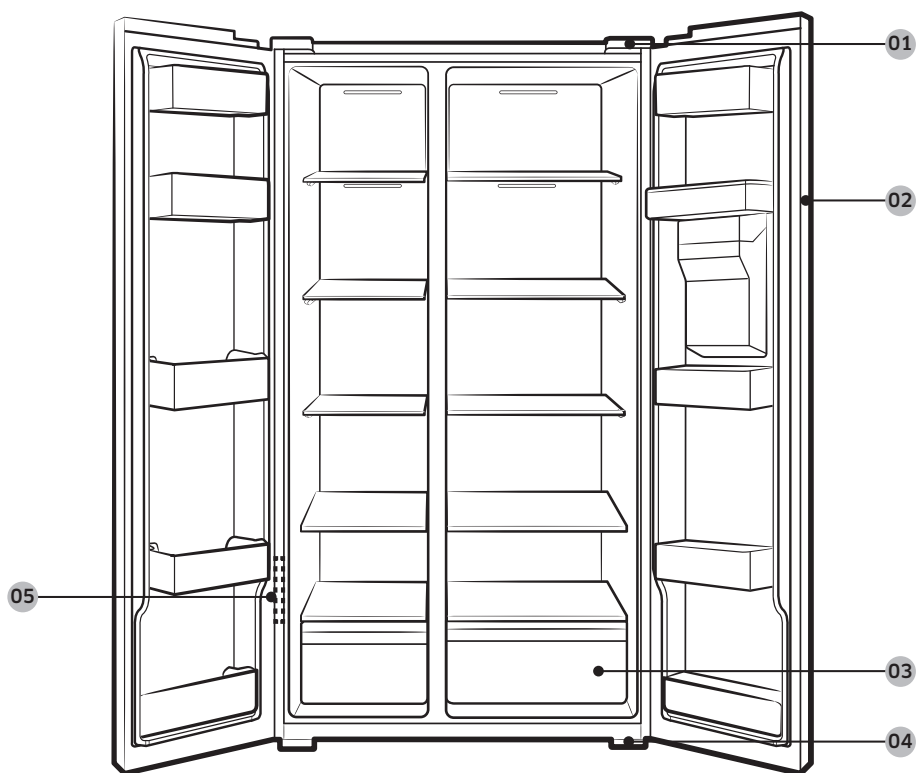
SHËNIM

Në rast riparimi nga një ofrues i paautorizuar shërbimi, vetëriparimit, apo riparimit të produktit nga persona të pakualifikuar, "Samsung" nuk mban përgjegjësi për asnjë dëmtim të produktit, lëndim apo ndonjë problem tjetër të sigurisë së produktit të shkaktuar nga ndonjë përpjekje për të riparuar produktin pa ndjekur me kujdes këto udhëzime riparimi dhe mirëmbajtjeje. Çdo dëmtim i produktit i shkaktuar nga një përpjekje për të riparuar produktin nga ndonjë person tjetër i ndryshëm nga ofruesi i shërbimit i certifikuar nga "Samsung" nuk do të mbulohet nga garancia.

KUJDES

- Emri i pjesës së renditur në faqe mund të ndryshojë nga ai i përmendur në këtë manual. Ju lutemi sigurohuni të zgjidhni emrin e duhur të pjesës.
- Zëvendësimi i menteshave duhet të kryhet me kujdes maksimal sepse përfshin shkëputjen e derës.
- Sigurohuni të mbani doreza sigurie ndërsa kryeni riparimet.

Imazhi aktual dhe pjesët e dhëna të frigoriferit mund të ndryshojnë në varësi të modelit dhe vendit.



01 Mentesha e sipërme

02 Guarnicioni

03 Sirtari

04 Mentesha e poshtme

05 Etiketa e barkodit

Shqip

Zëvendësimi i guarnicionit

⚠ KUJDES

Sigurohuni ta montoni mirë guarnicionin. Përndryshe, mund të ketë rrjedhje ajri të ftohtë nga frigoriferi.

Për të hequr guarnicionin



Hapni derën dhe hiqni guarnicionin nga dera.

Për të zëvendësuar guarnicionin

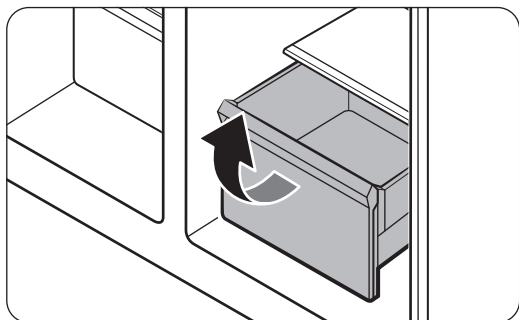
Montoni guarnicionin e ri në derën e frigoriferit. Sigurohuni që të mos ketë hapësirë midis guarnicionit të ri dhe derës.

Zëvendësimi i sirtarit

⚠ KUJDES

Kontrolloni që sirtari të jetë futur siç duhet në shinë gjatë montimit.

Sirtarët



Për t'i nxjerrë, tërhiqni sirtarët deri në fund, dhe më pas ngrijini pak lart dhe tërhiqni.

Për të rimontuar sirtarët

Rimontimi i sirtarëve bëhet duke ndjekur në rend të kundërt hapat përkatës të heqjes

Zëvendësimi i menteshave

Për të zëvendësuar menteshat, duhet të hiqni fillimisht dyert.

KUJDES

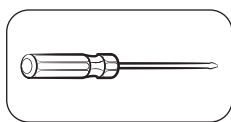
- Tregoni kujdes maksimal kur hiqni dyert, pasi ato janë të rënda.
- Para se të zëvendësoni menteshat, vendosni një material të butë, si p.sh. karton, në dysHEME për të parandaluar gërvishtjet e dyerve kur i vendosni në dysHEME.
- Duke qenë se menteshat duhet të trajtohen me kujdes dhe të zëvendësohen nga dy ose më shumë persona, ju rekomandojmë të kërkonti një shërbim teknik profesional.
- Nëse e hiqni menteshën pa mbajtur derën, kjo e fundit mund të bjerë dhe t'ju lëndojë.
- Sigurohuni që boshti të jetë shtrënguar fort në menteshë.
- Kontrolloni që mentesha të jetë montuar mirë në kasë.
- Sigurohuni që bashkuesit e telave të jenë të lidhur siç duhet.
- Bëni kujdes që të mos dëmtoni telat kur të shtrëngoni kapakun e sipërm.

PARALAJMËRIM

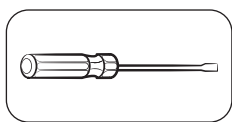
- Për të anuar/vendosur frigoriferin duhen minimumi 2 persona.
- Shkëputni kordonin elektrik përpara se të ktheni derën në anën e kundërt.

Veglat e nevojshme (nuk ofrohen)

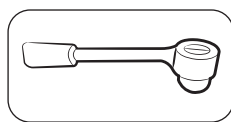
Për heqjen e dyerve përdoren këto vegla.



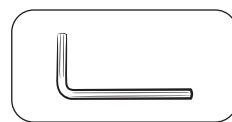
Kaçavidë kryq



Kaçavidë e sheshtë



Çelës kriket
(10 mm)

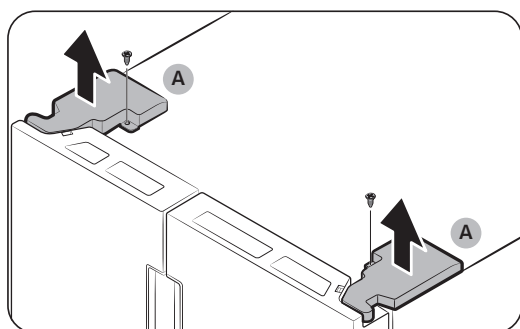


Çelës heksagonal në
formë L-je (5 mm)

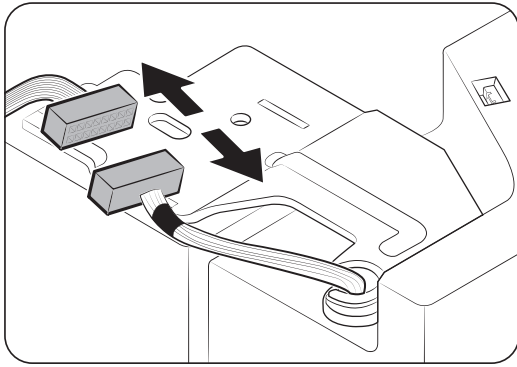
Shkëputni dyert

KUJDES

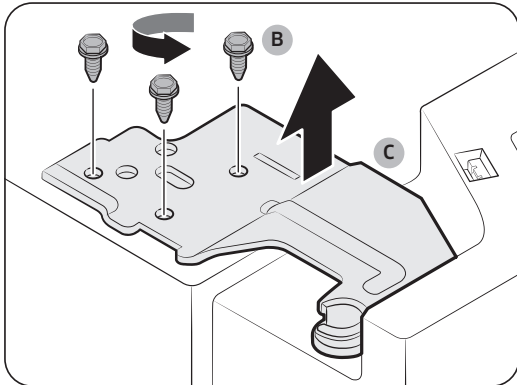
Gjatë ndonjë prej këtyre hapave, dera mund të bjerë ose të përmbysset dhe të dëmtohet. Tregoni kujdes maksimal gjatë kryerjes së këtyre hapave për të parandaluar aksidentet.



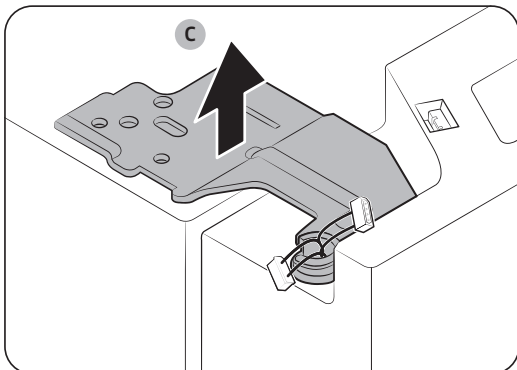
1. Përdorni një kaçavidë kryq për të zhvidhosur **kapakët e menteshave (A)** në pjesën e sipërme të secilës derë.
2. Hapni dyert për të liruar menteshat dhe hiqni kapakët e menteshave. Mbyllini dyert pasi të keni hequr kapakët.



3. Shkëputni instalimet elektrike.



4. Zhvidhosni **vidat e menteshave (B)** në drejtim kundërorar dhe hiqni **menteshën e sipërme (C)**. Tregoni kujdes pasi dera mund t'ju bjerë sipër dhe t'ju shkaktojë lëndim fizik.



5. Hiqni **menteshat (C)** në të dyja anët.

6. Ngrijini lehtë dyert njëra pas tjetrës, për t'i hequr. Bëni kujdes, pasi dera mund të bjerë ose të kthehet përmbys.

Mentesha e poshtme



1. Anojeni mbrapa në mënyrë që të shikoni pjesën e poshtme të frigoriferit.



2. Hiqni bulonin 6ea në menteshën e poshtme (Përdorni çelës dadosh ose çelës poligon 10 mm)

Прирачник за сервисирање за корисниците

КОД НА МОДЕЛОТ: RS57*

1. Може да проверите каде се купуваат резервни делови на <http://samsung.com>
2. Посетете ја локацијата за купување делови и внесете го кодот на моделот на вашиот производ за да ги проверите достапните делови за купување. Кодот на моделот е означен на другата страна на производот.
 - Може да го проверите кодот на моделот и верзијата на етикетата на баркодот во долниот лев дел лево од производот.
3. За резервни делови, осигурете се дека името на делот се совпаѓа со она од илустрацијата во овој прирачник.
 - Деловите што може да ги поправат корисниците се ограничени на рачки (само некои модели), заптивки, фиоки и шарки.

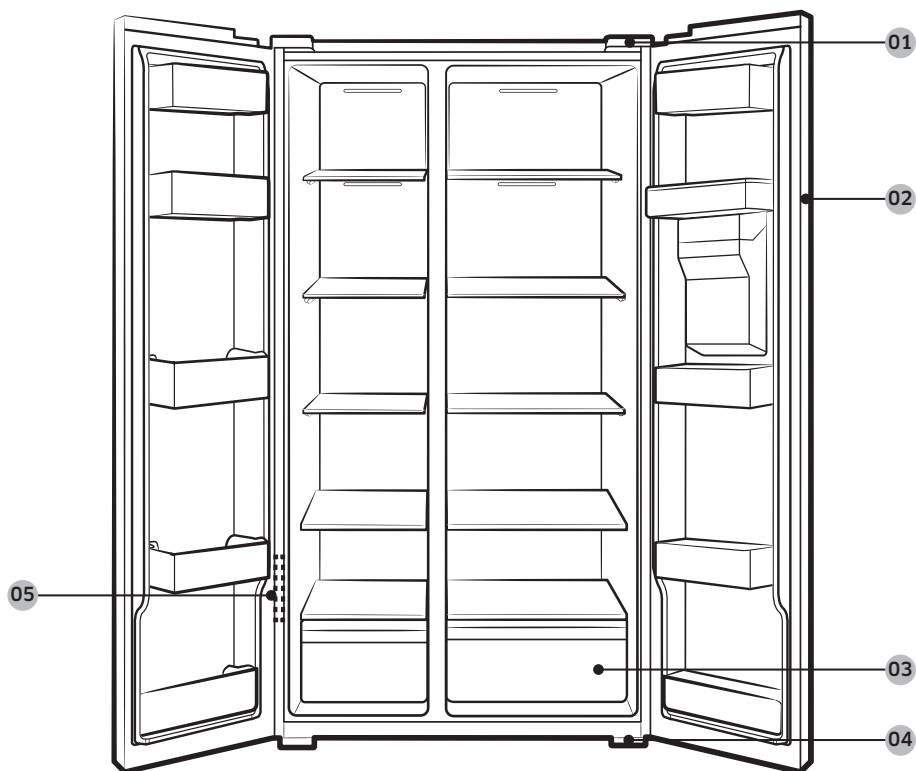
ЗАБЕЛЕШКА

По поправка од страна на неовластен сервисер, самостојна поправка или непрофесионална поправка на производот, Samsung не е одговорен за каква било штета на производот, каква било повреда или кој и да е безбедносен проблем со производот предизвикани од обид за поправка на производот што не ги следи внимателно овие упатства за поправка и одржување. Секоја штета на производот предизвикана од обид за поправка на производот од било кое друго лице освен сервисер овластен од Samsung не е покриена со гаранцијата.

ВНИМАНИЕ

- Името на делот наведено на локацијата може да се разликува од она во овој прирачник. Осигурете се дека сте го избрале точното име на делот.
- За замена на шарките е потребно крајно внимание бидејќи вклучува одвојување на вратата.
- Додека правите поправки, не заборавате да носите заштитни ракавици.

Фактичкиот изглед и обезбедените делови на фрижидерот може да се разликуваат, зависно од моделот и земјата.



01 Горна шарка

02 Заптивка

03 Фиока

04 Долна шарка

05 Етикета на баркодот

Замена на заптивката

⚠ ВНИМАНИЕ

Проверете дали цврсто сте ја поставиле заптивката. Во спротивно, од фрижидерот може да излегува ладен воздух.

За отстранување на заптивката



Отворете ја вратата и отстранете ја заптивката од вратата.

За замена на заптивката

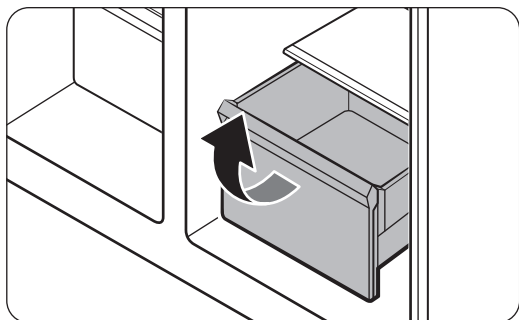
Поставете нова заптивка на вратата од фрижидерот. Осигурете се дека нема отвор помеѓу новата заптивка и вратата.

Замена на фиоката

⚠ ВНИМАНИЕ

Проверете дали фиоката е правилно вметната во шината за време на монтирањето.

Фиоки



За да ги отстраните фиоките, повлечете ги колку што можете повеќе, а потоа полека подигнете ги и повлечете.

За повторно поставување на фиоките

Повторното поставување на фиоките го следи обратниот редослед од соодветните чекори за отстранување

Замена на шарките

За да ги замените шарките, прво мора да ги извадите вратите.

⚠ ВНИМАНИЕ

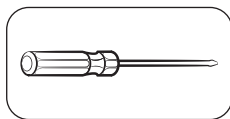
- Кога ги вадите вратите, обратете посебно внимание бидејќи вратите се тешки.
- Пред да ги замените шарките, ставете мека подлога, како на пример картон, на подот за да спречите гребаници на вратата кога ќе ги спуштате вратите.
- Бидејќи со шарките треба да се ракува внимателно и да ги заменуваат две или повеќе лица, ви препорачуваме да повикате професионален технички сервис.
- Ако ја отстраните шарката без да ја држите вратата, вратата може да падне и да ве повреди.
- Осигурете се дека оската е цврсто затегната на шарката.
- Проверете дали шарката е цврсто затегната на витрината.
- Проверете дали кабелските приклучоци се поврзани правилно.
- Внимавајте да не ги оштетите жиците кога ќе го затегнувате горниот капак.

⚠ ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ

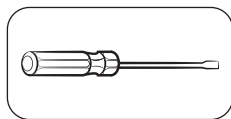
- Навалување/легнување на фрижидерот бара најмалку двајца.
- Откачете го кабелот за напојување пред превртување на вратите.

Потребни алати (не се испорачани)

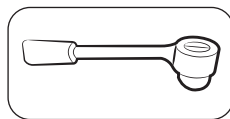
Овие алати се користат за отстранување на вратите.



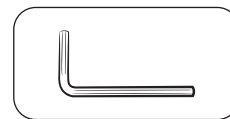
Крстач



Плоснат шрафцигер



Крцкало (10 mm)

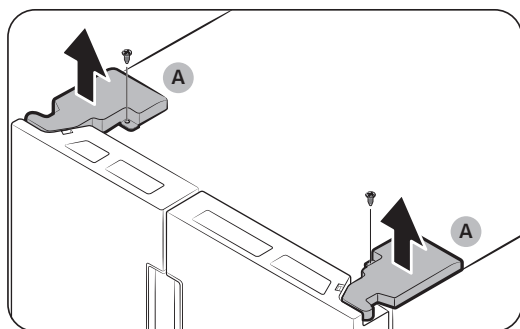


Имбус (5 mm)

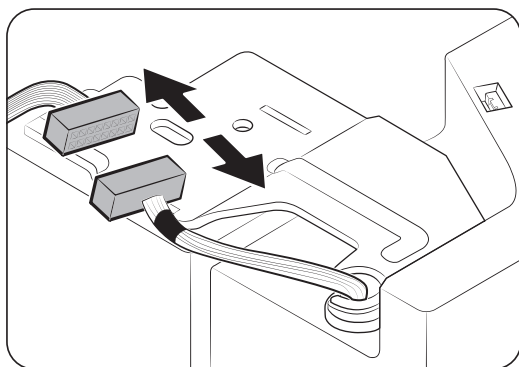
Откачување на вратите

⚠ ВНИМАНИЕ

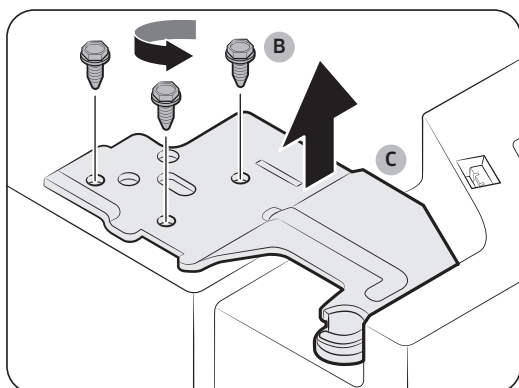
Вратата може да падне и да се оштети за време на применувањето на овие чекори. За да спречите несреќа, добро внимавајте кога ги извршувате овие чекори.



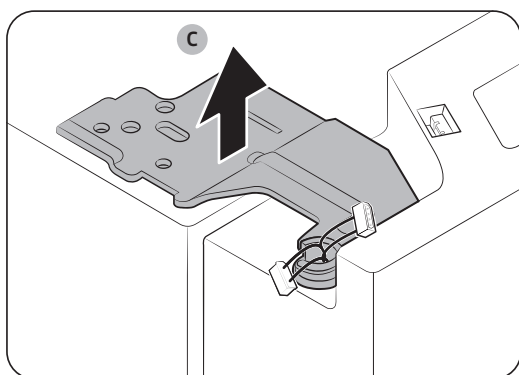
1. Користете крстач за да ги отшрафите **капаците на шарките (A)** во горните делови на вратите.
2. Отворете ги вратите за да ги разлабавите шарките и отстранете ги капаците на шарките. Откако ќе ги отстраните капаците, затворете ги вратите.



3. Исклучете ја електричната инсталација.



4. Одвртете ги **завртките на шарките (B)** во спротивен правец од стрелките на часовникот и отстранете ја **горната шарка (C)**. Внимавајте да не падне вратата врз вас и да предизвика физичка повреда.



5. Отстранете ги **шарките (C)** од двете страни.

6. Нежно подигнете ги вратите една по една за да ги отстраните. Бидете внимателни, бидејќи вратата може да падне.

Долна шарка



1. Навалете го фрижидерот наназад така што ќе се гледа дното.



2. Отстранете ја завртката беа од долната шарка (со клуч или свездест клуч од 10 mm)

Kasutaja hooldusjuhend

MUDELI KOOD: RS57*

1. Saate kontrollida asenduosade ostukohta veebilehel <http://samsung.com>
2. Külastage asendusosa ostukoha veebilehte ja sisestage oma toote mudeli kood, et kontrollida olemasolevaid asenduosasid. Mudeli kood on kirjas teie toote välimisel küljel oleval sildil.
 - Mudeli koodi ja versiooni saate kontrollida triipkoodi sildilt toote alumisel vasakul nurgal.
3. Asenduosade puhul veenduge, et osa nimi ühtib selle juhendi joonisel toodud nimega.
 - Ise vahetatavad osad on vaid käepidemed (vaid mõnedel mudelitel), tihendid, sahtlid ja hinged.

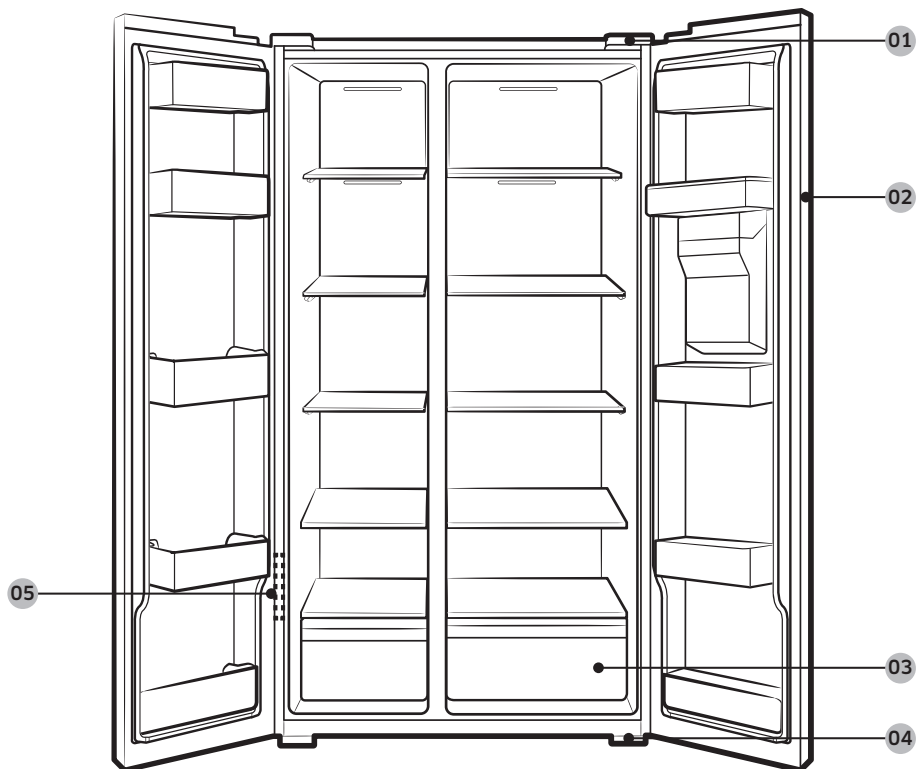
MÄRKUS

Toote parandamisel mittevõlgitatud teenuseosutaja poolt, tarbija enda poolt parandamise või ebaprofessionaalse parandamise korral ei vastuta Samsung ükskõik millise kahju eest tootele või muu tooteohutusega seotud probleemi korral, mis on tekkinud toote parandamise katsel, kus ei järgita hoolikalt neid parandamise ja hooldamise tingimusi. Igasugune kahju, mis tekitatakse tootele seoses katsega seda parandada kellegi teise kui Samsungi sertifitseeritud teenuseosutaja poolt, ei ole garantiiga kaetud.

ETTEVAATUST!

- Veebilehel toodud osa nimetus võib erineda käesolevas juhendis toodud nimest. Palun veenduge, et valite õige osa nime.
- Hingede asendamine nõuab äärmist ettevaatlikust, kuna selle käigus tuleb üks eemaldada.
- Kasutage parandusi tehes kindlasti kaitsekindaid.

Külmiku tegelik välimus ja elementide nimekiri võivad erineda sõltuvalt mudelist ja riigist.



01 Ülemine hing

03 Sahtel

05 Triipkoodi silt

02 Tihend

04 Alumine hing

Tihendi asendamine

⚠ ETTEVAATUST!

Veenduge, et paigaldate tihendi tugevalt. Vastasel juhul võib külm õhk külmikust välja tulla.

Tihendi eemaldamiseks



Avage luuk ja eemaldage tihend ukse küljest.

Tihendi asendamiseks

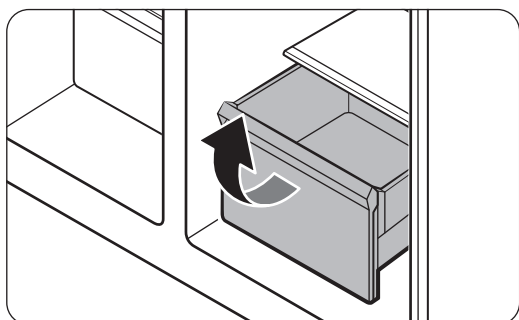
Paigaldage külmiku uksele uus tihend. Veenduge, et uue tihendi ja ukse vahel ei oleks vahet.

Sahtli asendamine

⚠ ETTEVAATUST!

Kontrollige, et sahtel oleks paigaldamisel õigesti siinidele paigutatud.

Sahtlid



Eemaldamiseks tõmmake sahtlid lõpuni välja ning seejärel tõstke veidi üles ja tõmmake.

Sahtlite tagasipanek

Sahtlite tagasipanek käib nende eemaldamisele vastupidises järjekorras

Hinge asendamine

Hingede asendamiseks tuleb esmalt uks eemaldada.

⚠ ETTEVAATUST!

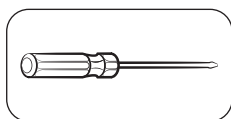
- Olge uksi eemaldades äärmiselt ettevaatlik, kuna ukсед on rasked.
- Enne hingede asendamist asetage põrandale pehme alus (näiteks papp), et vältida ukse kriimustamist selle maha asetamisel.
- Kuna hingedega tuleb hoolikalt ümber käia ning nende vahetamiseks on vaja kaht või enam inimest, soovitame kasutada professionaalset tehnilist teenust.
- Kui te hinge eemaldamisel uksest kinni ei hoia, võib see alla kukkuda ja vigastusi tekitada.
- Veenduge, et võll oleks hingel tugevalt kinni.
- Kontrollige, et hing oleks kapi külge tugevalt kinnitatud.
- Veenduge, et juhtmeühendused oleks õigesti ühendatud.
- Olge ettevaatlik, et te ülemise katte kinnitamise ajal juhtmeid ei kahjustaks.

⚠ HOIATUS!

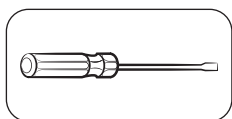
- Külmi ku kallutamiseks/paigaldamiseks on vaja vähemalt kaht inimest.
- Enne uksepoolte vahetamist eemaldage toitejuhe vooluvõrgust.

Vajalikud tööriistad (pole kaasas)

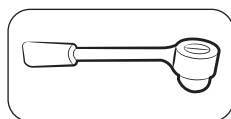
Uste eemaldamiseks kasutatakse järgmisi tööriistu.



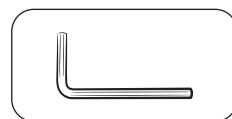
Ristpeakruvikeeraja



Lamepeakruvikeeraja



Otsmutrivõti
(10 mm)

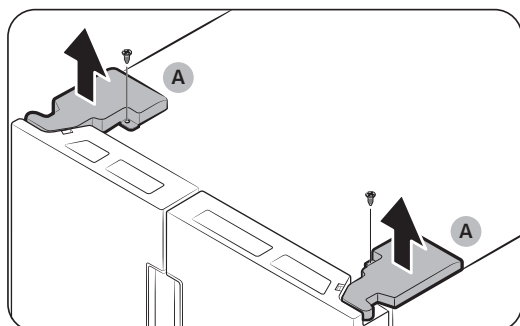


Kuuskantvõti
(5 mm)

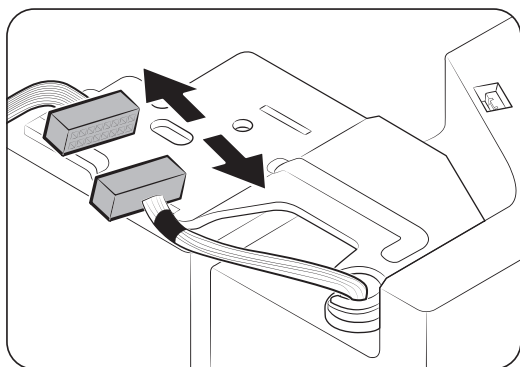
Uste eemaldamine

⚠ ETTEVAATUST!

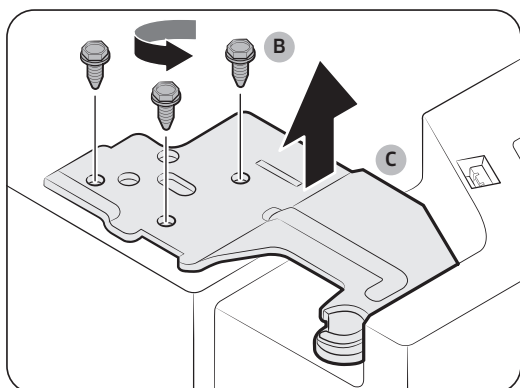
Nende etappide jooksul võib uks maha või ümber kukkuda ja kahjustusi saada. Õnnetuste vältimiseks olge nende toimingute tegemisel eriti ettevaatlik.



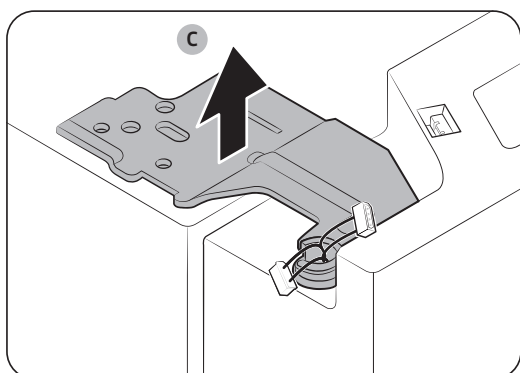
1. Keerake kummagi ukse ülaosas olevad **hingekatted (A)** ristpeaga kruvikeerajaga lahti.
2. Avage ukсед, et hingi lõdvendada, ja eemaldage hingekatted. Kui katted on eemaldatud, sulgege ukсед.



3. Lahutage elektrijuhtmed.



4. Keerake **hinge kruvid (B)** vastupäeva lahti ja eemaldage **ülemine hing (C)**. Olge ettevaatlik, sest uks võib teile peale kukkuda ja teid vigastada.



5. Eemaldage **hinged (C)** mõlemalt küljelt.

6. Tõstke ukseid eemaldamiseks ettevaatlikult ükshaaval üles. Olge tähelepanelik, kuna uks võib maha või ümber kukkuda.

Alumine hing



1. Kallutage seda tagasi, et näeksite külmkapi põhja.



2. Eemaldage polt 6ea hinge alumisel osal (kasutades mutrivõtit või 10 mm silmusvõtit)

Naudotojo atliekamos priežiūros vadovas

MODELIO KODAS: RS57*

1. Kur galima nusipirkti atsarginių dalių galite sužinoti adresu <http://samsung.com>
2. Apsilankykite dalių pardavimo svetainėje ir įvedę savo gaminio modelio kodą patikrinkite, kokias dalis galima įsigyti. Modelio kodas nurodytas išorinėje gaminio pusėje.
 - Modelio kodą ir versiją galite patikrinti brūkšninio kodo etiketėje, esančioje gaminio apačioje kairėje.
3. Ieškodami atsarginių dalių, įsitikinkite, kad dalies pavadinimas sutampa su šio vadovo iliustracija.
 - Naudotojas pats gali atlikti tik šių dalių priežiūrą: rankenos (tik kai kuriems modeliams), tarpinės, stalčiai ir lankstai.

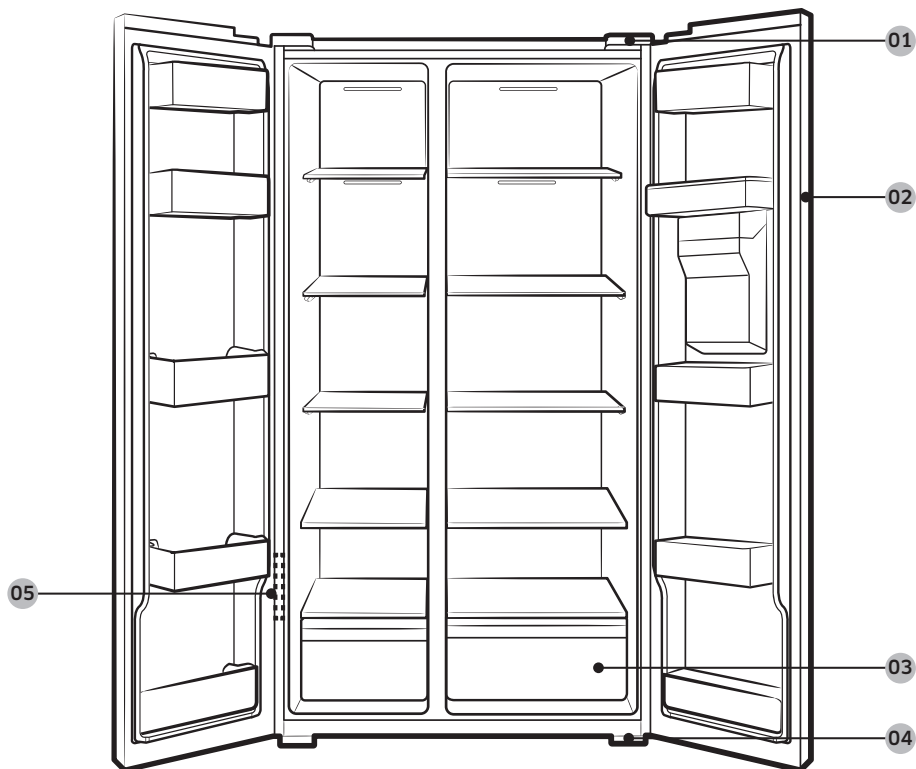
PASTABA

Jei gaminio remonto darbus atliko neįgalio paslaugų teikėjas, pats naudotojas ar ne profesionalus specialistas, „Samsung“ neatsako už jokią žalą gaminiui, sužalojimus ar kitas su gaminio saugumu susijusias problemas, kurias sukėlė bandymai remontuoti gaminį kruopščiai nesilaikant šių remonto ir priežiūros instrukcijų. Garantija netaikoma gaminio pažeidimams, atsiradusiems bandant remontuoti gaminį, jei darbus atliko asmuo, kuris nėra „Samsung“ sertifikuotas priežiūros paslaugų teikėjas.

DĖMESIO

- Svetainėje nurodytas dalies pavadinimas gali skirtis nuo nurodytojo šiame vadove. Įsitikinkite, kad pasirinkote teisingą dalies pavadinimą.
- Lankstų keitimas reikalauja ypatingo atsargumo, nes reikia nuimti dureles.
- Atliekant remonto darbus būtina mūvėti apsaugines pirštines.

Tikras vaizdas ir tiekiamos dalys gali skirtis priklausomai nuo modelio ir šalies.



01 Viršutinis lankstas

02 Tarpinė

03 Stalčius

04 Apatinis lankstas

05 Brūkšninio kodo etiketė

Tarpinės keitimas

⚠ DĖMESIO

Įsitikinkite, kad gerai pritvirtinote tarpinę. Priešingu atveju gali atsirasti nuotėkis iš šaldytuvo.

Kaip nuimti tarpinę



Atidarykite dureles ir nuimkite nuo jų tarpinę.

Kaip uždėti tarpinę

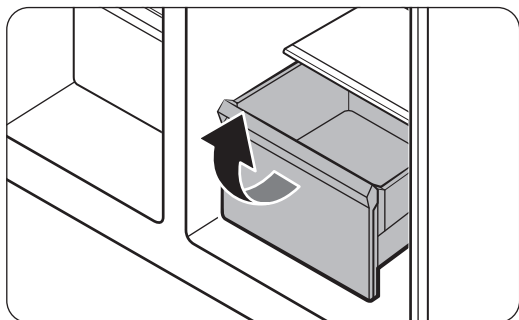
Pritvirtinkite naują tarpinę prie šaldytuvo durelių. Įsitikinkite, kad tarp naujos tarpinės ir durelių neliko tarpo.

Stalčiaus pakeitimas

⚠ DĖMESIO

Įstatydami patikrinkite ar stalčius gerai įkištas į bėgelį.

Stalčiai



Norėdami išimti, ištraukite stalčių iki galo, tada šiek tiek pakelkite ir patraukite.

Kaip įstatyti stalčius

Įstatant stalčius reikia priešinga eilės tvarka atlikti stalčių išėmimo veiksmus

Lanksto keitimas

Norėdami pakeisti lankstus visų pirma turite nuimti dureles.

⚠ DĖMESIO

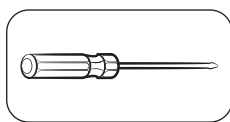
- Nuimdami dureles, būkite itin atsargūs, nes durelės yra sunkios.
- Prieš keisdami lankstus, ant grindų padėkite suminkštinantį paklotą, pavyzdžiui, kartoną, kad durelės nebūtų subraižytos jas padėjus.
- Kadangi su lankstais reikia dirbti atsargiai ir juos keičiant turi dalyvauti du ar daugiau asmenų, rekomenduojame kreiptis į profesionalią techninę tarnybą.
- Jei išimdami lankstą nelaikysite durelių, jos gali nukristi ir jus sužeisti.
- Įsitikinkite, kad ašis tvirtai laikosi lankste.
- Patikrinkite, ar lankstas gerai pritvirtintas prie korpuso.
- Įsitikinkite, kad laido jungtys prijungtos tinkamai.
- Saugokitės, kad tvirtindami viršutinį dangtį nepažeistumėte laidų.

⚠ ĮSPĖJIMAS

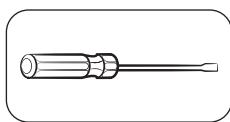
- Šaldytuvą kreipti / guldyti turi mažiausiai 2 žmonės.
- Prieš pakeisdami durelių atidarymo kryptį, atjunkite maitinimo laidą.

Reikalingi įrankiai (nepateikiami)

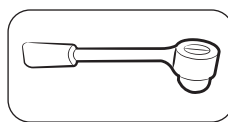
Durims išimti reikės nurodytų įrankių.



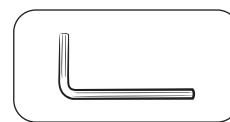
Kryžminio
atsuktuvo



Plokščiasis
atsuktuvus



Lizdinio
veržliarakčio
(10 mm)

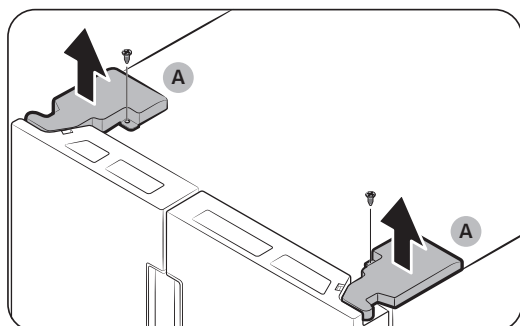


Šešiabriaunio
veržliarakčio
(5 mm)

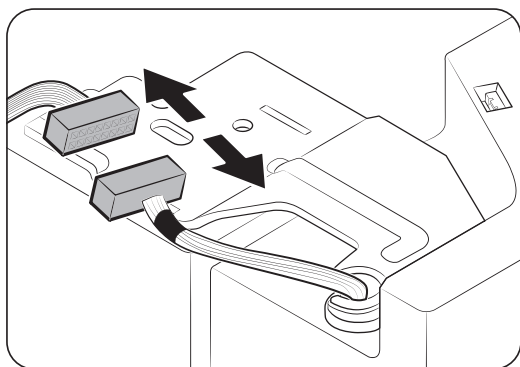
Atkabinkite dureles

⚠ DĖMESIO

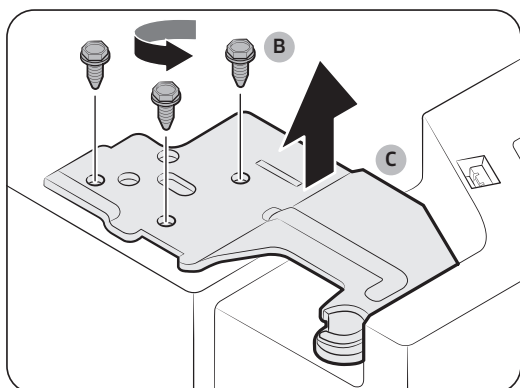
Atliekant šią procedūrą durelės gali nukristi, taip galima jas pažeisti. Kad nesusižeistumėte, dirbkite ypač atsargiai.



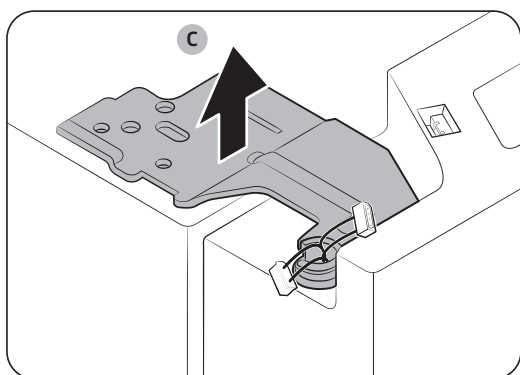
1. Kryžminiu atsuktuvu atsukite **vyrių dangtelius (A)** visų durelių viršuje.
2. Atidarykite dureles, kad vyriai atsilaisvintų, ir nuimkite vyrių dangtelius. Nuėmę dangtelius uždarykite dureles.



3. Atjunkite elektros jungtis.



4. Atsukite **vyrių varžtus (B)** prieš laikrodžio rodyklę, išimkite **viršutinį vyrį (C)**. Elkitės atsargiai, nes durelės gali užkristi ant jūsų ir sužaloti.



5. Išimkite **vyrius (C)** iš abiejų pusių.

6. Švelniai kelkite paeiliui dureles, kad jas išimtumėte. Būkite atsargūs, nes durelės gali nukristi.

Apatinis lankstas



1. Atlenkite jį atgal, kad galėtumėte matyti šaldytuvo apačią.



2. Išsukite 6ea varžtą iš lanksto apačios (naudokite veržliaraktį arba 10 mm lizdinį veržliaraktį)

Lietotāja apkopes rokasgrāmata

MODEĻA KODS: RS57*

1. Jūs vietnē <http://samsung.com> varat pārbaudīt, kur iegādāties rezerves daļas.
2. Apmeklējiet daļu iegādes vietni un ievadiet sava produkta modeļa kodu, lai pārbaudītu iegādei pieejamās daļas. Modeļa kods ir norādīts uz jūsu produkta ārējiem sāniem.
 - Jūs varat pārbaudīt modeļa kodu un versiju uz svītrkoda uzlīmes produkta kreisajā apakšējā daļā.
3. Rezerves daļām pārliecinieties, ka detaļas nosaukums atbilst tam, kas norādīts šajā rokasgrāmatā.
 - Daļas, kurām lietotājs var veikt apkopi, ir tikai rokturi (tikai dažiem modeļiem), blīves, atvilktnes un eņģes.

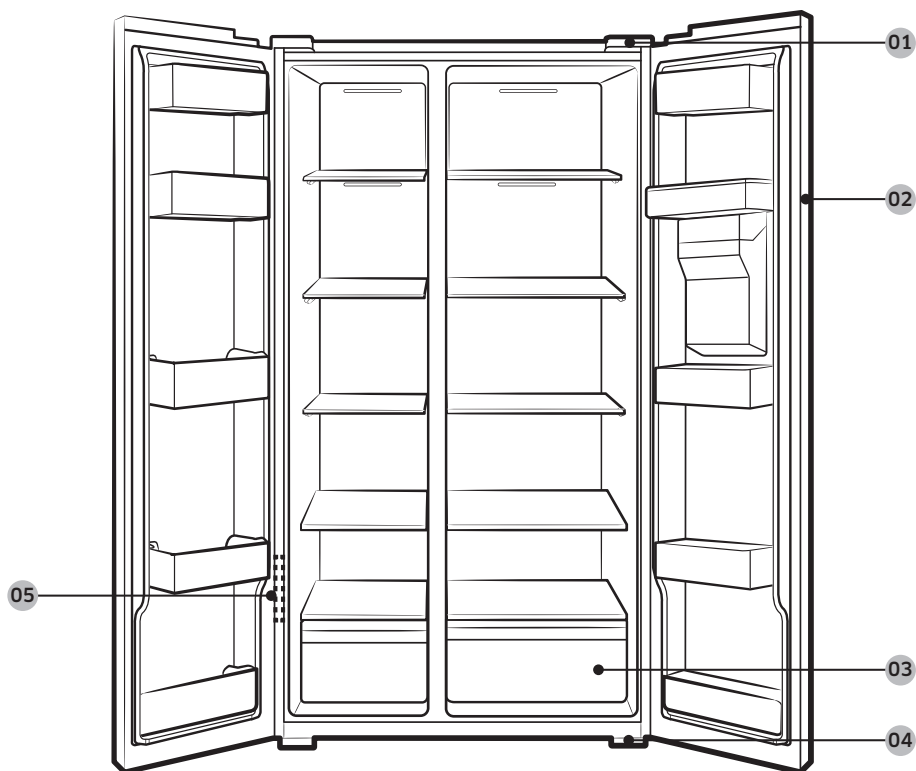
PIEZĪME

Pēc nepilnvarota pakalpojumu sniedzēja veikta remonta, paša lietotāja veikta vai neprofesionāla produkta remonta Samsung neuzņemas atbildību par produkta bojājumiem, personas ievainojumiem vai produkta drošības problēmām, kas radušās, veicot jebkādu produkta remonta mēģinājumu, kas precīzi neievēro šīs remonta un apkopes instrukcijas. Garantija nesegs nevienu produkta bojājumu, kas radies, ja produktu mēģina remontēt persona, kas nav Samsung sertificēts pakalpojumu sniedzējs.

UZMANĪBU!

- Vietnē norādītais detaļas nosaukums var atšķirties no tā, kas norādīts šajā rokasgrāmatā. Lūdzu, pārliecinieties, ka izvēlaties pareizo detaļas nosaukumu.
- Veicot eņģu nomaiņu, ir jāpievērš īpaša uzmanība, jo šī darbība ietver durvju atvienošanu.
- Remonta laikā valkājiet aizsargcimdus.

Atkarībā no modeļa un valsts ledusskapja faktiskais attēls un daļas var atšķirties.



01 Augšējā eņģe

02 Blīve

03 Atvilktnē

04 Apakšējā eņģe

05 Svītrkoda uzlīme

Blīves nomaiņa

⚠ UZMANĪBU!

Pārliecinieties, ka cieši pievienojat blīvi. Pretējā gadījumā var noplūst aukstais gaiss no ledusskapja.

Lai noņemtu blīvi



Atveriet durvis un izņemiet blīvi no durvīm.

Lai nomainītu blīvi

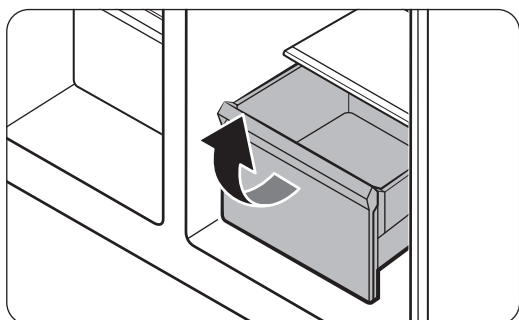
Pievienojiet jaunu blīvi pie ledusskapja durvīm. Raugieties, lai starp jauno blīvi un durvīm nav spraugu.

Atvilktnes nomaiņa

⚠ UZMANĪBU!

Pārliecinieties, vai atvilktnes montāžas laikā ir pareizi ievietota sliedē.

Atvilktnes



Lai izņemtu, izvelciet atvilktnes ārā, cik iespējams, un pēc tam paceliet nedaudz uz augšu un pavelciet.

Lai atkārtoti ievietotu atvilktnes

Atkārtota atvilktnes ievietošana tiek veikta pretējā to izņemšanas darbību secībā

Enģes nomaiņa

Lai nomainītu enģes, jums vispirms ir jāizņem durvis.

⚠ UZMANĪBU!

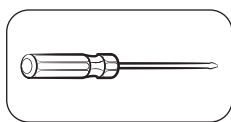
- Uzmanīgi izņemiet durvis, jo tās ir smagas.
- Pirms enģu nomaiņas uz grīdas nolieciēt mīkstu paliktni, piemēram, kartonu, lai novērstu skrāpējumus uz durvīm, novietojot tās uz grīdas.
- Tā kā ar enģēm ir jādarbojas uzmanīgi un nomaiņa jāveic diviem vai vairāk cilvēkiem, mēs iesakām izsaukt profesionālu tehnisko atbalstu.
- Ja enģes atvienošanas laikā durvis netiek turētas, tās var nokrist un radīt ievainojumus.
- Pārlicinieties, ka vārpsta uz enģes ir cieši pievilkta.
- Pārbaudiet, vai enģe ir cieši pievienota pie korpusa.
- Pārbaudiet, vai vada savienotāji ir pievienoti pareizi.
- Raugieties nesabojāt vadus, fiksējot augšējo pārsegu.

⚠ BRĪDINĀJUMS

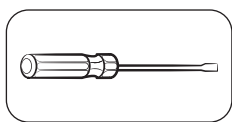
- Ledusskapja sasvēršanai/nolikšanai nepieciešami vismaz 2 cilvēki.
- Atvienojiet barošanas vadu pirms durvju apgriešanas otrādi.

Nepieciešamie instrumenti (nav iekļauti komplektācijā)

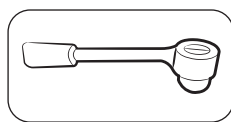
Šie instrumenti tiek izmantoti durvju noņemšanai.



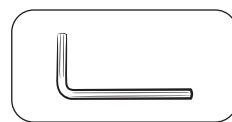
Phillips skrūvgriezis



Plakanais skrūvgriezis



Muciņu tipa uzgriežņu atslēga (10 mm)

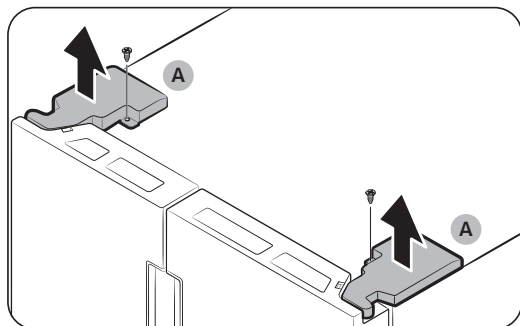


Seškanšu uzgriežņa atslēga (5 mm)

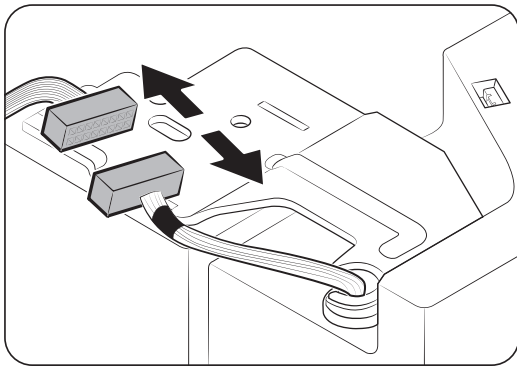
Atvienojiet durvis

⚠ UZMANĪBU!

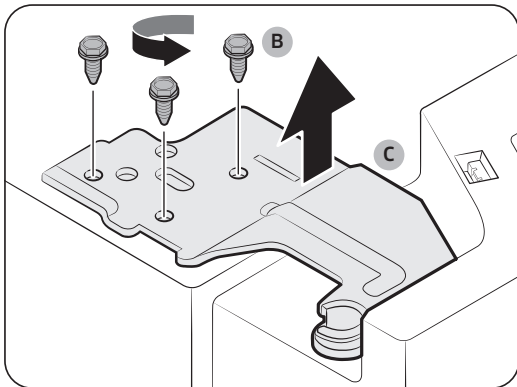
Šo darbību izpildes laikā durvis var atdalīties vai nokrist un var rasties to bojājumi. Lai novērstu nelaimes gadījumus, esiet īpaši piesardzīgi šādu darbību izpildes laikā.



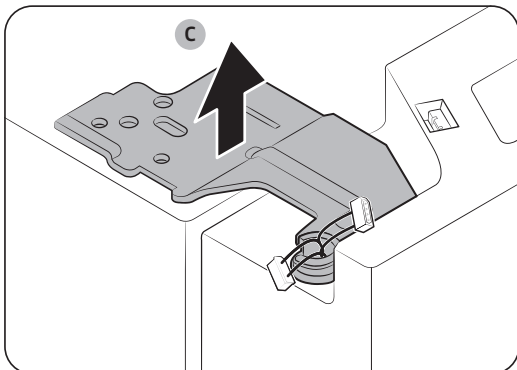
1. Izmantojiet krustveida skrūvgriezi, lai atskrūvētu katru durvju augšpusē esošos enģu vāciņus (A).
2. Atveriet durvis, lai atbrīvotu enģes un noņemtu enģu vāciņus. Kad vāciņi ir noņemti, aizveriet durvis.



3. Atvienojiet elektrosistēmas kontaktu.



4. Atskrūvējiet **enģu skrūves (B)** pretēji pulksteņrādītāju kustības virzienam un noņemiet **augšējo enģi (C)**. Esiet uzmanīgi, jo durvis var jums nejauši uzkrīst un radīt savainojumus.



5. Noņemiet **enģes (C)** abās pusēs.

6. Uzmanīgi pa vienai noceliet abas durvis, lai atvienotu tās. Esiet uzmanīgs, jo durvis var atdalīties un nokrist.

Apakšējā eņģe



1. Nolieciet to uz aizmuguri, lai varētu redzēt ledusskapja apakšdaļu.



2. No apakšējās eņģes izņemiet skrūvi 6ea (izmantojot uzgriežņu atslēgu vai 10 mm galatslēgu)

Priročnik za uporabniško servisiranje

KODA MODELA: RS57*

1. Na spletni strani <http://samsung.com> lahko preverite, kje lahko kupite nadomestne dele.
2. Obiščite stran za nakupovanje in vnesite kodo modela izdelka ter preverite, katere dele je mogoče kupiti. Koda modela se nahaja na nalepki na zunanji strani vašega izdelka.
 - Kodo in različico modela lahko preverite na nalepki s črtno kodo, ki se nahaja na spodnji levi strani izdelka.
3. Pri nadomestnih delih se prepričajte, da se ime dela ujema s tistim, ki je navedeno na sliki v tem priročniku.
 - Deli, ki jih lahko servisira uporabnik, so omejeni na ročaje (samo pri nekaterih modelih), tesnila, predale in tečaje.

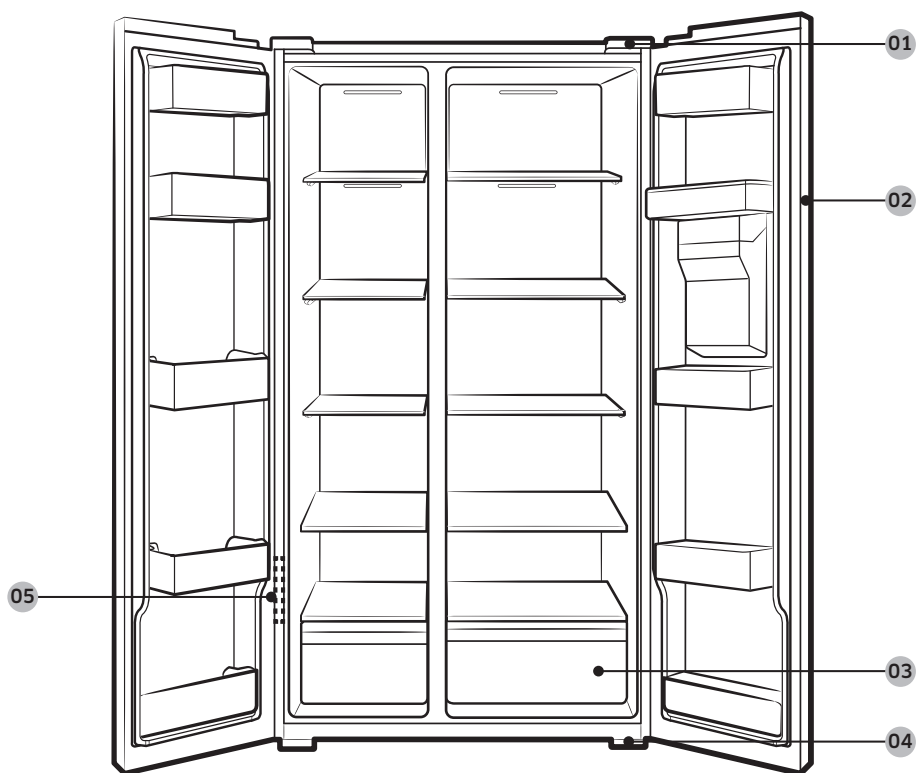
OPOMBA

V primeru, da popravilo izvaja nepooblaščen serviser, v primeru samopopravila ali neprofesionalnega popravila izdelka družba Samsung ne odgovarja za poškodbe izdelka, telesne poškodbe ali katero koli drugo varnostno težavo izdelka, ki je posledica poskusa popravila izdelka, ki ne upošteva natančno teh navodil za popravilo in vzdrževanje. Garancija ne krije poškodb izdelka, ki nastanejo zaradi popravila izdelka, ki ga opravi oseba, ki ni Samsungov certificiran servisni ponudnik.

PREVIDNO

- Ime dela, ki je navedeno na spletni strani, se lahko razlikuje od imena v tem priročniku. Poskrbite, da boste izbrali pravo ime dela.
- Zamenjava tečajev zahteva izjemno previdnost, saj vključuje snemanje vrat.
- Pri popravilih uporabljajte zaščitne rokavice.

Dejanske slike in navedeni sestavni deli hladilnika se lahko razlikujejo glede na model in državo.



01 Zgornji tečaj

02 Tesnilo

03 Predal

04 Spodnji tečaj

05 Nalepka s črtno kodo

Zamenjava tesnila

⚠ PREVIDNO

Poskrbite, da boste tesnilo čvrsto pritrdili. V nasprotnem primeru lahko iz hladilnika uhaja hladen zrak.

Odstranjevanje tesnila



Odprite vrata in z vrat odstranite tesnilo.

Za zamenjavo tesnila

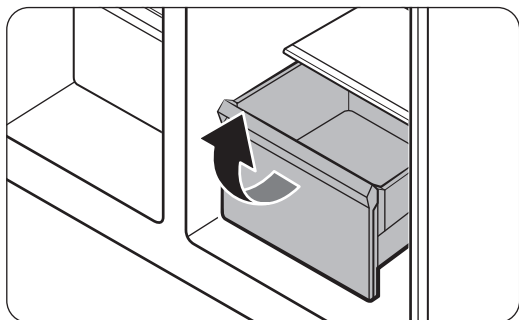
Na vrata hladilnika pritrdite novo tesnilo. Prepričajte se, da med novim tesnilom in vrati ni vrzeli.

Zamenjava predala

⚠ PREVIDNO

Med sestavljanjem preverite, ali je predal ustrezno vstavljen v vodilo.

Predali



Če želite odstraniti predale, jih izvlecite do konca, nato pa nekoliko dvignite in povlecite.

Ponovna namestitev predala

Predale ponovno namestite, tako da sledite korakom odstranjevanja v obratnem vrstnem redu.

Zamenjava tečaja

Če želite zamenjati tečaje, morate najprej odstraniti vrata.

⚠ PREVIDNO

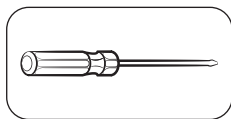
- Pri odstranjevanju vrat bodite izjemno previdni, saj so vrata težka.
- Preden se lotite zamenjave tečajev, na tla namestite mehko blazino, kot je karton, da preprečite nastanek prask na vratih, ko vrata položite na tla.
- Ker morate s tečaji ravnati previdno in jih morata zamenjati dve ali več oseb, priporočamo, da pokličete profesionalno servisno službo.
- Če tečaj odstranite, ne da bi medtem držali vrata, lahko ta padejo in povzročijo telesne poškodbe.
- Prepričajte se, da je gred čvrsto pritrjena na tečaju.
- Prepričajte se, da je tečaj čvrsto pritrjen na omarico.
- Prepričajte se, da so priključki žic ustrezno priključeni.
- Pazite, da pri pritrjevanju zgornjega pokrova ne poškodujete žic.

⚠ OPOZORILO

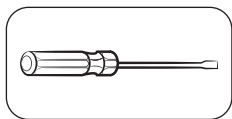
- Če želite hladilnik nagniti/položiti na tla, potrebujete pomoč vsaj ene dodatne osebe.
- Preden odstranite vrata, izključite napajalni kabel.

Potrebni pripomočki (niso priloženi)

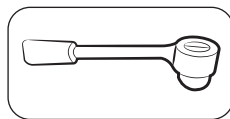
Za odstranjevanje vrat potrebujete naslednje pripomočke.



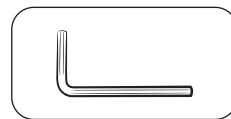
Phillipsov izvijač



Ploščati izvijač



Nasadni ključ
(10 mm)

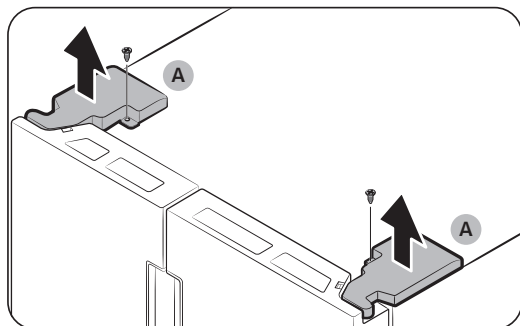


Imbus ključ
(5 mm)

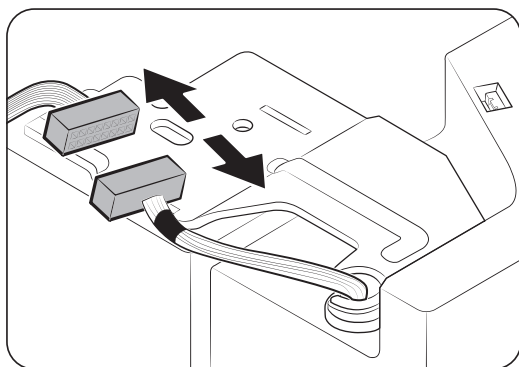
Odstranitev vrat

⚠ PREVIDNO

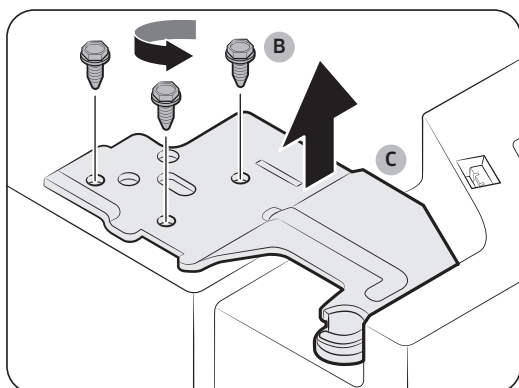
Vrata se lahko pri vseh korakih snamejo ali prevrnejo in se poškodujejo. Pri izvajanju navodil bodite zelo previdni, da preprečite nesrečo.



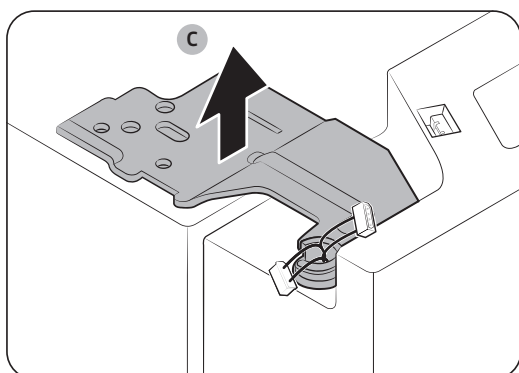
1. S križnim izvijačem odvijte **pokrove tečajev (A)** na zgornjem delu obeh vratnih kril.
2. Odprite vrata, da zrahljate tečaja in odstranite njuna pokrova. Ko odstranite pokrova, zaprite vrata.



3. Odklopite kabelski snop.



4. Odvijte vijaka tečajev (B) v nasprotni smeri urinega kazalca in odstranite zgornji tečaj (C). Vrata lahko padejo in vas poškodujejo, zato bodite previdni.



5. Snemite tečaja (C) na obeh straneh.
6. Previdno dvignite vrata ena za drugim, da jih odstranite. Pri odstranjevanju vrat pazite, da vam ne padejo ali se prevrnejo.

Spodnji tečaj



1. Izdelek nagnite nazaj, tako da lahko vidite dno hladilnika.



2. Odstranite vijak 6ea na spodnjem tečaju (s ključem ali 10-mm ključem za matice).